

INSEZIONI: S.P.I. via Pellico 4, tel. 755955, 755253 - Prezzi per mm d'alt. (largh. una col.): Commerciali L. 430 (festivi L. 500) posizione prestabilita 15% in più - Necrologie L. 500 (partecipazioni L. 650) - Finanziari e legali L. 800 - Redazionale e cronaca L. 550 (festivi L. 650) - Avvisi economici: prezzi in testa alle rubriche, IVA 12% in più. Il giornale si riserva il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione. ABBONAMENTI (C/C Postale 11/5388): ITALIA annuo L. 26.700, sem. L. 14.000, trim. L. 7.350 (col. Piccolo del lunedì: 31.000, 16.400, 8.600) - ESTERO: annuo L. 38.700, sem. L. 20.000, trim. L. 10.350 (col. Piccolo del lunedì: 44.500, 23.150, 11.950) - Copia arretrata il doppio

DOPO UNA RIUNIONE-FIUME A VILLA MADAMA DEI LEADER DEL CENTROSINISTRA

## IN ESA FRA I QUATTRO PARTITI PER UN GOVERNO RUMOR A TRE

I repubblicani infatti hanno confermato di non voler entrare nel nuovo ministero limitandosi all'appoggio esterno. Oggi il presidente incaricato, che ha avuto il placet sul programma, scioglierà la riserva - I problemi della «lista»

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 11. Rumor, salvo imprevedibili colpi di scena in extremis, è ormai alla vigilia della formazione del suo quinto governo. Il secondo incontro quadripartito a Villa Madama iniziato oggi pomeriggio e protrattosi fino a tarda ora ha infatti permesso al presidente del consiglio di acquisire il consenso di tutti e quattro i partiti del centrosinistra sulle linee programmatiche del nuovo dicastero.

Rumor ha fatto, come previsto, un estremo tentativo per indurre i repubblicani a assumere responsabilità ministeriale. Il sottolento esigeva di un rafforzamento del nuovo governo, ma i rappresentanti della delegazione del PRI non sono tornati sulla loro decisione di limitarsi all'appoggio esterno, così come quelli delle delegazioni democristiana, socialista e socialdemocratica hanno confermato le loro perplessità sull'accoglimento della richiesta del PRI di realizzare il cosiddetto «direttorio».

Sono proprio queste perplessità e questi dinieghi ad avvalorare le voci di certi settori politici secondo le quali questo nuovo governo nasce debole sia perché vari esponenti di partito - magari le prese di posizione ufficiali - considerano fin d'ora il rischio che la costituzione compagine si sfasci sugli scogli del braccio di ferro tra fronte laico e fronte cattolico per il referendum sul divorzio o almeno ne riceva falli da non navigare molto a lungo dopo la scadenza del 12 maggio, sia perché alcune ingannevoli dispute nel corso dell'ultima riunione (come quella dell'«equo canone») non hanno portato a un reale chiarimento dei contrasti economici che sono alla base della crisi governativa. Comunque sul piano delle dichiarazioni e dei propositi il nuovo dicastero nasce non come soluzione a termine in attesa del referendum, ma come convinta ed efficace risposta ai problemi del paese. E ciò anche se qualche osservatore politico ha tratto spunto da un incidente che ha movimentato la riunione di Villa Madama per commentare scherzosamente che c'è già puzza di broccato.

Infatti, che il vicesegretario del PSI Craxi nel tentativo di accendere un caminetto situato nella splendida sala di Giulio Romano a Villa Madama ove si sono svolti i colloqui, ha dimenticato di avviare la candelina provocando un'immensa nube di fumo e facendo scattare gli appositi segnali d'allarme antincendio.

Ed ecco il comunicato finale diramato al termine delle consultazioni: «Le delegazioni della DC, del PRI, del PSDI e del PCI si sono nuovamente incontrate nel pomeriggio di oggi a Villa Madama con il presidente del consiglio incaricato on. Rumor. Le delegazioni dei quattro partiti dopo aver integrato con specifici contributi le dichiarazioni del presidente incaricato hanno constatato che sussistono le condizioni per proseguire nella trattativa per la formazione del nuovo governo e si sono riservati di esprimere un giudizio definitivo dopo aver consultato i rispettivi organi di partito».

Rumor ha aperto la lunga riunione quadripartita con una relazione in cui ha tenuto soprattutto a sottolineare che la crisi di governo non si è aperta per il venir meno dell'intesa politica tra i partiti di centrosinistra, ma per divergenze su problemi economici che appaiono superabili. Il presidente incaricato è passato quindi ad esaminare la piattaforma programmatica del nuovo governo illustrando il documento messo a punto e stamane anche sulla base dei suggerimenti forniti dalle quattro delegazioni nel precedente incontro di Villa Madama. Anche oggi l'ampio dibattito ha consentito parziali modifiche e messo a punto le reciproche intese, lasciando invariato nella sostanza il documento base che consta di una ventina di articoli dattiloscritti ed è suddiviso in cinque punti: quadro politico, politica estera, politica economica, impegni sociali, quadro istituzionale.

Circa il quadro politico il documento si richiama agli impegni del precedente governo e all'esigenza di una riconferma della solidarietà politica dei quattro partiti di centrosinistra.



Telefoto Ansa. Roma — I repubblicani Terrana e Spadolini a Villa Madama: il PRI sosterrà il programma del quinto ministero Rumor ma non entrerà a far parte della compagine governativa. La riunione è terminata a tarda notte e tutti i leader dei quattro partiti hanno fatto dichiarazioni sostanzialmente ottimistiche. Spadolini ha però confermato che non è stato raggiunto un accordo sul razionamento della benzina che sarebbe dovuto entrare in vigore in maggio

che abbia l'importanza di una risposta agli interrogativi e alle inquietudini del Paese nell'attuale congiuntura.

La piattaforma Rumor pone poi l'accento sui temi della coesione e dell'autonomia della maggioranza, fa riferimento agli utili contributi dell'opposizione in Parlamento, purché siano contribuiti aggiuntivi e sui quali l'intera maggioranza sia d'accordo. In politica estera il documento sottolinea la priorità dell'unità europea nell'ambito di un'alleanza atlantica, la volontà dell'Italia di perseguire coerentemente la distensione interna-

zionale. Il documento fa anche riferimento alla linea di condotta che il nostro governo intende svolgere sul piano internazionale per gli approvvigionamenti delle risorse energetiche.

Circa la politica economica, Rumor elenca le questioni che sono insorte dalla costituzione del governo dal luglio scorso a oggi e si richiama alla necessità di un impegno severo. Per il contenimento del disavanzo del bilancio e delle spese correnti, del riequilibrio del disavanzo degli enti locali e degli enti pubblici per salvaguardare il valore della lira e riequilibrare

la bilancia dei pagamenti, in questo contesto la piattaforma Rumor conferma l'esigenza strutturale e congiunturale di sviluppare una politica di consumi produttivi sociali.

A questo proposito Rumor ricorda i provvedimenti già pronti per le decisioni del consiglio dei ministri riguardanti, in particolare il Mezzogiorno, l'agricoltura, la zootecnica, i trasporti, l'edilizia abitativa e scolastica.

Con questi riferimenti Rumor aggira l'ostacolo del diverbio tra politica inflazionista e politica deflazionista. Da un lato infatti il documento sottolinea l'e-

sigenza di contenere il disavanzo dello stato negli enti pubblici, riequilibrare la bilancia dei pagamenti, soprattutto con la riduzione di quei consumi di prodotti dei quali siamo particolarmente debitori dall'estero (petrolio e carne); dall'altro, riconoscere l'urgenza di una espansione della politica di investimenti di carattere sociale. Rumor conferma l'impegno di firmare l'accordo per il prestito internazionale da parte del fondo monetario per 1 miliardo e 200 milioni di dollari. Il nuovo governo non propone una rinegoziazione del prestito. Ma colloca questa operazione nel quadro generale della situazione economica e finanziaria del paese, da controllarsi di volta in volta, in coincidenza con le verifiche periodiche previste appunto dall'intesa con il fondo monetario. In occasione di queste verifiche si potrà decidere sulla consistenza dell'attualità di talune condizioni. Rumor fa presente poi l'importanza dell'attuazione di provvedimenti già deliberati dal governo e dal Parlamento per far sì che essi abbiano un effetto immediato.

Il documento contiene anche una serie di capitoli dedicati a particolari problemi economici per i quali si intende procedere con sollecitudine. Perciò la piattaforma programmatica fa riferimento al piano ferroviario per il quale è previsto uno stanziamento di 200 miliardi, per il quinquennio 1975-79 destinati in parte al riaccomodamento della linea Roma-Milano al potenziamento della circonvallazione alla costruzione di 30.000 autobus e al completamento delle linee metropolitane delle principali città d'Italia.

E' previsto anche un aumento delle tariffe ferroviarie di 1,4 classe; per la 2.a classe il problema sarà esaminato alla luce anche delle esigenze dei pendolari. Il piano carni e il piano

Roberto Perugini

Continua in 2.a pagina

## TUTTI MORTI A ECQUEVILLY



Parigi — Si è conclusa in un bagno di sangue la drammatica vicenda dello sciallone Santo Gringo, barricato in un'abitazione di Ecquevilly, in Francia: dopo aver freddato due co-niugi, suoi vicini di casa, l'uomo ha ucciso anche i due ostaggi e si è poi tolto la vita (servizio in II pag.). Nella foto, l'irruzione finale della polizia nell'appartamento della strage

## Annulato credito USA ai sovietici

Washington, 11

Secondo il senatore Richard Schweiker, la «Export-Import Bank» ha annullato il previsto credito di 75 miliardi di dollari per un progetto riguardante lo sviluppo delle fonti di gas metano nell'Unione Sovietica. Schweiker ha detto che la banca ha preso il provvedimento dopo avere ricevuto comunicazione dal «General Accounting Office» che tali prestiti possono essere fatti ai paesi comunisti soltanto se il Presidente degli Stati Uniti decide, caso per caso, che tale azione rientra nell'interesse nazionale.

Successivamente, il presidente ad interim della «Export-Import Bank», Walter Sauer, ha confermato che la banca sta sospendendo il meccanismo del prestito all'Unione Sovietica (nonché a tre altri paesi comunisti) a seguito di interrogativi sulla legalità della procedura.

Il Presidente Nixon aveva detto il 18 ottobre 1972 che era nell'interesse nazionale estendere crediti all'Unione Sovietica. Ma Nixon non ha preso decisioni per i singoli casi, come quello del gas metano siberiano che, in base agli accordi presi, garantirebbe gas naturale agli Stati Uniti per 30 anni. (Ap)

FONTE DI GRAVE DISSIDIO L'EMBARGO NEI CONFRONTI DEGLI STATI UNITI

## Sadat tenta di scongiurare la spaccatura tra gli arabi

Intense consultazioni ieri al Cairo tra i ministri che dovevano prender parte alla conferenza sul petrolio (poi spostata a Tripoli) - Il delicato ruolo dell'Egitto

Il Cairo, 11

Intense consultazioni si sono svolte, oggi al Cairo, tra il Presidente Sadat e i ministri del petrolio dei cinque paesi arabi che due giorni fa erano giunti nella capitale dell'Egitto per partecipare alla prevista conferenza sul petrolio, poi annullata in seguito alla defezione di Libia, Iraq e Algeria (com'è noto, la conferenza si terrà a Tripoli, mercoledì).

Nei colloqui odierni, Sadat - secondo quanto rivelato da osservatori diplomatici - ha tentato di scongiurare quella che potrebbe essere la più grave frattura nel mondo arabo dopo la guerra contro Israele dell'ottobre scorso: infatti, contro la posizione di Libia, Iraq e Algeria (contrarie, oltre che alla convocazione della conferenza al Cairo, anche e soprattutto alla revoca dell'embargo petrolifero nei confronti degli Stati Uniti), stanno schierati l'Egitto e i paesi produttori del Golfo Persico (Arabia Saudita, Bahrain, Kuwait, Abu Dhabi e Qatar), i quali invece sono propensi ad annullare il drastico provvedimento adottato mesi or sono contro l'America.

Dopo il braccio di ferro che ha provocato il rinvio della conferenza e il suo spostamento a Tripoli, l'Egitto (che si propone come ideale epicentro del mondo arabo e, al tempo stesso, come punto avanzato dei nuovi rapporti tra arabi e Stati Uniti) teme ora che la questione della revoca dell'embargo provochi una spaccatura insanabile in seno ai produttori di petrolio del Medio Oriente: in effetti (malgrado le smentite, le dichiarazioni di identità di vedute e le ragioni di procedura pubblicamente invocate) sembra accendersi che la principale ragione della non avvenuta conferenza al Cairo sia stata, appunto, il dissenso sull'opportunità di abolire l'embargo petrolifero verso gli S.U. in questo particolare momento della crisi mediorientale.

E' noto che l'Egitto, pienamente soddisfatto per quanto raggiunto sul piano del disimpegno delle forze (grazie alle iniziative del segretario di stato americano Henry Kissinger contro il progetto della CEE di avviare un dialogo diretto con gli

collettivi nei confronti di Washington; ma altri paesi arabi sembrano invece sostenere che l'embargo viene imposto per ottenere un'azione americana tendente a far uscire Israele da tutti i territori arabi occupati durante la guerra del 1967, a risolvere lo spinoso problema di Gerusalemme e a far riconoscere internazionalmente quelli che vengono definiti «i diritti del popolo della Palestina».

Tutti i territori arabi hanno lo stesso valore e non bisogna perciò limitarsi al Sinai; questa è la tesi sostenuta da molti paesi arabi, i quali sottolineano fra l'altro che il problema del disimpegno sul fronte siriano del Golan è ben lungi dall'es-

sere risolto. Inoltre, i paesi produttori di petrolio (i quali hanno visto nell'embargo un'eccellente occasione di mutare i loro rapporti con i paesi industrializzati) sostengono che, se la concessione di tipo politico agli Stati Uniti è prematura, quella di tipo economico deve avvenire, come serie garanzia di partecipazione alla tecnologia degli stati industrializzati.

L'Egitto, insomma, il quale ha varato la sua politica della totale apertura del paese allo sviluppo civile, si trova ora di fronte alle riluttanze degli altri paesi arabi, che continuano ad avere l'intenzione di applicare una linea dura nei confronti degli Stati Uniti, per ottenere

un ridimensionamento dell'atteggiamento politico di Israele in Medio Oriente. La discussione è dunque aperta fra la prudente politica del Presidente Sadat e quella di certi paesi arabi, i quali vorrebbero forse spingere Israele a compiere azioni militari su altri fronti, facendolo ricadere nella spirale di accuse di «eccesso aggressivo ed espansionistico».

Oggi, intanto, l'Algeria ha lasciato capire chiaramente che si opporrà a una revoca dell'embargo verso gli Stati Uniti, il quotidiano governativo «El Moudjahid», nulla tendente a calmare la situazione in cui potremmo considerare favorevolmente la revoca dell'embargo. Siamo stati infatti criticato apertamente quei paesi arabi che auspicano la revoca e ha affermato che nessun progresso completo è stato fatto nei negoziati di pace per il Medio Oriente. «Nulla conferma le promesse di Kissinger e la buona volontà di Israele», scrive «El Moudjahid», nulla tendente a calmare la situazione in cui potremmo considerare favorevolmente la revoca dell'embargo. Siamo stati infatti criticato apertamente quei paesi arabi che auspicano la revoca e ha affermato che nessun progresso completo è stato fatto nei negoziati di pace per il Medio Oriente.

(Condensato Ansa - Alp - Reuter - Upi - Api)

IL MALUMORE STATUNITENSE CONTRO LA R.F.T.

## Da Nixon a Brandt rimbrotti per lettera

Sarebbe stato il Presidente americano a bloccare la prevista riunione di Bonn tra gli USA e la CEE

Bonn, 11

I rapporti tra Germania occidentale e Stati Uniti sono stati oggi al centro di un colloquio tra il Cancelliere federale Willy Brandt e l'ambasciatore tedesco a Washington, Von Staden: l'incontro viene posto dagli osservatori in relazione con l'irritazione americana nei confronti di Bonn e con lo scambio di lettere che ne è risultato, tra il Presidente Nixon e lo stesso Brandt.

In realtà, la Germania federale sembra aver provocato dispiaceri a Washington sia come suo più fedele alleato europeo, sia come presidente di turno della Comunità: così, dopo l'attacco del segretario di stato americano Henry Kissinger contro il progetto della CEE di avviare un dialogo diretto con gli

arabi sulle questioni energetiche, sono venuti i rimproveri di Nixon a Brandt.

Von Wechmar ha confermato oggi lo scambio di lettere tra il Cancelliere federale e l'ambasciatore tedesco a Washington, Von Staden: l'incontro viene posto dagli osservatori in relazione con l'irritazione americana nei confronti di Bonn e con lo scambio di lettere che ne è risultato, tra il Presidente Nixon e lo stesso Brandt.

In serata, anche il dipartimento di stato americano ha confermato ufficialmente che Nixon ha rinvio, la settimana scorsa, al Cancelliere Brandt una lettera vertente sui progetti europei di consultazioni con i paesi arabi: precisando che la lettera di Nixon non era, secondo il punto di vista americano, redatta in termini duri, il portavoce del Dipartimento di stato non ha fornito indicazioni sul suo contenuto, limitandosi a indicare che Nixon vi prendeva formalmente atto della decisione dei paesi europei comunicatagli da Brandt.

Fonti dell'amministrazione U.S.A. hanno tuttavia indicato che, nella lettera, Nixon avrebbe chiesto a Brandt l'annullamento della riunione USA-CEE prevista giovedì a Bonn per discutere il progetto di documento redatto dalla Comunità per una «nuova carta atlantica». La settimana scorsa, il dipartimento di stato aveva annunciato il rinvio della riunione, adducendo come motivo ufficiale la necessità di avere più tempo per studiare il documento: secondo le fonti suddette, Nixon sarebbe quindi intervenuto personalmente, bloccando la riunione come segno di malumore per l'iniziativa europea verso gli arabi. (Ansa)

## Misteriosa «scomparsa» di Stathis Panagulis

Roma, 11

Gli amici della famiglia Panagulis residenti a Roma sono preoccupati per la sorte del figlio Stathis Panagulis, che doveva essere liberato stamattina dal carcere militare di Boyali, ad Atene. Sembra che egli sia stato invitato ad uscire dalla sua madre, invitata dal soldato di guardia a attendere l'imminente uscita del figlio, che proprio oggi terminava di scontare la pena a sei mesi per disobbedienza militare (avvenuto scoppio, Stathis era stato assolto per amnistia dal tribunale civile di Atene).

Dopo circa un'ora di attesa, la signora Panagulis sarebbe stata avvicinata da un ufficiale, il quale avrebbe affermato che Stathis era già stato scarcerato sabato scorso e avviato assieme ad altri militari a Tripoli, nel Peloponneso, per raggiungere il suo reggimento, dove deve completare il servizio militare.

La signora Panagulis non sarebbe però riuscita ad avere alcuna notizia certa sul figlio: né al suo reggimento, dove non sarebbe arrivato, né alla direzione della giustizia militare di Atene, che avrebbe fornito risposte contraddittorie. La signora Panagulis avrebbe perciò inviato un telegramma al Capo di Stato ellenico, generale Ghizis, per esprimere la sua preoccupazione per la sorte del figlio, preoccupazione che è condivisa dagli ambienti dell'opposizione greca in Italia. (Ansa)

CONVOCATA A MONTECITORIO LA COMMISSIONE PARLAMENTARE D'INCHIESTA

## Domani si aprono altri dossier sullo scandalo Enel-petrolio

Polemica autodifesa di Ferri: hanno scelto gli uomini politicamente più deboli «Se si arriverà a un dibattito in Parlamento anch'io avrò molte cose da dire»

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 11. La commissione parlamentare inquirente per i procedimenti di accusa a stata convocata a Montecitorio per mercoledì pomeriggio per proseguire l'esame dei numerosi dossier in suo possesso relativi allo scandalo petrolifero e la concessione vicenda dei centrali Enel. La riunione è stata fissata anche in vista delle sedute plenarie della commissione inquirente sarà preceduta da una riunione dell'ufficio di presidenza, (Cattanei, Spagnoli, Reggiani) fissata per mercoledì mattina.

In attesa degli ulteriori sviluppi della procedura parlamentare le sedute straordinarie della Camera e del Senato, l'on. Ferri (che con Valsecchi) ha riassunto la scomoda posizione di indiziato di reato ha fatto una lunga e polemica autodifesa in una intervista rilasciata al settimanale «l'Espresso».

Secondo l'ex ministro dell'Industria l'apertura dell'inchiesta è anche dovuta alla decisione della commissione di avocare al Parlamento l'inchiesta Enel. «Dal punto di vista giuridico-costituzionale perché ciò potesse avvenire era necessaria l'apertura di un'inchiesta nei confronti di qualche ministro o ex ministro. Ovviamente — prosegue Ferri — c'è poi da tenere conto del fatto che anche la commissione così come il Parlamento è un organo politico, che non può non risentire di fattori politici. Dovendosi aprire l'inchiesta, era facilmente prevedibile che si sceglievano gli uomini politicamente più deboli».

Questa debolezza politica, comunque — secondo Ferri — non nasce da una mancanza di appoggio da parte del suo partito. A questo proposito egli ricorda che il membro socialdemocratico della commissione inquirente, de. PSDI, Reggiani, non ha partecipato alla seduta conclusiva: «Fino a questa assenza — afferma — fosse un gesto di protesta morale, contro una decisione già intuibila».

A sostegno delle sue tesi, ricordando di avere escluso davanti alla commissione qualsiasi compromissione con incarichi, con mandati a persone di cui sono apparsi i nomi sulla stampa, per esempio in relazione all'episodio dei buoni di benzina, Ferri afferma: «Visto che l'inchiesta partiva dai cosiddetti provvedimenti di Suez, cioè quelli del 1967, non capisco perché non si sia voluto indagare su tutti gli ex ministri del tesoro dell'industria, del bilancio, venuti prima di me, e i cui nomi potevano benissimo essere ricavati dall'annuario parlamentare. Ancora non capisco perché ci si sia fermati alla soglia dell'ultimo governo Rumor, insomma non si sia voluto indagare sugli aumenti di prezzo decisi da questo ministero».

«Perché colpire — prosegue Ferri — proprio chi i prezzi li ha lasciati invariati? Eppure proprio accaduto questo. Ripeto, per ragioni politiche, ci si è fermati a due nomi, e io non posso accettarlo, poiché così facendo si esprime quasi un'anticipazione di giudizio nei nostri confronti...»

«Non ho la vocazione della vittima: questo deve essere chiaro — afferma Ferri — comunque sono pronto a mettere a disposizione degli inquirenti tutto il mio bagaglio di conoscenza e di esperienza. Se poi si arriverà a un dibattito in Parlamento anch'io avrò molte cose da dire».

G. R.

Continua in 2.a pagina

compromissione con incarichi, con mandati a persone di cui sono apparsi i nomi sulla stampa, per esempio in relazione all'episodio dei buoni di benzina, Ferri afferma: «Visto che l'inchiesta partiva dai cosiddetti provvedimenti di Suez, cioè quelli del 1967, non capisco perché non si sia voluto indagare su tutti gli ex ministri del tesoro dell'industria, del bilancio, venuti prima di me, e i cui nomi potevano benissimo essere ricavati dall'annuario parlamentare. Ancora non capisco perché ci si sia fermati alla soglia dell'ultimo governo Rumor, insomma non si sia voluto indagare sugli aumenti di prezzo decisi da questo ministero».

Da sabato le forze armate portoghesi sono in stato d'allarme per motivi disciplinari interni: lo ha rivelato stasera un portavoce ufficiale, senza fornire particolari, e i militanti ad aggiungere che i militari delle tre armi sono consegnati nelle caserme, in tutto il paese, e che si problemi che hanno portato alla proclamazione dello stato d'allarme sono stati quasi completamente risolti. Non vi sono stati arresti, ma alcuni giovani ufficiali sono stati trasferiti nelle Azorre.

La scorsa dichiarazione è venuta a coronare, in Portogallo, una giornata di tensione e di inquietudine, in cui

sono circolate insistentemente voci di un possibile colpo di stato (avvalorate dalla notizia di una riunione, la seconda in pochi giorni, degli alti comandi dell'esercito). Le voci, per la verità, circolano nel paese iberico già da qualche giorno, nella scia della pubblicazione del libro «Il Portogallo e il futuro», del vice capo di S.M. delle forze armate, generale Antonio de Spínola: nel libro, che ha suscitato molte polemiche, Spínola auspica apertamente l'autonomia totale per i territori d'oltremare (specialmente la Guinea portoghese, Mozambico e Angola, travagliati da anni da una sanguinosa guerriglia), nei quali si dovrebbe

procedere a un plebiscito, in vista della creazione di una federazione portoghese. Nei giorni scorsi era circolata voce che Spínola e il suo diretto superiore, generale Costa Gomes, si fossero dimessi dalle rispettive cariche in seguito all'approvazione, venerdì scorso, da parte dell'assemblea nazionale, di una mozione favorevole alla «integrazione» dei segugi della linea dura finora seguita dal governo nei confronti dell'Africa portoghese. Il gen. Spínola discorda totalmente da questa tesi, sostenendo invece che la guerra nei territori d'oltremare non può essere vinta militarmente e che è quindi neces-

sario trovare una soluzione politica: la voce delle dimissioni dei due generali è stata però formalmente smentita oggi.

Si è detto anche, nei giorni scorsi, che il primo ministro Marcello Caetano abbia opposto un netto rifiuto alla richiesta del Capo dello Stato, Thomas, di esonerare il generale Spínola, minacciando perfino le proprie dimissioni: si è parlato anche di pressioni della destra reazionaria su Caetano, perché sconfessasse pubblicamente Spínola e i suoi seguaci, cosa che il premier ha implicitamente fatto, chiedendo al parlamento un giudizio sulla politica del governo da lui presieduto. (Ansa)

LA POLITICA COLONIALE DEL REGIME DIVIDE GLI ALTI COMANDI

## Voci di putsch in Portogallo

Da sabato tutte le truppe sono in stato d'allarme, consegnate nelle caserme «Pietra dello scandalo» un libro del vice capo di S.M. delle forze armate

Lisbona, 11

Da sabato le forze armate portoghesi sono in stato d'allarme per motivi disciplinari interni: lo ha rivelato stasera un portavoce ufficiale, senza fornire particolari, e i militanti ad aggiungere che i militari delle tre armi sono consegnati nelle caserme, in tutto il paese, e che si problemi che hanno portato alla proclamazione dello stato d'allarme sono stati quasi completamente risolti. Non vi sono stati arresti, ma alcuni giovani ufficiali sono stati trasferiti nelle Azorre.

La scorsa dichiarazione è venuta a coronare, in Portogallo, una giornata di tensione e di inquietudine, in cui

sono circolate insistentemente voci di un possibile colpo di stato (avvalorate dalla notizia di una riunione, la seconda in pochi giorni, degli alti comandi dell'esercito). Le voci, per la verità, circolano nel paese iberico già da qualche giorno, nella scia della pubblicazione del libro «Il Portogallo e il futuro», del vice capo di S.M. delle forze armate, generale Antonio de Spínola: nel libro, che ha suscitato molte polemiche, Spínola auspica apertamente l'autonomia totale per i territori d'oltremare (specialmente la Guinea portoghese, Mozambico e Angola, travagliati da anni da una sanguinosa guerriglia), nei quali si dovrebbe

procedere a un plebiscito, in vista della creazione di una federazione portoghese. Nei giorni scorsi era circolata voce che Spínola e il suo diretto superiore, generale Costa Gomes, si fossero dimessi dalle rispettive cariche in seguito all'approvazione, venerdì scorso, da parte dell'assemblea nazionale, di una mozione favorevole alla «integrazione» dei segugi della linea dura finora seguita dal governo nei confronti dell'Africa portoghese. Il gen. Spínola discorda totalmente da questa tesi, sostenendo invece che la guerra nei territori d'oltremare non può essere vinta militarmente e che è quindi neces-

sario trovare una soluzione politica: la voce delle dimissioni dei due generali è stata però formalmente smentita oggi.

IN IX PAGINA

La circolare sulle valute per i viaggi all'estero



UNA PROPOSTA DI LEGGE

## Deputati full-time

Roma, 11. Nuove norme di attuazione degli articoli 65, 67 e 69 della Costituzione sullo stato giuridico ed economico dei membri del Parlamento e nuove disposizioni sulla pubblicità dei redditi e dei patrimoni di titolari di cariche elettive e di uffici amministrativi e giudiziari, vengono sollecitate in una proposta di legge presentata alla Camera da 59 deputati del quattro partiti di centro-sinistra. La proposta, tende, in sostanza, a determinare un nuovo «status» del parlamentare.

I suoi presentatori sostengono anzitutto che «è venuto finalmente il momento di affermare e di applicare in modo concreto, la assoluta impossibilità morale, oltre che politica, specialmente nell'attuale momento, per i membri del Parlamento, di ricoprire non solo cariche in enti e uffici già previsti dalla legislazione vigente, ma di svolgere con carattere continuativo qualsiasi lavoro professionale o libera attività dipendente».

Essi aggiungono che «in un momento di grave crisi delle istituzioni in cui si può dire che nessuno dei poteri fondamentali dello Stato è immune da critiche, da sospetti di parzialità e di incompetenza, dal Parlamento deve partire un solenne monito per un ritorno deciso e definitivo all'esecuzione delle funzioni parlamentari che deve essere assolutamente liberata da qualsiasi ombra di interferenze in altri settori di attività pubbliche e private».

Di qui la proposta di norme intese a stabilire che i membri del Parlamento non possono mantenere rapporti di lavoro dipendente in amministrazioni statali, pubbliche e in imprese private e che l'ufficio di membro del Parlamento è incompatibile con l'esercizio di qualsiasi libera attività professionale (l'iscrizione ai relativi albi professionali) e con l'esercizio di qualsiasi attività di diritto derivante dall'esercizio dell'ufficio di parlamentare».

I presentatori della proposta di legge chiedono poi estrema chiarezza nella determinazione dell'indennità parlamentare prevista dall'articolo 69 della Costituzione; abolizione di qualsiasi potere discrezionale che abbia la facoltà di variare tale indennità a seconda del momento contingente e di eventuali polemiche politiche e giornalistiche che possano eccitare un superficiale senso di sfiducia dell'opinione pubblica nei confronti della funzione parlamentare».

Dovranno inoltre essere adeguati i servizi a disposizione del parlamentare per consentirgli lo svolgimento del suo ufficio. La proposta di legge prevede, a tal fine, che ciascuno dei membri del Parlamento che non faccia parte del governo o dell'ufficio di presidenza di un'assemblea legislativa, o che non sia presidente di un gruppo parlamentare o di una commissione parlamentare permanente debba avere diritto, a domanda, all'assegnazione di un dipendente di amministrazioni statali o di enti pubblici con funzione di segretario.

La proposta di legge si propone, poi, secondo quanto è detto nella relazione introduttiva, di «creare le condizioni per un'effettiva e concreta moralizzazione della vita pubblica; da realizzarsi attraverso le seguenti misure: a) estensione, per quanto possibile, delle incompatibilità stabilite per i parlamentari, al consigliere delle regioni a statuto ordinario e speciale; b) pubblicità dei redditi e dei patrimoni di tutti coloro che possono considerarsi al vertice della vita pubblica, sia in campo parlamentare, sia nella magistratura e nella pubblica amministrazione, nonché negli enti statali o comunque sovvenzionati dallo Stato».

In particolare questa norma dovrà riguardare: i membri del Parlamento; i consiglieri regionali; i sindaci dei comuni con oltre centomila abitanti e i presidenti delle amministrazioni provinciali; i magistrati dell'ordine giudiziario con qualifica di consigliere di Cassazione o equiparata o superiore; i magistrati del Consiglio di Stato e della Corte dei Conti con qualifica di consigliere o superiore; i funzionari dello Stato, delle regioni e degli enti pubblici con qualifica di dirigente generale o equiparata o superiore; i presidenti, i vicepresidenti e i membri dei consigli di amministrazione degli enti pubblici, istituti di diritto pubblico, imprese a partecipazione statale o comunque sovvenzionate dallo Stato.

## RINCARA IN GERMANIA la «Volkswagen»

Bonn, 11. La «Volkswagen», il massimo complesso automobilistico della Germania federale, ha annunciato ieri un aumento dei prezzi delle sue vetture del 6,35 per cento in media, a partire da oggi. Il prezzo del popolare «Volkswagen» di tipo «Volkswagen» si è rifiutato di dire se anche i prezzi dell'esportazione saranno aumentati.

## IPOTESI DI ACCORDO PER I SETTANTAMILA DIPENDENTI

# ATTENZIONE MONTECARLO RISOLTA DOPO CINQUE MESI

Giudizio positivo dei sindacati - Occupazione e Mezzogiorno punti salienti - Aumento salariale di 20 mila lire per tutti

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 11. Si è conclusa stamane la vertenza Montedison dopo due giorni interrotti di trattative. Le parti hanno siglato l'ipotesi di accordo per il rinnovo del contratto integrativo aziendale del Mezzogiorno del solo settore chimico. Gli investimenti nel Mezzogiorno saranno lungo a una fabbrica per intermedi e fitofarmaci, a un centro di ricerca, a una fabbrica per la lavorazione del silicio, a una fabbrica manifatturiera in Sardegna e alla partecipazione di 2.350 unità. A ciò si aggiungono, sempre per il sito, numerosi ampliamenti.

L'accordo è stato raggiunto dopo cinque mesi di lotta da parte dei lavoratori e tre di trattative, e vede i problemi del settore chimico affrontati in senso più generale perché la vertenza della Montedison era stata inserita dai sindacati nella più ampia «vertenza chimica» aperta dalla federazione unitaria di categoria (Fucil).

La Fucil e il comitato sindacale di coordinamento del gruppo hanno già espresso un giudizio positivo sull'accordo che ora dovrà essere discusso e approvato dalle assemblee dei lavoratori. «Politicamente — scri-

re fibre, che portano il totale a 29.700 posti; una parte di essi costituiscono posti in stabilimenti da rinnovare, per cui il saldo attivo di nuova occupazione è di 12.500 unità. Di tali cifre 10.500 unità saranno impiegate nel Mezzogiorno nel solo settore chimico. Gli investimenti nel Mezzogiorno saranno lungo a una fabbrica per intermedi e fitofarmaci, a un centro di ricerca, a una fabbrica per la lavorazione del silicio, a una fabbrica manifatturiera in Sardegna e alla partecipazione di 2.350 unità. A ciò si aggiungono, sempre per il sito, numerosi ampliamenti.

Accordi sono stati raggiunti anche per il controllo dell'ambiente, per il cui risanamento sono stati stanziati 200 miliardi, ottenendo pure una salvaguardia per la retribuzione nel caso di fermata di impianti per la bonifica. Per le ricerche chimiche l'attuale organico verrà portato da seimila a settemila unità, con un impegno quinquennale di 400 miliardi. Sempre nel quadro della ricerca è stato fissato che un nuovo centro sorga nel Sud. Per quanto riguarda il salario sono stati concessi aumenti di 20 mila lire uguali per tutti.

Negli ambienti della Montedison, che non ha fatto nessun commento ufficiale, si sottolinea l'impegno della società sia per quanto riguarda la salvaguardia dei livelli occupazionali, che l'ammodernamento delle fabbriche nelle regioni centro-settentrionali (933 miliardi) sia per quanto riguarda il contributo dato all'economia del Mezzogiorno (mille miliardi di investimenti). Commentando la firma dell'ipotesi di accordo, il segretario generale della Fucil, Cella, ha detto che i lavoratori hanno ottenuto puntualmente e a tempo un risultato politico fondamentale: obbligare il padronato a indirizzare investimenti nel Mezzogiorno verso produzioni collegate a un nuovo tipo di sviluppo.

Ricordando che pochi giorni fa è stato siglato l'accordo della Fiat, Trespiedi ha proseguito dicendo che «la conclusione della vertenza Montedison apre la via a un nuovo meccanismo di sviluppo».

Marina Alessi

**Vietato al Telegiornale parlare di referendum**

Roma, 11. Gli esperti dei partiti del centrosinistra e i problemi della RAI-TV si sono riuniti questa

matina nella sede del gruppo parlamentare repubblicano a Montecitorio per esaminare le questioni relative alla campagna radio-televisiva in vista del referendum. Hanno partecipato alla riunione l'on. Mazzarino, la DC, l'on. Manca e Fabrizio Cicchitto per il PSI, l'on. Mammì per il PRI e l'on. Orsello per il PSDI.

Al termine della riunione, conversando con i giornalisti, l'on. Mammì ha detto: «Abbiamo esaminato i problemi riguardanti l'accesso alla TV dei movimenti giuridicamente riconosciuti dalla legge e quelli dell'utilizzazione degli spazi televisivi per la propaganda sul referendum. Abbiamo trovato l'accordo completo. La nostra linea, nell'estrarre dalla telegiornale i servizi inerenti al referendum, è rimasta da definire la grossa questione del programma (creata infatti dal fatto che i telegiornali di ieri, con i loro titoli di «sera», probabilmente perché vittima di una

Parigi, 11

«Abbiamo fatto il possibile per salvare gli ostaggi, ma non c'è stato niente da fare: Santo Grasso aveva ucciso Monique Gaumer e il piccolo Jacques. Ma da ieri a mezzogiorno, quando si era rifugiato nel loro appartamento dopo aver abbattuto i coniugi Marechal. Quanto al forsenno, gli agenti l'hanno trovato morto da almeno mezz'ora: con queste parole il procuratore della repubblica di Versailles, Bezaux, ha riassunto davanti ai giornalisti, questo pomeriggio, la tragedia di cui è stato protagonista l'operaio siciliano Santo Grasso, di 38 anni, da Anversa.

L'uomo, per trenta ore, ha tenuto mobilitati centinaia di agenti di polizia e un gruppo di tiratori scelti della brigata anti-commando (creata infatti per trovare lavoro in Germania, il siciliano era tornato nella regione parigina

Parigi, 11

forma di pazzia dovuta anche alla sua incapacità di inserirsi in una vita sociale normale, e ha portato il tutto in due famiglie. Le sue vittime sono: Louis Marechal, di 55 anni, impiegato alla direzione della «Citroën», sua moglie Michèle, di 52 anni, Monique Gaumer, di 35 anni, e il suo figlioletto Jacques, di sette anni.

Santo Grasso era giunto in Francia nel 1963; stabilito al «Foyer des émigrés» di Ecquevilly, che ospita cinquecento lavoratori stranieri (da massima parte impiegati, come lui, alla «Regie Renault»), il Grasso non era riuscito ad ambientarsi: dopo una serie di violente «dissidenze» aveva dovuto cercarsi un domicilio altrove e, in seguito, aveva perduto anche il posto alla «Renault». Alcuni mesi fa, dopo aver cercato invano di trovare lavoro in Germania, il siciliano era tornato nella regione parigina

Parigi, 11

aveva affittato una camera nella «Résidence de Villennes», non lontano da Ecquevilly.

Qui è avvenuto il primo atto della tragedia: sempre più irascibile e violento, Santo Grasso sosteneva che i vicini del piano di sopra, i coniugi Marechal e le due loro figlie di 18 e 20 anni, «facevano troppo rumore», disturbandolo. Nella notte tra sabato e domenica (secondo quanto ha scritto in italiano su un foglietto che, dall'appartamento nel quale si era barricato, ha fatto pervenire alle forze dell'ordine) Grasso stava male: «Avevo la febbre — ha scritto — e i Marechal non volevano comprendermi. Allora li ho uccisi». Di fatto, ieri poco prima di mezzogiorno, l'operaio siciliano ha atteso, armato di due pistole, che i coniugi Marechal rientrasero in casa: appostato dietro un cespuglio, ha sparato quattro volte, freddandoli.

Dalla prima pagina

**GOVERNO**

La zootecnia prevede uno stanziamento di 300 miliardi di lire.

Il documento pone anche l'accento sull'esigenza di tutelare i redditi più bassi, di offrire cioè ai redditi più bassi un quantitativo minimo di servizi e di prodotti a un prezzo inferiore. Ciò per quanto riguarda le tariffe ferroviarie, le tariffe elettriche e i prezzi della benzina. Per quanto riguarda il razionamento, il documento Rumor insiste sulla necessità della riduzione dei consumi ma non contiene un esplicito riferimento al tesseramento. Se sarà possibile — questo il proposito del governo — si eviterà il razionamento ma si eleverà il prezzo della benzina. Garantendo la distribuzione di un quantitativo di benzina a un prezzo inferiore, cioè al prezzo attuale, a particolari categorie di redditi, che utilizzano la benzina per motivi di lavoro.

Il documento Rumor fa, infine, riferimento alla difesa del quadro democratico, delle istituzioni, della costituzione, del regime di libertà scaturito dalla lotta di liberazione rilevando che sono compiti a cui deve attendere il governo di centrosinistra contro qualsiasi velleità rissoria.

L'ampia discussione che ha fatto seguito alla relazione Rumor ha permesso come si è detto di apportare lievi ritocchi al documento acquisendo così il consenso dei quattro partiti sulle linee essenziali dell'azione del futuro ministero. Ora il documento è incassato da davanti a sé i problemi connessi alla composizione del suo quinto governo, problemi che — come al solito — non sono di facile soluzione, anche se non sembrano tali da provocare vere e proprie spaccature.

Secondo alcune voci diffuse stasera Rumor avrebbe intenzione di ridurre lievemente il numero dei ministri e quello dei sottosegretari. Per questi ultimi si parla di una contrazione dagli attuali 58 a una cinquantina: è un proposito legato alla possibilità di soddisfare le richieste dei vari partiti.

R. P.

**DOSSIER**

ra a un dibattito generale in parlamento, anch'io avrò molte cose da dire».

Rispondendo poi a una domanda dell'interlocutore sulla possibilità che si sia stato calcolato politicamente dietro l'apertura dell'inchiesta da parte dei pretori, Ferri afferma che «è un interrogativo naturale, perché sembra molto strano che si sia trovato un uomo che si voleva far trovare, al posto giusto e nel momento giusto».

A provare tutto questo, secondo Ferri, vi è un fatto che l'opinione pubblica potrà difficilmente capire: ovvero l'ho già detto e lo ripeto, perché si apra un'inchiesta proprio nei confronti di due ministri che non hanno deciso alcuna variazione di prezzo a favore delle compagnie petrolifere, insomma nessun aumento per il consumatore. I cosiddetti provvedimenti di deflazionizzazione che il ministro Andreotti, di cui io ho fatto parte, ha prorogato in definitiva per sei mesi, dal 30 giugno al 1° dicembre del 1972, non erano che la titubanza di un governo che non aveva ancora confermato i provvedimenti che risalivano al 14 maggio 1971, quindi al governo Colombo, al ministro delle finanze Preti, al ministro del bilancio Giolitti, al ministro dell'Industria Silvio Gavio.

Per quanto riguarda gli altri sgravi fiscali concessi ai petrolieri «noi ci limitiamo — afferma Ferri — a fare in modo che col passaggio dall'Ige all'Iva l'onere fiscale sulle compagnie non diventasse superiore. E questo sempre con la preoccupazione ultima di non far salire i prezzi al consumo. Quanto a me, l'iniziativa che io presi, e che fu allora apprezzata da tutti i rami del Parlamento, fu quella di introdurre per la prima volta il principio di una distensione per i prodotti non inquinanti. Eravamo in piena campagna elettorale, che adesso si è attenuata di fronte alle preoccupazioni per la crisi dell'energia e mi pare l'unico incoraggiare l'uso di prodotti non inquinanti».

Riferendosi poi alla vicenda Enel, Ferri ricorda che «certe scelte, in tema di centrali termoelettriche, vennero fatte da governi precedenti al mio».

Tracciando quindi un bilancio della sua attività, il ministro dell'Industria, Ferri afferma: «Mi può essere capitato di avere dato qualche puntura di spillo a dei grossi personaggi. Forse se lo ricordano ancora».

L'ultimo argomento affrontato nell'intervista è quello del finanziamento dei partiti, a proposito del quale Ferri ribadisce la necessità che questo problema venga al più presto affrontato e risolto dal Parlamento.

G. R.

**UFFICIALE DOPO IL CONTROLLO DELLE MATRICI**

Sono due i tredici: valgono 341 milioni

L'anonimo di Ancona ha fatto anche sei dodici

Roma, 11

Sono soltanto due, e non tre, i 13 realizzati ieri al Totocalcio. E' stato accertato infatti nella matrice della schedina plurimilionaria giocata a Roma in una ricevitoria di via Tiburtina un errore riguardante il pronostico dell'incontro Foggia-Inter. Per tanto le schedine vincenti risultano essere quelle giocate a Roma e ad Ancona. La quota spettante ai due tredici è di 341 milioni 494 mila 00 lire.

L'anonimo vincitore di Ancona avendo realizzato oltre ai tredici anche sei 12 vince 377 milioni 758 mila lire, vincita che nella storia del Totocalcio è al secondo posto dopo quella di oltre 440 milioni avvenuta nel 1970-71. La cronistoria dei 139 vincitori delle somme più rilevanti vede in testa il concorrente del 1970-71: vincita a Bologna di 440.770.795 lire.

**COSTITUITO IN CALABRIA il sindacato giornalisti**

Catanzaro, 11. L'assemblea dei giornalisti calabresi, alla presenza dei dirigenti dell'Ordine e dell'Istituto nazionale di previdenza giornalisti italiani, ha costituito il sindacato giornalisti della Calabria. Sono stati eletti consiglieri del sindacato i giornalisti Francesco Falvo, Vincenzo Legnani, Franco Scrima tra i professionisti; tra i pubblicisti sono risultati eletti Raffaele Nicolò, Franco Lionati, Vito Marimma e Vittorio Coppolanti.

Con le stesse elezioni i giornalisti professionisti e pubblicisti della Calabria hanno anche eletto il collegio dei probiviri e il collegio dei revisori dei conti. Il sindacato, come detto all'art. 42 dello statuto approvato dall'assemblea, avrà sede a Reggio Calabria. (Ansa)

## QUALI EX PRESIDENTE DEL CONSIGLIO ED EX MINISTRO DELL'INDUSTRIA

# RUMORE DE MITA PARTILESE NELL'ISTRUTTORIA SUL PETROLIO

Hanno la facoltà di costituirsi per tutelare gli interessi di tutto il paese Sottoposto a interrogatorio Napolitano, il funzionario distaccato al ministero

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 11. L'onorevole Mariano Rumor, come capo del governo recentemente dimessosi, e l'onorevole Ciriaco De Mita, nella veste di ex ministro dell'Industria e Commercio, potranno costituirsi parti lese nel procedimento che l'autorità giudiziaria romana sta conducendo sull'aggiro petrolifero che ha scatenato il rialzo del prezzo della benzina che le compagnie petrolifere avrebbero ottenuto fraudolentemente dal governo. Questa sera il procuratore della Repubblica Elio Siotto ha spedito ai due uomini politici un avviso col quale li avverte che nell'istruttoria risultano parti lese e quindi hanno la facoltà di costituirsi nel procedimento per tutelare i propri interessi che sono quelli del paese.

Questa decisione è stata presa dopo un nuovo interrogatorio al quale è stato sottoposto Carlo Napolitano, un funzionario dell'Unione petrolifera italiana distaccato presso il ministero dell'Industria e Commercio. Napolitano è stato il primo personaggio, nel quadro delle indagini sui petroli, a ricevere la comunicazione giudiziaria. L'avviso che gli venne notificato all'inizio dello scorso febbraio riguardava per l'appunto l'aggiro petrolifero, secondo l'accusa, Napolitano, nell'elaborare i dati provenienti dalle varie compagnie petrolifere associate nell'UPI, avrebbe operato in modo da offrire al ministero un quadro distorto sulla reale situazione del petrolio in Italia. Scorte di greggio erano pressoché esaurite, i depositi vuoti, i rifornimenti interrotti. Ciò in seguito alla guerra arabo-israeliana con il conseguente embargo del prodotto da parte dei paesi produttori.

Si sarebbe dunque fatto credere che l'Italia, quanto a petrolio, era all'ultimo limite, mentre in realtà, come è noto, non c'era che la nave cisterna afgana distaccata presso il ministero dell'Industria e Commercio, a fornire quei dati che dovevano giustificare il rialzo del prezzo della benzina. Nella comunicazione giudiziaria che lo riguarda, Napolitano viene accusato di aver con più astuzia e con più astuzia, compiuto atti idonei a captare un aumento del prezzo del carburante, con l'aggiunta che l'aumento è riferito a un prodotto di larghissimo consumo.

Questa accusa è stata contestata oggi dal sostituto procuratore Elio Siotto. Vesciatari all'interrogatorio. L'interrogatorio è cominciato alle 15.30 a palazzo di giustizia e vi ha assistito il difensore del funzionario, avvocato Tullio Tammara. Quando Napolitano ha chiesto di essere assistito dal suo difensore, il ministero dell'Industria e Commercio si rivolgeva all'Unione Petroliera per conoscere i dati sulla situazione del petrolio. Napolitano ha risposto che il disastro non poteva essere un quadro completo sui movimenti del greggio in quanto non era dotato di strumenti tecnici adeguati. Per questo chiedeva che gli venisse fornito il materiale necessario per fornirgli le informazioni.

Napolitano ha aggiunto che comunque i dati elaborati dall'UPI e offerti al ministero furono sempre onesti e sinceri. Quanto a lui, si limitava a trasmettere le informazioni che riceveva dall'Unione Petroliera all'U.P. (Comitato interministeriale prezzi). Dunque, secondo la sua versione, non fu lui a manipolare i dati, ma fu il ministero dell'Industria e Commercio a fornire quei dati che dovevano giustificare il rialzo del prezzo della benzina. Nella comunicazione giudiziaria che lo riguarda, Napolitano viene accusato di aver con più astuzia e con più astuzia, compiuto atti idonei a captare un aumento del prezzo del carburante, con l'aggiunta che l'aumento è riferito a un prodotto di larghissimo consumo.

Questa accusa è stata contestata oggi dal sostituto procuratore Elio Siotto. Vesciatari all'interrogatorio. L'interrogatorio è cominciato alle 15.30 a palazzo di giustizia e vi ha assistito il difensore del funzionario, avvocato Tullio Tammara. Quando Napolitano ha chiesto di essere assistito dal suo difensore, il ministero dell'Industria e Commercio si rivolgeva all'Unione Petroliera per conoscere i dati sulla situazione del petrolio. Napolitano ha risposto che il disastro non poteva essere un quadro completo sui movimenti del greggio in quanto non era dotato di strumenti tecnici adeguati. Per questo chiedeva che gli venisse fornito il materiale necessario per fornirgli le informazioni.

Napolitano ha aggiunto che comunque i dati elaborati dall'UPI e offerti al ministero furono sempre onesti e sinceri. Quanto a lui, si limitava a trasmettere le informazioni che riceveva dall'Unione Petroliera all'U.P. (Comitato interministeriale prezzi). Dunque, secondo la sua versione, non fu lui a manipolare i dati, ma fu il ministero dell'Industria e Commercio a fornire quei dati che dovevano giustificare il rialzo del prezzo della benzina. Nella comunicazione giudiziaria che lo riguarda, Napolitano viene accusato di aver con più astuzia e con più astuzia, compiuto atti idonei a captare un aumento del prezzo del carburante, con l'aggiunta che l'aumento è riferito a un prodotto di larghissimo consumo.

di vista del carattere però non mi ha migliorato. Ho visto per questo che non voglio tornare. Io non ho sparato a nessuno, ho ucciso pezzi di carta, barattoli, bombole vuote di gas liquido, sagome di legno compensato. Quindi non mi sono mai messo nei panni di quel tale che ha puntato la bocca del revolver addosso a Calabresi e ha poi premuto il grilletto due volte. Però, dopo avere una poltiglia, diciamo tecnica dell'omicidio. Chi ha eseguito quel lavoro l'ho fatto bene. L'unico appunto è che avrebbe dovuto essere in carica più a lungo, possibilmente con un «357 Magnum» perché così avrebbe evitato la ritenzione del proiettile nel corpo del commissario». (Ansa)

La prima sentenza della Corte d'Appello di Milano è stata dichiarata inammissibile dalla Corte d'Appello di Milano. L'istanza di riacquiescenza presentata il 2 marzo scorso da Franco Freda contro il giudice istruttore Gerardo D'Ambrosio, che conduce l'inchiesta sugli attentati del 1969, culminati con la strage di piazza Fontana, è stata dichiarata formalmente inammissibile dalla prima sezione della Corte d'Appello riuniti oggi dopo il parere espresso dal procuratore generale.

L'atto di riacquiescenza era stato depositato all'ufficio matricola del carcere di San Vittore, dove è detenuto Franco Freda, attraverso i legali del procuratore padovano avvocato De Marsico e Alberini. Nel documento si accusa l'inchiesta di «ostilità preconcetta», l'istanza alla quale si erano opposti i legali di parte civile, era stata giudicata formalmente ammissibile dal procuratore generale della Repubblica.

blica di Milano dott. Salvatore Paulaus.

La corte non si è uniformata a quest'ultimo parere non ritenendo che i fatti esposti rientrano fra le cause di riacquiescenza. A questo punto i difensori di Freda potranno ricorrere alla Corte di cassazione ma il giudice D'Ambrosio nel frattempo potrà riprendere gli atti istruttori e procedere verso la conclusione dell'inchiesta senza incorrere nel pericolo della scadenza dei termini relativi alla carcerazione preventiva. La corte che ha espresso il suo giudizio era presieduta dal dott. Michele Milone e composta dai consiglieri Toni, Di Francisca, Mazzari, e De Cesare.

Unico intralcio alla conduzione dell'inchiesta potrebbe venire dall'istanza inviata dai gli avvocati Ghidoni e Caporaso, difensori di Giovanni Ventura, alla Corte di cassazione per ottenere la sospensione immediata dell'istruttoria di Milano e del processo Valpreda per conflitto di competenza. Tutti gli atti, sempre secondo i difensori, dovrebbero essere trasmessi a Trieste per un'ulteriore unificazione al processo che il giudice dott. Serbo sta istruendo a carico di Franco Freda per vilipendio alla magistratura. Tale accusa risale alla distribuzione del famoso «Libretto rosso», in cui erano contenute invettive contro il procuratore della Repubblica di Padova dott. Pais.

Per «leggittima suspizione», la Corte di cassazione aveva assegnato la causa alla magistratura di Trieste. Ora i difensori di Ventura chiedono che, indipendentemente dalla valutazione del reato più o meno grave, si tenga conto della precedente designazione della Corte di cassazione.

## L'AUTODIFESA DEL GIOVANE SOSPETTATO DI AVER UCCISO CALABRESI

# «Né assassino né fascista» scrive Nardi a un giornale

«Io non ho sparato a nessuno, non voglio passare per un angioletto ma nemmeno per un killer» L'avvocato della Kiess cercherà di convincerla a costituirsi: «In effetti però non sarà facile»

Milano, 11

«Farò il possibile per convincere Giudice Kiess a costituirsi. Dopo le dichiarazioni della signora Luigina Ginepro è diventata il personaggio chiave di questa inchiesta», ha dichiarato l'avvocato Claudio Targio difensore della giovane tedesca ricercata insieme a Gianni Nardi e Bruno Luciano Stefano per l'uccisione del commissario di pubblica sicurezza. «In effetti non sarà facile».

Intanto, mentre proseguono gli accertamenti degli inquirenti, il settimanale milanese «Oggi» pubblica un numero di sette pagine dedicato a domani un memoriale di Gianni Nardi, l'ex ufficiale del parà che, secondo le ricostruzioni dell'accusa, sarebbe l'esecutore materiale del delitto Calabresi. Nardi ha un quadro molto analitico di se stesso e dei suoi incontri con la sua passione per il tiro a bersaglio. (Nella sua villa di Ascoli Piceno possiede un vero e proprio poligono di tiro nel quale si esercita). Dopo aver dichiarato di non avere ucciso Calabresi («quella mattina alle nove dormivo in casa mia») il giovane fa il punto anche sulle sue convinzioni politiche, smentendo di essere un estremista di destra.

«Io non sono fascista — dice — le mie simpatie politiche sono per la sinistra. Ho una concezione della giustizia che non è quella dei conservatori degli Uga, agli stadi meridionali insomma. Apprezzo gli americani perché sono l'unico stato libero e forte, re materiale del delitto Calabresi. Nardi ha un quadro molto analitico di se stesso e dei suoi incontri con la sua passione per il tiro a bersaglio. (Nella sua villa di Ascoli Piceno possiede un vero e proprio poligono di tiro nel quale si esercita). Dopo aver dichiarato di non avere ucciso Calabresi («quella mattina alle nove dormivo in casa mia») il giovane fa il punto anche sulle sue convinzioni politiche, smentendo di essere un estremista di destra.

re materiale del delitto Calabresi. Nardi ha un quadro molto analitico di se stesso e dei suoi incontri con la sua passione per il tiro a bersaglio. (Nella sua villa di Ascoli Piceno possiede un vero e proprio poligono di tiro nel quale si esercita). Dopo aver dichiarato di non avere ucciso Calabresi («quella mattina alle nove dormivo in casa mia») il giovane fa il punto anche sulle sue convinzioni politiche, smentendo di essere un estremista di destra.

«Io non sono fascista — dice — le mie simpatie politiche sono per la sinistra. Ho una concezione della giustizia che non è quella dei conservatori degli Uga, agli stadi meridionali insomma. Apprezzo gli americani perché sono l'unico stato libero e forte, re materiale del delitto Calabresi. Nardi ha un quadro molto analitico di se stesso e dei suoi incontri con la sua passione per il tiro a bersaglio. (Nella sua villa di Ascoli Piceno possiede un vero e proprio poligono di tiro nel quale si esercita). Dopo aver dichiarato di non avere ucciso Calabresi («quella mattina alle nove dormivo in casa mia») il giovane fa il punto anche sulle sue convinzioni politiche, smentendo di essere un estremista di destra.

«Io non sono fascista — dice — le mie simpatie politiche sono per la sinistra. Ho una concezione della giustizia che non è quella dei conservatori degli Uga, agli stadi meridionali insomma. Apprezzo gli americani perché sono l'unico stato libero e forte, re materiale del delitto Calabresi. Nardi ha un quadro molto analitico di se stesso e dei suoi incontri con la sua passione per il tiro a bersaglio. (Nella sua villa di Ascoli Piceno possiede un vero e proprio poligono di tiro nel quale si esercita). Dopo aver dichiarato di non avere ucciso Calabresi («quella mattina alle nove dormivo in casa mia») il giovane fa il punto anche sulle sue convinzioni politiche, smentendo di essere un estremista di destra.

menti compiuti dalla polizia, i quali sono stati aggrediti da un più numeroso gruppo di sconosciuti; la zuffa ha coinvolto una cinquantina di giovani.

## STUDENTE DI SINISTRA malmenato a Roma

Roma, 11. Uno studente di 16 anni, Marco Giordano, è stato malmenato da alcuni sconosciuti e costretto a fuggire da una casa di viale Mazzini, dove si era rifugiato dopo un intervento chirurgico al cranio per cercare di ridurre le fratture.

Secondo quanto si è appreso, Frittoli è rimasto ferito mentre, con una ventina di giovani, tutti aderenti o simpatizzanti del MSI, distribuiva un foglio interno del partito. Secondo i primi accertamenti compiuti dalla polizia, i quali sono stati aggrediti da un più numeroso gruppo di sconosciuti; la zuffa ha coinvolto una cinquantina di giovani.

## E' STATA DICHIARATA INAMMISSIBILE DALLA CORTE D'APPELLO DI MILANO

# FREDA SI VEDE RESPINGERE L'ISTANZA DI RIACQUIESCENZA

Parere contrario a quello del P.G. - Possibile il ricorso in Cassazione

Milano, 11

L'istanza di riacquiescenza presentata il 2 marzo scorso da Franco Freda contro il giudice istruttore Gerardo D'Ambrosio, che conduce l'inchiesta sugli attentati del 1969, culminati con la strage di piazza Fontana, è stata dichiarata formalmente inammissibile dalla prima sezione della Corte d'Appello riuniti oggi dopo il parere espresso dal procuratore generale.

L'atto di riacquiescenza era stato depositato all'ufficio matricola del carcere di San Vittore, dove è detenuto Franco Freda, attraverso i legali del procuratore padovano avvocato De Marsico e Alberini. Nel documento si accusa l'inchiesta di «ostilità preconcetta», l'istanza alla quale si erano opposti i legali di parte civile, era stata giudicata formalmente ammissibile dal procuratore generale della Repubblica.

blica di Milano dott. Salvatore Paulaus.

La corte non si è uniformata a quest'ultimo parere non ritenendo che i fatti esposti rientrano fra le cause di riacquiescenza. A questo punto i difensori di Freda potranno ricorrere alla Corte di cassazione ma il giudice D'Ambrosio nel frattempo potrà riprendere gli atti istruttori e procedere verso la conclusione dell'inchiesta senza incorrere nel pericolo della scadenza dei termini relativi alla carcerazione preventiva. La corte che ha espresso il suo giudizio era presieduta dal dott. Michele Milone e composta dai consiglieri Toni, Di Francisca, Mazzari, e De Cesare.

Unico intralcio alla conduzione dell'inchiesta potrebbe venire dall'istanza inviata dai gli avvocati Ghidoni e Caporaso, difensori di Giovanni Ventura, alla Corte di cassazione per ottenere la sospensione immediata dell'istruttoria di Milano e del processo Valpreda per conflitto di competenza. Tutti gli atti, sempre secondo i difensori, dovrebbero essere trasmessi a Trieste per un'ulteriore unificazione al processo che il giudice dott. Serbo sta istruendo a carico di Franco Freda per vilipendio alla magistratura. Tale accusa risale alla distribuzione del famoso «Libretto rosso», in cui erano contenute invettive contro il procuratore della Repubblica di Padova dott. Pais.

Per «leggittima suspizione», la Corte di cassazione aveva assegnato la causa alla magistratura di Trieste. Ora i difensori di Ventura chiedono che, indipendentemente dalla valutazione del reato più o meno grave, si tenga conto della precedente designazione della Corte di cassazione.

## UFFICIALE DOPO IL CONTROLLO DELLE MATRICI

# Sono due i tredici: valgono 341 milioni

L'anonimo di Ancona ha fatto anche sei dodici

Roma, 11

Sono soltanto due, e non tre, i 13 realizzati ieri al Totocalcio. E' stato accertato infatti nella matrice della schedina plurimilionaria giocata a Roma in una ricevitoria di via Tiburtina un errore riguardante il pronostico dell'incontro Foggia-Inter. Per tanto le schedine vincenti risultano essere quelle giocate a Roma e ad Ancona. La quota spettante ai due tredici è di 341 milioni 494 mila 00 lire.

L'anonimo vincitore di Ancona avendo realizzato oltre ai tredici anche sei 12 vince 377 milioni 758 mila lire, vincita che nella storia del Totocalcio è al secondo posto dopo quella di oltre 440 milioni avvenuta nel 1970-71. La cronistoria dei 139 vincitori delle somme più rilevanti vede in testa il concorrente del 1970-71: vincita a Bologna di 440.770.795 lire.

**COSTITUITO IN CALABRIA il sindacato giornalisti**

Catanzaro, 11. L'assemblea dei giornalisti calabresi, alla presenza dei dirigenti dell'Ordine e dell'Istituto nazionale di previdenza giornalisti italiani, ha costituito il sindacato giornalisti della Calabria. Sono stati eletti consiglieri del sindacato i giornalisti Francesco Falvo, Vincenzo Legnani, Franco Scrima tra i professionisti; tra i pubblicisti sono risultati eletti Raffaele Nicolò, Franco Lionati, Vito Marimma e Vittorio Coppolanti.

Con le stesse elezioni i giornalisti professionisti e pubblicisti della Calabria hanno anche eletto il collegio dei probiviri e il collegio dei revisori dei conti. Il sindacato, come detto all'art. 42 dello statuto approvato dall'assemblea, avrà sede a Reggio Calabria. (Ansa)



# A FRAMMENTI

DI NUOVO eppure sempre più raro per vari accidenti, il piacere di scrivere. L'ultimo, forse, anche se non l'unico; ma ancora il più possibile. Certo, sempre di ansia e di angoscia, di liberaci dal male, ma altrimenti non serve, è solo amore e gymnastica, che insieme non funzionano. Scrivere invece soltanto di un primo avvenimento di primavera con un corto squarcio di azzurro celestiale tra rotolare bellissimi e grigio di nuvole scirocose. Si apre laggiù, oltre le prime accennate colline, l'istria ancora magnifica, fino a Promontore, a Medolino, allo scoglio di Porer, e di fronte, se in basso tira boro, al monte d'Ossero, porta di sogni che nemmeno la moviola potrebbe ricuperare, ma solo una prua di barca riproporre. «Burrasca da Nord-Est forza otto». Ma quando poi non c'è stata, solo per schiarire tutto e riconciliare con il cuore che si rifiuta. Avanti.

Nella stanza accanto i colleghi che filtrano le notizie del mondo — e non è poco — sarabando ad alta voce imprecazione sullo spazio che non basta mai. Troppe cose accadono oggi in un solo giorno perché un giornale possa spegnere tutto. Subentrano l'angoscia, la rabbia dell'impotenza, che si realizza ad urti, perché sono ancora giovani ed entusiasti. Occorre invece e purtroppo tagliare, ridurre a frammenti. Ecco, senza volere, una moda e una costruzione dei tempi: i frammenti. Non c'è altro che si possa fare di fronte, ad esempio, alle colonne e colonne dei cosiddetti «mortuari». Sono inderogabili, perché si vive ma anche si muore una volta soltanto. Uno sguardo e ci si convince. Ormai le date si avvicinano sempre più alle nostre, con uno scarto di due-tototanni, non di più. Tutti e tutte o quasi dormono sulla collina, la tenera, l'atletica, la semplice, l'abulica, l'orgogliosa, la felice. Tranne che il buffone, per adesso almeno.

Sempre più pochi i libri da tenere accanto, e comunque attorno ai soliti dieci, non di più, per affetto e ammirazione. Resistono sul momento nostro e umile Hemingway vecchio e mare, Mann morte a Venezia, Camus morte felice, Conrad tifone, Stuparich isola, Miller tropico, Durrell Balthazar, Grinewsky l'onda, Kugy vita, Nievo confessioni, Loti pescatori, Rossi oceano. Un disordine più che mai significativo, ma così è.

L'Inno «Fratelli d'Italia», con i giocatori in maglia azzurra impettiti e allineati in mezzo al campo e sventolanti di bandiere e apparente orgoglio patriottico (non nazionalista, no); e invece il pensiero dominante al premio partita se la va bene, e all'allungarsi del conto in banca (via Chiasso), con moglie e figli e villa con piscina; e a giocare, poco dopo, con isterismi istrionici basagliabili addirittura se fossero veri.

Nomi di affetto: Patrizia, Stefano, Roby, Sabina. Dell'altro ieri: Ferdinando, Regina, Matteo (che da noi diventava poi Mattia), Caterina, Francesco (Franz), Viviana (ma si), Cesare, Ursula (ma forse Orsola). Nonni, bisnonni, prozii. E da loro il girotondo domenicale non per pranzare «fuori» ma per una specie di questua intesa a racimolare i soldi per comprare appena appena i libri di scuola.

Ma sì, nel mondo in cui viviamo esiste ancora la musica con la viola d'amore, il flauto traverso, il violino principale, due trombe invece di due corni. E infine addirittura una Società Italiana del Flauto Dolce (SIFD). Allegro - affettuoso - allegro. Besti loro.

«Comunque se tu hai bisogno di qualcosa io sono qui». Niente di speciale, s'intende. Forse solo le parole di una canzone di Mina. Però che impegno senza fine in quel «comunque». Titolo di romanzo o di poesia, a scelta, senz'altro aderente.

La nevrosi da consumismo è riuscita a sfaldare anche gli ultimi residui di poesia. Sopportabili per resa ormai senza condizioni i motoracci supercompressi che tagliano l'ipotetico silenzio della not-

te, sono diventate invece insopportabili pure le campane della domenica mattina e del vespero, una volta tanto tenere e care. E così le voci e le grida dei bambini in attesa che si apra l'oratorio. E così il ciclostile tanto perché di sì della TV dei ragazzi. Meglio, su questa lunghezza d'onda, il semplice e sommoso «daghe un baseto al piccio». O Sinatra imprevedibile e patetico, che accompagna con tenerezza la figlia Nancy in «Somethin' stupid», quasi tenendola per mano e accarezzandole i capelli. Anche se a Las Vegas è notte mentre da noi è già di nuovo mattino, proprio in tutti i sensi.

«Se go una barca cussù partito e no tornò più». Il problema non è una barca con i suoi metri in più o in meno, ma quel partire senza ritorno. Quel taglio netto tra meridiani e paralleli, che purtroppo non può avvenire con la memoria, i ricordi, i debiti d'amore e di affetto. Che sono un'ancora con almeno cinquanta metri di catena di «calumo». (Consultare appositi dizionari per capirne l'importanza).

In un mondo tutto composto di ingegneri, professori, amministratori delegati, nobildonne, buonanime, padri affettuosi, funzionari emeriti, ecco nei necrologi quotidiani di un giornale le schietture e perentorie specificazioni di: barbiere, orologiaio, vigile del fuoco, oste. E in grassetto anche, secondo termini di nologia tipografica, cioè ben chiaro e forte, che non ci siano dubbi. Non certo un rilancio post-mortem di mestieri semplici ma importanti, ma solo un giusto orgoglio di dimensioni umane, perbacco, che vanno scomparendo.

Tra le tante viglie, quella della morte deve essere la più piena, e non soltanto perché è l'ultima.

Niente di più sconsolante di un uomo (eppur diciamo un uomo) che si ritiene spiritoso e furbo, nel senso di scaltro, e invece è soltanto un niente. Dove ormai guardare?

«Me basta un poco che sto bito risento. Go ciappà de Stibito 'sto ribalton». Nuova esatta versione nostra — dopo tanti drammi — di «remittenti», e del fumettista francese «rebelot». Adesso non in voga per qualche barca di quassù visto che la bora e il Quarnero non scherzano. Ma dietro il «ribalton» nostro c'è di più. C'è un certo 8 settembre, soprattutto dell'anima.

«Principessa, non sono venuto qui per lei». (Lo credo bene).

Trieste porta (orientale) o frontiera? Basta decidere. Basta saperlo in tempo ed esserne convinti e capaci. Il resto è letteratura pallida su scenografia di storia antica o quasi, ma di un giallo sbiadito, che non affascina più nessuno, temiamo.

Cielo molto nuvoloso con piogge e temporali. Ah, il piacere di tornare a scrivere, magari soltanto il bollettino meteorologico captato di notte. Come il check-up per un Ulisse 74. Molla, e avanti a daggio.

**Libero Mazzi**

**A LIBERO DE LIBERO**

Il premio «Fiuggi», di poesia per il 1973 è stato assegnato a Libero De Libero per il volume «Scempio e lusinga» edito da Mondadori. Il giudizio della giuria composta da Palazzeschi (presidente), Balcani, Bo, Boccia, Cibotti, Falqui, Marabini, Romano, Spagnoli, è stato unanime.

«Scempio e lusinga» è l'epopea di una campagna che non si contrappone dialetticamente al sistema sono le osservazioni del Westernhagen; deduzioni che egli trae da certi particolari della scrittura, i continui riferimenti a episodi della vita di Wagner, il che dimostra ampiamente come, esaminando la genesi di un'opera d'arte, si possano rintracciare molti tratti della personalità del suo creatore e dei suoi destini. Sintomatiche per la stretta interdipendenza tra le creazioni di Wagner e i suoi stati d'animo sono le 16 frasi dedicate a Matilde Wesendonk, che si trovano negli schizzi del primo atto della «Walkiria». Sono facilmente de-



Boston — Il senatore Edward Kennedy con il figlio Edward Jr., mentre assiste al match tra il Boston Celtics e il Los Angeles Lakers. Come è noto, al dodicenne Edward è stata amputata la gamba destra lo scorso novembre in seguito a una manifestazione cancerosa

## MUSICA LETTERE ARTI SCIENZE

### «Mi ami, Matilde?»

Quanti di noi, nell'ascoltare un'opera lirica o sinfonica, ci chiediamo: come è nata? Che cosa ha determinato il sorgere nella mente del compositore i diversi motivi, le diverse frasi musicali? Sono esse sgorgate in modo spontaneo e sono rimaste tali e quali alla stesura definitiva della partitura, oppure sono state via via modificate? Probabilmente pochissimi, perché in genere ci basta il godimento intellettuale e spirituale che l'opera ci procura, e non pensiamo ad altro. Eppure la conoscenza della storia della genesi e dello sviluppo di un'opera è di grande importanza, è anzi l'unica via per la comprensione della sua figura definitiva.

Il mezzo per giungere a tale conoscenza è lo studio degli schizzi abbozzati dal compositore e il confronto tra essi e la partitura. Con la pubblicazione degli schizzi di Beethoven, ora cominciata circa cento anni fa, una nuova epoca nell'indagine del procedimento delle creazioni musicali. E ne era risultato un duplice vantaggio: la possibilità di dare un sguardo nella psicologia del creare musica, soprattutto riguardo le parti che vi hanno il cosciente e l'inconscio, il confronto dei singoli stadi, delle intenzioni stilistiche dell'autore e dello stile dell'opera.

Ciò deve spingere a estendere le ricerche anche sulle creazioni di altri compositori. Infatti Otto Strobel, direttore dell'archivio wagneriano di Bayreuth, iniziò la descrizione della nascita delle composizioni di Richard Wagner attraverso gli schizzi; ma la morte interruppe il suo lavoro. Lo riprese il dotto studioso wagneriano Curt von Westernhagen, il quale si dedicò particolarmente all'esame degli schizzi dell'«Anello del Nibelungo», che nel suddetto archivio sono numerosissimi: oltre ad alcuni schizzi singoli, 470 mezzepagine di schizzi senza orchestra e 263 pagine riempite per tre quarti di schizzi orchestrali. Ne è risultato un ricco volume, edito in elegante veste tipografica dall'«Atlantis Verlag» di Zurigo nel luglio dell'anno scorso e intitolato appunto: «La nascita dell'Anello» (Die Entstehung des «Ring»).

Il metodo scelto da Westernhagen è stato quello di una progressiva rappresentazione delle scene come si susseguono nell'opera, cominciando dalla prima scena dell'«Oro del Reno», cioè dell'unico foglio tramandato dello schizzo della prima concezione della melodia del «Wälsgang», per finire con lo schizzo delle ultime parole di Brundin nel «Crepuscolo degli dei». Negli schizzi dell'«Oro del Reno» e della «Walkiria», gli strumenti da impiegare sono indicati col loro nome, mentre per il «Sigrardo» e il «Crepuscolo» vi sono anche degli schizzi orchestrali.

La trascrizione di ogni frammento di schizzo preso in esame è preceduta e seguita da molte spiegazioni e indicazioni relative alla composizione, all'epoca in cui lo schizzo fu composto, alle differenze fra lo schizzo e la partitura, alle annotazioni di Wagner riguardanti i procedimenti tecnici ecc. Interessantissime sono le osservazioni del Westernhagen; deduzioni che egli trae da certi particolari della scrittura, i continui riferimenti a episodi della vita di Wagner, il che dimostra ampiamente come, esaminando la genesi di un'opera d'arte, si possano rintracciare molti tratti della personalità del suo creatore e dei suoi destini. Sintomatiche per la stretta interdipendenza tra le creazioni di Wagner e i suoi stati d'animo sono le 16 frasi dedicate a Matilde Wesendonk, che si trovano negli schizzi del primo atto della «Walkiria». Sono facilmente de-

citabili, sebbene vi siano scritte solo le prime lettere di ogni parola. Così all'inizio del lavoro si legge: «G.S.M.», che vuol dire: «Gesegnet sei Matilde» (Benedicta sia Matilde). Un altro esempio: «L.d.M.M.», cioè: «Liebste Matilde» (Mi ami, Matilde).

In complesso, si ricava l'impressione che il Westernhagen ha compiuto un lavoro immenso di ricerca, di analisi, di critica, condotto con una scrupolosità senza pari e con rara dottrina (numerosi sono i richiami ad altri autori).

Ma non basta! Di indubbio valore è anche il suo studio «Su l'importanza degli schizzi», che, dopo la breve prefazione, precede la trattazione vera e propria dell'argomento del libro. E', in linea di massima, un confronto fra ciò che rivelano gli schizzi di Beethoven e quelli di Wagner, un paragone tra il modo di creare dell'uno e dell'altro, le attitudini che vi sono tra i due grandi geni. Per esempio ambedue compongono con uno sguardo su l'insieme, su ciò che viene prima e ciò che viene dopo. Le

analisi del modo di creare di Beethoven e Wagner si chiariscono e confermano vicendevolmente. Un solo tratto distingue fondamentalmente Wagner, e cioè l'azione contemporanea del musicista col poeta. Egli stesso non potrebbe distinguere dove agisce il poeta e dove il musicista. Per l'«Anello», però, egli accentua la priorità della «forma» sui motivi. Comunque, dopo scritto il poema del giovane Sigfrido esclama: «Con gioia mi accorgo che la musica si adatta a questi versi del tutto naturalmente e facilmente, come sgorgata da sola».

Il volume contiene quattro fascicoli di schizzi, uno per ciascuna delle quattro parti della Tetralogia, e comprende anche una breve nota conclusiva, un elenco delle opere consultate con l'indicazione delle loro rispettive abbreviazioni, e un indice dei nomi. Tutto è fatto molto accuratamente, il che è un altro piccolo indizio del grande amore che il Westernhagen nutre per Wagner, e che trapela da tutti i suoi lavori sul sommo compositore.

Guido Janni

SUGGERITIVE IPOTESI SULLE ORIGINI DEL TEMPIETTO LONGOBARDO DI CIVIDALE

# A STRAPIONIMO SUL NATISONE UN GIOIELLO DI ARCHITETTURA

Messe a punto molte ragioni critiche, storiche e artistiche in una monografia curata con passione da Ezio Belluno alla fine dei lunghi lavori di restauro

Tra le zone più suggestive che il Friuli pone in osservazione lungo le fasce dei suoi paesaggi quasi tutti costellati di immagini semplici e profondamente toccanti nella loro finezza, va ricordata la zona del Cividalese. Cividale, questa cittadina così importante come centro artistico e storico, così attraente come punto geograficamente ben delineato all'imbocco delle valli del Natisone, richiama sempre alla mente dello studioso e del turista d'occasione storia e leggende. Questa cittadina parla sempre, con il linguaggio eterno dell'arte, a quanti nei suoi monumenti ritrovano spunti determinanti per ricostruire tra loro su vari piani di ricerca scientifica ed artistica la storia dell'umanità e delle sue più alte espressioni spirituali che si ritrovano cesellate nei monumenti.

Ma parlare di Cividale è della sua storia d'arte e anche richiamare immediatamente al pensiero il suo più celebre monumento, la sua opera più solitaria, quella che ancora oggi schiude orizzonti di ricerca agli studiosi nostrani e di altri paesi, che ci ritrovano spunti di profonda meditazione su uno dei periodi meno noti dell'arte italiana; intendiamo parlare dell'oratorio di Santa Maria in «palle» — meglio noto come «tempietto longobardo».

E' il nostro un ritorno su questo monumento con occhio nuovo, più attento e più preparato, più disposto ad accogliere un ulteriore contributo di ricerca che ci viene adesso offerto da un'opera quanto meno fondamentale e assai determinante sul piano critico, e suggestiva nel linguaggio; è la monografia di Ezio Belluno, edita su iniziativa della Banca popolare di Cividale e con fotografie di Elio Cioli.

## Funzione artigianale

L'autore è nota figura di studioso e ricercatore, legato al Friuli e ai suoi monumenti per i lavori diretti con tanta passione anche nella zona di Venezia, dove ha personalmente curato i restauri di alcuni monumenti più importanti del piccolo centro all'imbocco della Carnia. Belluno che per il tempio di Cividale è stato il curatore dei

restauri, ci dà anche in questo suo ultimo volume una testimonianza della passione e della preparazione critica che caratterizzano il suo lavoro. L'oratorio di Santa Maria in Valle sorge in una delle zone più suggestive di Cividale, nell'antico Borgo Brossana, a strapiombo sul Natisone, sui resti di un torrione romano messo in luce nel corso degli ultimi restauri, facente parte del primo complesso fortificato della città. A questo punto giova ricordare come la caratterizzazione di Cividale da un punto di vista storico, oltre che dalla sua prima impronta romana derivò soprattutto dalla dominazione longobarda che ne fece uno dei centri più vitali della vita politica e amministrativa; ed è proprio dalla considerazione di questo gioiello artistico come l'oratorio di Santa Maria in Valle, che si è venuta sempre più staccando dalla storia e non potrebbe essere adeguatamente inserito nel contesto generale delle vicende artistiche di Cividale. L'oratorio è infatti un gioiello d'arte, di un'arte come quella longobarda che aveva una sua funzione meramente artigianale e che ha lasciato ben poche cose di assoluto valore artistico, anche se in queste poche cose si possono facilmente rintracciare espressioni di una profonda spiritualità connessa ai primordi di un cristianesimo assorbito nella sua essenza più pura.

Per questo il Tempio di Cividale rimane un'opera a sé, esso è come un punto di riferimento essenziale per chi voglia inoltrarsi nello studio di un'epoca tra le più difficili e più travagliate della storia italiana. Per questo l'acostamento al Tempio di Cividale deve avvenire attraverso questa premessa di ordine storico, perché altrimenti sarebbe difficile capire a fondo l'importanza di un monumento che appare quasi staccato nella sua struttura dal tempo in cui venne eretto.

L'indagine del Belluno spazia sul periodo della dominazione longobarda ricercando gli addensamenti della cultura longobarda e la sua eventuale forza espressiva, in particolare negli ultimi periodi di latente dominazione; e si sofferma a descrivere nella prima parte la struttura architettonica del monumento. Composto da un'aula quadrangolare e dal

presbiterio formato da tre pseudo absidi di cui la centrale è più ampia, l'aula è coperta da una volta a crociera e le absidi da volte a botte, a sesto leggermente rialzato, poggiato su architravi monolitici di epoca romana sorretti da due colonne binate di spoglio con capitelli corinzi e da due mensole incastrate nella parete di fondo che poggiano su pilastri quadrati di marmo cipollino.

## Sincronia estetica

A questo punto il lavoro del Belluno si sposta sulle varie ricerche della critica per trovare eventuali contatti con monumenti che possano in qualche modo riflettere la sincronia estetica dell'oratorio cividalese; dopo avere esaminato i vari apporti critici, l'autore conclude esaminando le quattro possibili ipotesi, e cioè una derivazione dall'orientamento cristiano con particolare richiamo alla Siria; una realizzazione della civiltà carolingia; una rielaborazione di un tipo di monumento paleocristiano a carattere funerario; ed infine l'ultima: che si tratti del risultato di una nuova e originale cultura longobarda.

Non possiamo per ragioni di spazio soffermarci ad esaminare a fondo tutto l'indagine del Belluno; ci limiteremo a dire che gli studi plastici di eccezionale bellezza, che divisi in due distinti registri, ornano la facciata di ponte sopra il portale di ingresso. L'indennificazione delle immagini non è mai stata certa, anche se qualcuno ha pensato di individuare nelle statue incoronate le martiri balcaniche Chiona, Irene, Agape e Sofia, e nelle due in «palle» un'allusione all'ordine delle monache benedettine. Stabilito che la datazione degli stucchi va riferita intorno all'Ottavo secolo, ben più difficile è inserire gli stucchi entro una determinata corrente artistica.

A questo punto il testo del Belluno riporta alcuni esempi di decorazione a stucco presenti nella nostra regione, ma che in nessun caso possono riferirsi come contributo critico a quelli di Cividale. Va citato in questo contesto il traliccio vitigno in stucco della lunetta sopra la porta d'ingresso. La vastità dell'argomento non permette che di accennare sol-

tanto al recente restauro e ai lavori che hanno permesso di definire in modo probante alcune questioni ancora aperte dopo i lavori eseguiti sul monumento cividalese durante i secoli, e non sempre purtroppo fatti con la necessaria cura.

In questo esame storico, critico e artistico dell'ultimo restauro all'oratorio di Santa Maria in Valle, o meglio date le recenti scoperte di San Salvatore, come messo in risalto da alcuni affreschi che noi non possiamo che citare ma che si ritrovano nel testo del Belluno accuratamente valutati, si ha la possibilità di riscoprire a fondo uno dei gioielli più interessanti e suggestivi dell'arte del Friuli. L'opera del Belluno, così ben delineata in ogni sua parte, è meglio che un'ottima bibliografia invitante per ogni studioso, è completa da belle illustrazioni a colori e in bianco e nero.

Questo eccezionale monumento di Cividale appare qui in tutta la sua vitale espressione artistica come un punto chiave per apprezzare a fondo il contributo della terra friulana all'evoluzione della civiltà e della cultura europea.

Gianni Marchio

# Mostre d'arte

## Incontri con foto

Le fotografie preselezionate dalla giuria del concorso regionale indetto dal nostro giornale fra tutti i fotografi del Friuli-Venezia Giulia, sono esposte a Gorizia nelle sale del Centro culturale Stella Matutina. La rassegna, comprendente ottanta opere nelle due sezioni del ritratto e del paesaggio, è veramente densa e stimolante, tanto più che i più bei nomi della fotografia artistica regionale sono presenti con lavori inediti e particolarmente significativi. Lungo e laborioso è stato il lavoro compiuto dalla commissione giudicatrice (Baldassara, Bolis, Monni, Montenegro e Morelli), poiché ben 399 erano le opere presentate, e si può dire che non è stata agevole né la selezione né la successiva scelta delle opere da premiare e da segnalare. Il panorama, riccamente arricchito, ampiamente l'impegno della redazione goriziana che, in collaborazione con la sede centrale, ha organizzato il concorso.

A questo punto bisogna rilevare che le rassegne fotografiche costituite da opere di autori diversi, confrontano punti di vista, convinzioni, modi di assumere i dati della realtà e della società in cui si vive, mentre appare ormai evidente che con la macchina fotografica è possibile pervenire a risultati di alto livello espressivo. Naturale è quindi che un quotidiano accetti di sostenere un concorso tendente a incoraggiare i fotografi: è proprio del giornale informare e stimolare la partecipazione del pubblico alla documentazione visiva dei fatti e della realtà ambientale.

Il successo dell'iniziativa, la cui serietà era garantita dall'obbligo di contrattare le opere soltanto con un motto da riportare su buste chiuse contenenti i nomi degli autori, è stato lusinghiero, e i visitatori della mostra — che sarà trasferita successivamente a Trieste, Udine e Gorizia — hanno potuto ammirare l'alto livello delle ottanta fotografie di cui una ventina sono state premiate e segnalate.

Per il ritratto si è imposto il triestino Guido Cecchelin, autore di un incisivo volto di attrice, in un equilibrio tra purezza, pulizia, Sil di Trieste ha vinto il secondo premio per il ritratto con un'espressiva figura di pescatore, e Tullio Stravisi, ben noto nell'ambito regionale e nazionale, si è aggiudicato il posto d'onore nel paesaggio con un'immagine della spiaggia di Grado in cui le presenze umane si collocano emblematicamente. Gli altri premiati per il paesaggio sono: Giovanni Viola di Gorizia, autore di una delicata immagine di Gorizia sotto la neve; Guido Zanzi di Trieste, che ha fermato il «risveglio del porto» in una visione luministica assai efficace; ed Ermanno Comar che ha visto il «cedere» dall'alto in uno squarcio di bianca luce. Per il ritratto hanno avuto ancora premi Francesco Zaccagnina di Montebelluna per una patetica e sobria figura di donna anziana; Fulvio Giardini di Gorizia per uno scatto volto di vecchio e Renato de Lellis di Udine, che ha colto in un'istantanea una felicissima immagine di popolana e Ponteroso.

Il goriziano Arduino Altan ha avuto uno dei riconoscimenti maggiori per complessi con quattro fotografie ispirate al paesaggio friulano, tutte nitidissime e magistralmente «staccate», mentre Francesco Zaccagnina ha ricevuto il premio per le migliori opere di un solo fotografo entrate in selezione: immagini di silhouette essenziali che fissano atteggiamenti umani, infantili e simili. Numerosi i concorrenti segnalati per opere di rilevante impegno: Claudia Cartolano e Livio Ravis di Gorizia, Carlo Innocenti di Udine, Paolo Franchi di Montebelluna, Franco Fegari di Trieste, Alessandro Piccoli di Montebelluna, Quirino Zampar di Trieste, Eros Cusi di Gorizia, Ferdinando Crivelli di Trieste e Idana Medet di Moos.

F. M.

# DISCOPANORAMA

## Stelle d'alta classifica



Karen e Richard Carpenter, un duo famoso in tutto il mondo

Abbiamo parlato, una settimana fa, di Bette Midler e di Bonnie Raitt, ed oggi eccoci alle prese con altri tre grossi nomi femminili della pop music americana: Karen Carpenter, Carly Simon e Joni Mitchell.

**The Carpenters: «The singles 1969-1973»** - 33 giri A&M - Ricordi - SLAM 63601.

Karen Carpenter, per la verità, è nome notissimo solo se abbinato a quello del fratello Richard: assieme, i due formano i Carpenters, diventati famosi in tutto il mondo nel 1969 con il loro primo disco, «Close to you» (cui fecero seguito tanti altri successi: «We've only just begun», «Superstar», «Rainy days and Mondays», «Yesterday once more», «For all we know», «Sing»). Proprio questi titoli ritroviamo in un 33 antologico, che riunisce la «creatura» della produzione dei Carpenters e che copre (come dice il titolo) un arco di quattro anni: poco da scoprire, insomma, in questo LP, ma tutto da riasaporare.

**Carly Simon: «Hotcakes»** - 33 giri Elektra - Ricordi K 52005.

Nuovo disco, già ben piazzato nelle classifiche anglosassoni, per Carly Simon, moglie di James Taylor e nuova reginetta del sound californiano (Carole King sembra davvero un po' in basso...). Non all'altezza del 33 «No secrets» (da cui era stato tratto il fortunatissimo «Single») con «You're so vain», questo nuovo album conferma tuttavia l'elevato standard dei brani firmati da Carly, compositrice ricca di intuito e di fiuto, e cantante non eccezionale, ma aggraziata e duttile quanto basta. Il pizzico di genialità che in «Hotcakes» latita è ampiamente compensato dall'estrema accortezza con cui il disco è costruito: si capisce che Carly lo ha

planificato con pignoleria, senza lasciare alcun margine al caso. I brani sono realizzati con cura e mestiere, l'interpretazione è sempre assai gradevole, gli arrangiamenti sono perfetti, e a fianco della graziosa Carly figurano alcuni session-men di gran nome, dal maritino James a Klaus Voorman, da Dr. John a David Spinozza al batterista Billy Cobham (oggi assai in auge, ma rappresentato qui solo da un brevissimo brano, quell'«Hotcakes» che intitola l'album). Nel 33 c'è qualche concessione al consumismo, ma in complesso quasi tutti i brani escono vittoriosamente dal confronto anche col pubblico più esigente: in particolare «Mind on my man», la spiritosa «Older sister» (vecchia maniera), «Misfit» (forse il titolo più centrato), «Grownup» e «Haven't got them for the pain».

Sono ancora pochi coloro che, da noi, conoscono Joni Mitchell, ma questo 33 può rappresentare l'occasione per un incontro del più fortunato: cantautrice abbeverata alle sorgenti del folk americano, in qualche misura partecipe di un «clima» musicale che la avvicina a Joan Baez, la brava Joni è oggi completamente maturata e «arrivata» e in numerose classiche in-

ternazionali figura tra le prime vocalisti in assoluto, di mezzo a nomi come superlatore, Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

gliere tra gli undici titoli dell'album: tutto sommato, la faccenda è non come quella di Tina Turner e di Roberta Flack. La dolce e appassionata personalità di Joni, la sua capacità di passare dal broncio al sorriso (e viceversa), il suo «approccio» tenero e disarmante affiorano compiutamente in questo 33, fatto di motivi quasi tutti suoi e molto azzeccati. Difficile sce-

G. Go

## GIUDIZIO:

.. mediocre  
... discreto  
... buono  
.... eccellente

(Ansa)



# ★ GIORNALE DI TRIESTE ★

RICOMPARE D'IMPROVISO UN FENOMENO ORMAI PERIODICO

## Migliaia di rubinetti senz'acqua causa l'inquinamento del Timavo

Vigili del fuoco riforniscono con le autopompe ospedali e comunità  
Un laconico comunicato dell'Acegat - Le telefonate di protesta

Timavo inquinato e sete in città. Moltissimi triestini hanno avuto ieri mattina l'amara sorpresa di scoprire il rubinetto asciutto senza preavviso: non si trattava di una mancanza temporanea, dovuta a cause tecniche circoscritte, a lavori in corso in qualche condotta delle vicine zone, ma a un inquinamento dei rubinetti da parte di acqua e della «sicidità» è durata fino a notte.

Al giornale sono pervenute centinaia e centinaia di telefonate, tanto che è stato possibile in pratica ricostruire, in base alla provenienza delle telefonate stesse, una planimetria vera e propria delle zone rimaste all'asciutto. Si trattava di via Rossetti, via Romagnolo, via Fabio Severo, della zona del Campi Etruschi, S. Giacomo, S. Vito e di varie altre zone salite della città. E' mancata l'acqua negli ospedali e in parecchi enti assistenziali, tanto che i vigili del fuoco hanno dovuto portarla sul posto con le autopompe. Davanti alle rare fontane pubbliche vi sono state vere e proprie code di persone munite di taniche e vari contenitori per fare scorta d'acqua. Più di un terzo della città era rimasta completamente all'asciutto.

Disagio estremo, dunque, e soprattutto incertezza da parte della popolazione: tutti si sono infatti chiesti: «fino a quando?». Ma è stata una domanda senza risposta, perché gli stessi tecnici dell'Acegat erano incapaci di fare delle previsioni in merito. Ci si era trovati di fronte, infatti, non alla consueta torbida che si esaurisce al massimo nel corso di una giornata, ma a un fenomeno di breve durata legato all'impegnamento momentaneo di una piena del corso principale del fiume, ma a un vero e proprio inquinamento organico diffuso e in lento, costante crescendo. Le apparecchiature chimico-fisiche delle ri-

### POI VENNE IL CLORO

Nelle prime ore del pomeriggio di ieri la stazione di controllo delle risorgive del Timavo ha segnalato un lieve miglioramento della situazione, tanto che si è iniziato a reimmettere nella rete idrica piccole quantità d'acqua, convenientemente trattata al cloro.

L'acqua è così ricomparsa in alcuni rubinetti che per tutta la giornata erano rimasti all'asciutto: si è trattato però in alcuni casi (segnalati anche questi telefonicamente alla nostra redazione, come al 113 e all'Acegat) di acqua gialla e maledorante, cioè della tipica acqua satura di cloro.

Resta tuttavia impossibile fare delle previsioni sulla durata del fenomeno.

sorgive hanno dato infatti il primo segnale di preallarme alle 12.04 di venerdì, e da quel momento la quantità di materia organica presente nell'acqua è costantemente aumentata fino a superare il livello di guardia nella notte scorsa quando, appunto, sono state chiuse le uscite delle condutture collegate alle risorgive del Timavo.

Nel pomeriggio la direzione dell'Acegat ha diffuso un laconico comunicato in cui dava spiegazione del fenomeno: «Per effetto del peggioramento delle caratteristiche chimico-fisiche delle acque del Timavo, si è reso necessario cautelativamente escludere l'utilizzazione di dette acque dall'alimentazione della rete idrica cittadina. Un deficit di tale fabbisogno è disponibile, per cui l'Acegat, di concerto con le autorità sanitarie, si vede costretta a limitare temporaneamente l'erogazione dell'acqua alla città, provvedendo, di conseguenza, a ridurre la pressione nella rete di distribuzione. Ne consegue una carenza idrica che si verificherà in particolare, come noto, sui limiti di zona. Si invita pertanto la popolazione a non effettuare riserve se non limitatamente allo stretto indispensabile, in quanto la situazione è sotto rigoroso controllo, per cui, non appena il fenomeno sarà rientrato nella norma, l'erogazione normale sarà immediatamente ripristinata».

In un secondo tempo si è appreso che l'inquinamento era circoscritto alle risorgive principali del Timavo, mentre l'acqua conservava i requisiti normali di potabilità alle risorgive di Aurisina e a quelle di Randaccio-Sardos. Si è così dovuto attingere acqua soltanto da queste due risorgive: il quantitativo di acqua erogata, e conseguentemente la pressione idrica impressa dalla torre piezometrica, sono diminuiti nella misura del 30 per cento. Tutto secondo l'Acegat — si sarebbe dovuto risolvere con una semplice «magra» d'acqua nei rubinetti della città (e al massimo con qualche isolato caso di mancanza totale): la situazione peggiorava in un secondo tempo, quando molti cittadini, messi

in allarme, hanno fatto il pieno d'acqua nei lavandini e nelle vasche da bagno. Questo avrebbe causato un calo di pressione fuori del normale: la «magra» si sarebbe così trasformata in «secca» nelle zone alte della città, quelle che regolarmente vengono colpite per prime in simili frangenti.

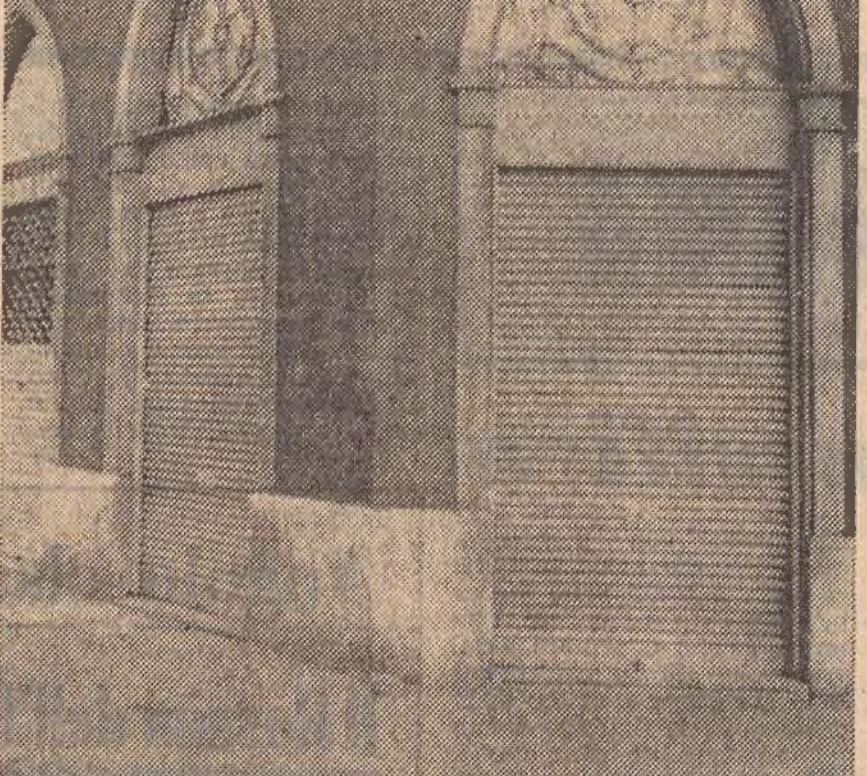
Anche se non legato a una vera e propria piena, questo inquinamento risente indubbiamente dei giorni scorsi. E' noto infatti che il materiale organico drenato dal Timavo superiore ricompare alle risorgive dopo tre, quattro, cinque giorni, a volte anche una settimana. A differenza che in autunno, durante l'inverno il dedalo di canali che ospitano il corso sotterraneo del fiume è praticamente in secca, per cui l'effetto delle piogge è molto meno determinante. Alle risorgive non si ha una piena improvvisa, ma semplicemente un leggero aumento di portata, che dura in compenso alcuni giorni. Lo dimostrerebbe il fatto che la stessa onda di inquinamento, in questo caso, è stata molto più lenta e più lunga del solito.

Resta da dire in proposito che a S. Canziano (punto in cui il Timavo superiore penetra nelle viscere del Carsio triestino per ricomparsi 30 chilometri più avanti) verrà presto installata una stazione di controllo che potrà far scattare con alcuni giorni anticipo il segnale d'allarme in caso di inquinamento. Un congegno indubbiamente utile, se non fosse che le acque del Timavo che risorgono a Dulino provengono solo in minima parte dal Timavo di S. Canziano, mentre risorgono per la maggior parte del contributo di mille altri rigagnoli (incontrollabili questi) situati più a valle.

Lo confermerebbero alcune voci che fanno risalire quest'ultimo fenomeno di inquinamento all'interrimento di una cavità contigua al Timavo: grossi lavori di sbancamento sull'altipiano avrebbero infatti determinato l'innaturale accumulo di materiale vario che le piogge avrebbero drenato in un secondo tempo.

Se si pone altresì in modo drammatico la necessità di evitare un inquinamento indiscriminato, E' pure indispensabile — e le vicende del rifornimento idrico lo dimostrano — che i servizi municipalizzati siano resi sempre più efficienti.

**Tronco sulla gamba**  
Da un tronco, slittato da una cascata, è stato colpito alla gamba sinistra l'operaio Gino Depasse, di 38 anni, abitante in largo Pestalozzi 3. L'uomo ha riportato la frattura del perone, per cui è stato ricoverato nel reparto ortopedico, con prognosi di un mese.



Questo l'inconscio aspetto presentato dalla città durante tutto il pomeriggio di ieri: saracinesche desolatamente abbassate



Sembra di essere tornati ai tempi più bui dell'ultimo trentennio: ed è storia di ieri

## SCATTATA LA NUOVA DISCIPLINA SUGLI ORARI DEI NEGOZI

## Pomeriggio a saracinesche abbassate e accentuato disagio dei consumatori

«Perché Trieste deve raggiungere sempre primati poco invidiabili?»  
Generi alimentari: quasi uno «choc» la chiusura fissata al lunedì

Nuovi orari dei negozi: che ne pensa il consumatore? Che cosa dicono la massaia, l'impiantista, il pensionato, la cassiera, di questo lunedì pomeriggio che per la prima volta nella storia del commercio triestino ha visto le saracinesche abbassate nella stragrande maggioranza dei negozi? Se è vero che il commercio vive per e grazie al consumatore, non è parso fuori di luogo lo stare il polso dello stesso consumatore, sentire l'opinione dell'uomo della strada, che così poco parte ha avuto nella

stesura della nuova disciplina (dalla quale hanno concorso invece sindacati, datori di lavoro e competente assessore regionale).

«I commercianti non fanno che lamentarsi — questa una significativa opinione raccolta — per la strada — e lo appunto per il blocco dei prezzi, per la scarsa disponibilità di posti, per l'elevato costo dei trasporti. A sentir loro dire, sarebbe che gli affari vadano a rotoli: in una situazione come questa decidono di ridurre ancora l'orario di apertura. Quindi di prima non hanno detto di no, oppure il loro è un suicidio cosciente e razionale».

«Non ne parliamo nemmeno — dice una giovane signora, casalinga — Trieste deve sempre fare da battistrada in queste iniziative: siamo i primi nella corsa ai rincari e siamo anche i primi nella riduzione dell'orario. Credo sia un privilegio, ma non è invidiabile. Poi, come se non bastasse, tutto è stato fatto senza di noi. Non esistono sindacati o associazioni che diano un parere, ma siamo noi che mettiamo il pranzo in tavola...».

«Lasciamo da parte i generi alimentari — interviene un'altra signora (50 anni) insegnante — quelli che ci rimettono saranno soprattutto i negozi di abbigliamento, i negozi che vendono generi voluttuari, generi che non sono venduti più che in pochi negozi. I vitali del consumatore, ma piuttosto seguono gli imperativi della moda e del gusto. E' in quel settore che il compratore deve avere la merce sempre sotto gli occhi, deve essere invogliato a comprare. Una cosa è uscire per fare la spesa, un'altra è fare una passeggiata in centro per dare un'occhiata alle vetrine. Se le vetrine sono chiuse, passa la voglia di comprare».

«Non mi sembra il caso di drammatizzare — ribatte L. B. — un signore di mezza età, impiegato — tutto sta ad abituarsi a un nuovo tipo di mentalità. Anche le isole pedonali sembravano una tragedia per i commercianti e poi tutto si è risolto nel migliore dei modi. La stessa cosa per i parcheggi eliminati: avrebbero dovuto far crollare l'economia triestina. E invece ora c'è il posto di lavoro per gli acquirenti a piedi senza l'assillo della vettura in divieto di sosta: i negozi vendono lo stesso e forse di più e meglio. La stessa cosa per gli orari di apertura: non si tratta che di accettare una disciplina negli acquisti, come del resto avviene in tutta l'Europa del Nord più da molti anni».

A Trieste, come del resto a Gorizia, molti sono stati colti di sorpresa dalla chiusura po-

## «Pacchetto» per i taxisti

Nuova tappa ieri nella complessa vertenza dei tassametristi che si trascina ormai da quasi un anno.

Si è avuto in mattinata un incontro per fare il punto della situazione erano presenti il sindaco, il presidente Giurini, l'assessore Verza, i rappresentanti dell'Associazione Industriale, dell'Unione artigiani, della Camera del Lavoro-Uil, della Cgil e della Cisl. Il sindaco ha affermato che esiste un «pacchetto» di provvedimenti che deve essere considerato come immediatamente attuabile. Essi comprendono le nuove tariffe, la concessione di quaranta nuove licenze, la «sanatoria» (la revoca del «punto di controllo») per le 44 licenze concesse tre anni fa al tassametrismo che poi si sono unite in cooperativa («Alabarda») e infine l'istituzione della licenza obbligatoria. Solo una volta attuati questi provvedimenti, si potrà pensare a una completa riforma del regolamento e a unificare lo stato giuridico dei tassametristi attualmente divisi in ben quattro categorie: affiliati ai gruppi aziendali, dipendenti di enti pubblici, titolari di licenze singole e iscritti alla cooperativa.

Gli interessati, tramite i rispettivi sindacati, si sono riservati di dare una risposta retro breve termine. In serata si è avuta un'assemblea plenaria dei tassametristi iscritti alla Uil, assemblea nella quale si sarebbe dovuta decidere, in caso di mancata soluzione della vertenza, un eventuale piano di proteste: nessuna decisione in merito è stata peraltro presa.

Da parte della Cisl è pervenuto infine un comunicato che appoggia le richieste di aumenti tariffari e il progetto di licenza obbligatoria, e nel finale ci si dichiara invece contrari al rilascio di nuove licenze.

st a un nuovo tipo di mentalità. Anche le isole pedonali sembravano una tragedia per i commercianti e poi tutto si è risolto nel migliore dei modi. La stessa cosa per i parcheggi eliminati: avrebbero dovuto far crollare l'economia triestina. E invece ora c'è il posto di lavoro per gli acquirenti a piedi senza l'assillo della vettura in divieto di sosta: i negozi vendono lo stesso e forse di più e meglio. La stessa cosa per gli orari di apertura: non si tratta che di accettare una disciplina negli acquisti, come del resto avviene in tutta l'Europa del Nord più da molti anni.

meridiana dei negozi di generi alimentari. Ne hanno fatto le spese soprattutto le laboratrici che avevano preso ormai l'abitudine a fare gli acquisti nel tardo pomeriggio, e che hanno dovuto rassegnarsi a una cena messa insieme alla bell'e meglio con gli avanzi della domenica. L'orario di apertura delle panetterie — portato dalle 7 alle 7.30 — ha colto di sorpresa invece gli operai che non hanno fatto in tempo ad acquistare la loro razione quotidiana di pane prima di recarsi in fabbrica. Per quanto riguarda infine i negozi dei cosiddetti «beni strumentali» (ferramenta, utensili, impianti, materiali edili, ecc.) resta da fare la scelta dei titolari, che potevano optare per il lunedì o per il sabato, e in base alla stragrande maggioranza dei casi sul lunedì, soprattutto in considerazione delle esigenze della clientela d'oltre frontiera.

Anche a Udine, come a Gorizia — notevole disagio ha provocato tra la popolazione il nuovo orario dei negozi di tutti i generi, entrato ieri in vigore: le proteste non si sono fatte attendere.

### Corsa all'acqua: frattura del femore

Nella corsa all'acqua, un'anziana signora è ruzzolata per le scale e si è fratturata il femore. E' accaduto ieri pomeriggio in via Combi 14. La signora Ermenegilda Gelutti Gulli di 63 anni, stava scendendo il più rapidamente possibile le scale di casa reggendo in mano un secchio per correre a una fontana vicina, quando ha perduto l'equilibrio ed è caduta a terra. Il marito Giovanni l'ha soccorsa e ha chiesto l'intervento della Croce Rossa.

### Un ferito accanto all'auto rovesciata

A trecento metri dal valico di Lipizza, un automobilista triestino, Nicola Piccinino (41 anni, via Oriani 2) ha trovato una «600» rovesciata e vicino ad essa il conducente, Elio Mauri (28 anni, via del Farnetello 53) tutto insanguinato, e in preda a uno stato di choc. Il Piccinino ha soccorso e trasportato all'Ospedale maggiore, dove il medico di turno gli ha riscontrato un trauma cranico con ferite multiple, per cui lo ha fatto ricoverare nella divisione neurochirurgica con prognosi di dieci giorni.

### UOV CALABRIA

13-20 aprile treno e pullman: Maratea, Tropea, Catanzaro, Locris, Crotone, La Sila, Cosenza, Sibari, Salerno.

Aiherghi di I e II categoria, stanzue con bagno L. 124.000 più tasse iscrizione.

UFFICIO CENTRALE VIAGGI - CIT - Piazza Unità 6, tel. 62621

## IN SEDE DI CONSIGLIO COMUNALE

## Oggi il voto sul bilancio Acegat

Passivo di 11 miliardi - Due importanti scadenze

Il consiglio comunale sarà chiamato stamane a votare il bilancio di previsione dell'Acegat per il 1974, dopo la relazione presentata a suo tempo dall'Assessore ai servizi idrici, il dr. Abate, e la lunga discussione sviluppata sabato scorso attraverso una nutrita serie di interventi di tutte le parti politiche.

Il bilancio dell'azienda municipalizzata, che ha accumulato un passivo di 11 miliardi, assume questa volta un particolare significato e rilievo in vista di due scadenze alle quali l'amministrazione comunale sembra intenzionata ad arrivare accelerando i tempi. Come noto, infatti, è previsto lo sdoppiamento dell'azienda in due settori: quello dei trasporti e quello degli altri servizi (acqua, luce e gas); ci si dovrebbe quindi avviare alla costituzione del consorzio provinciale dei trasporti. Quest'ultimo, oltre a congiungere la nuova azienda risultante dallo sdoppiamento dell'Acegat e l'Aona di Muggia, porterebbe alla pubblicazione degli altri servizi ancora operanti sul territorio della provincia.

Dubbi, perplessità e interrogativi emersi nel corso della discussione di sabato in relazione a un deficit di bilancio che si appesantisce sempre più hanno fatto riferimento a queste due prospettive, che pongono anche un problema di costi e di mezzi finanziari necessari per far fronte ai primi. Non si è potuto fare a meno di rilevare, per esempio, che ben difficilmente saranno disponibili da parte della Regione provvidenze tali da permettere prospettive più confortanti di due miliardi di contributo annuo attualmente erogati servono in pratica soltanto per le spese di primo impianto di tutte le aziende pubbliche di trasporto del Friuli Venezia Giulia, né è pensabile che l'amministrazione regionale possa destinare un quarto del proprio bilancio annuale per sanare i disavanzi delle aziende consorzi di pubblico trasporto.

Mentre si pensa insomma alla creazione di nuovi strumenti, che pure sono chiamati a svolgere un servizio a costi sociali-

mente, che ospitano il corso sotterraneo del fiume è praticamente in secca, per cui l'effetto delle piogge è molto meno determinante. Alle risorgive non si ha una piena improvvisa, ma semplicemente un leggero aumento di portata, che dura in compenso alcuni giorni. Lo dimostrerebbe il fatto che la stessa onda di inquinamento, in questo caso, è stata molto più lenta e più lunga del solito.

Resta da dire in proposito che a S. Canziano (punto in cui il Timavo superiore penetra nelle viscere del Carsio triestino per ricomparsi 30 chilometri più avanti) verrà presto installata una stazione di controllo che potrà far scattare con alcuni giorni anticipo il segnale d'allarme in caso di inquinamento. Un congegno indubbiamente utile, se non fosse che le acque del Timavo che risorgono a Dulino provengono solo in minima parte dal Timavo di S. Canziano, mentre risorgono per la maggior parte del contributo di mille altri rigagnoli (incontrollabili questi) situati più a valle.

Lo confermerebbero alcune voci che fanno risalire quest'ultimo fenomeno di inquinamento all'interrimento di una cavità contigua al Timavo: grossi lavori di sbancamento sull'altipiano avrebbero infatti determinato l'innaturale accumulo di materiale vario che le piogge avrebbero drenato in un secondo tempo.

Se si pone altresì in modo drammatico la necessità di evitare un inquinamento indiscriminato, E' pure indispensabile — e le vicende del rifornimento idrico lo dimostrano — che i servizi municipalizzati siano resi sempre più efficienti.

Il bilancio dell'azienda municipalizzata, che ha accumulato un passivo di 11 miliardi, assume questa volta un particolare significato e rilievo in vista di due scadenze alle quali l'amministrazione comunale sembra intenzionata ad arrivare accelerando i tempi. Come noto, infatti, è previsto lo sdoppiamento dell'azienda in due settori: quello dei trasporti e quello degli altri servizi (acqua, luce e gas); ci si dovrebbe quindi avviare alla costituzione del consorzio provinciale dei trasporti. Quest'ultimo, oltre a congiungere la nuova azienda risultante dallo sdoppiamento dell'Acegat e l'Aona di Muggia, porterebbe alla pubblicazione degli altri servizi ancora operanti sul territorio della provincia.

Dubbi, perplessità e interrogativi emersi nel corso della discussione di sabato in relazione a un deficit di bilancio che si appesantisce sempre più hanno fatto riferimento a queste due prospettive, che pongono anche un problema di costi e di mezzi finanziari necessari per far fronte ai primi. Non si è potuto fare a meno di rilevare, per esempio, che ben difficilmente saranno disponibili da parte della Regione provvidenze tali da permettere prospettive più confortanti di due miliardi di contributo annuo attualmente erogati servono in pratica soltanto per le spese di primo impianto di tutte le aziende pubbliche di trasporto del Friuli Venezia Giulia, né è pensabile che l'amministrazione regionale possa destinare un quarto del proprio bilancio annuale per sanare i disavanzi delle aziende consorzi di pubblico trasporto.

Mentre si pensa insomma alla creazione di nuovi strumenti, che pure sono chiamati a svolgere un servizio a costi sociali-

## NESSUNA FUMATA NELLA RIUNIONE DI IERI SERA A GORIZIA

## Prudente attesa della DC sul problema dell'Università

Nessuna indicazione, almeno per il momento, è venuta dal vertice regionale della DC, sollecitato ad esprimere un'indicazione definitiva sull'atteggiamento che il partito di maggioranza relativa intende assumere sul problema dell'Università.

La direzione regionale democristiana si è infatti riunita nel pomeriggio di ieri a Gorizia per iniziare la discussione sullo scottante tema, ma a tarda sera ha poi deciso di rinviare la data da destinarsi, probabilmente sabato o all'inizio della prossima settimana. Il massimo riserbo è stato mantenuto dagli stessi rappresentanti triestini sull'andamento di questa prima seduta, che comunque si è rivelata — stando ai primi commenti — abbastanza vivace e tutt'altro che improntata ad unanimità di vedute. Nell'ambito della stessa DC, che pure, per quanto riguarda la sua componente friulana, ha voluto già bruciare le tappe caldeggiando la tesi dell'istituzione di un secondo ateneo a Udine, sussisterebbero forti riserve in merito all'opportunità di anticipare i tempi.

La delegazione triestina democristiana (che conta sei membri in seno alla direzione regionale del partito) avrebbe cercato di evitare che, fin dalle

prime battute, scaturissero posizioni affrettate, preferendo lasciare spazio ad una più approfondita discussione d'altra parte, nonostante la direzione provinciale triestina della DC — riunitasi sabato — abbia ufficialmente demandato agli organi regionali del partito la definizione del problema proprio da parte di alcuni rappresentanti d.c. triestini sono state fatte dichiarazioni che certo non suffragano le tesi friulane più oltranziste. Evidentemente, quindi, la volontà della delegazione triestina di evitare premature, drastiche controposizioni, in vista anche della discussione che sul problema mancherà di svilupparsi nel corso di questa settimana al Consiglio regionale.

Per oggi, tra l'altro, è convocato, dopo una lunga vacanza, lo speciale consiglio ristretto che era stato incaricato dalla precedente Giunta regionale di definire nei dettagli la famosa risoluzione che sanciva l'unità dell'Università regionale con sede a Trieste e articolazioni a Udine. Di esso fanno parte l'assessore regionale all'istruzione, Dal Mas, il rettore di Ferrara, il presidente della Provincia di Trieste, Zanetti, e il sindaco di Udine, Cadetto. Al Consiglio regionale sono state inoltre presentate, di recente,

te, numerose interrogazioni e interpellanze sul problema dell'Università. Per domani è anche convocato, con all'ordine del giorno il medesimo argomento, il comitato regionale di coordinamento del MSI-DN.

### Sciopero del personale al Centro tumori

Il sindacato ospedaliero Fisco-Cisl ha proclamato uno sciopero a tempo indeterminato del personale dipendente dal Centro tumori, a cominciare dal primo turno di giovedì. In una nota diramata dalla Fisco viene denunciato il mancato rinnovo della convenzione da parte degli Ospedali riuniti e del Comune di Trieste, mentre pare favorevole sarebbe già stato espresso dalla Provincia e dalla Lega tumori. Nella stessa nota viene poi sottolineato che, a seguito del mancato rinnovo del mandato al presidente del consiglio di amministrazione del Centro, avv. Bercé, il personale non ha potuto riscuotere lo stipendio relativo al servizio prestato nei mesi di gennaio e febbraio.

### Date aiuto all'opera civile della LEGA NAZIONALE

## FA SUONARE IL JUKE-BOX E SPACCA I VETRI

## AD ATTILA PIACE LA MUSICA DEI CRISTALLI

Bis dei «quattro cavalieri» in una trattoria

«Attila» ha seminato il terrore in via San Lazzaro. Contre capelloni amanti della rissa e della violenza, «Attila» è entrato nel bar «Imperia» di via San Lazzaro 9 e si è diretto subito verso il juke-box per gettonare alcuni filmati a colori. Musica da motivi di violenza, musica western con saloni sventrati. Eccitato forse da questa musica, «Attila» ha fatto il filmimondo quando la proprietaria del bar Bruna Petronio, gli ha chiesto se volessero ordinare qualcosa. Quel che è stato una specie di affronto che i quattro giovani hanno subito voluto cancellare spaccando la mensola di cristallo posta vicino al frigo. Poi, non contenti di sentire la musica del vetro che andava a pezzi, hanno rotto anche l'anta fissa della porta d'entrata.

Più tardi i quattro cavalieri hanno fatto il bis nella trattoria di via San Lazzaro 14/b. Qui con una bottiglia spaccata a metà hanno infranto il cristallo della mensola che si trovava sul banco di vendita creando confusione e un danno di 20 mila lire. Tutti e due gli esercenti hanno chiesto l'intervento della polizia, e due

«Giulie» della Volante sono accorse sul posto senza però riuscire a intrappolare «Attila» e i suoi tre degni compagni.

### Ustionata alle gambe

Un'anziana signora, che si stava vestendo vicino ad una stufa a gas, è rimasta ustionata alle gambe a causa della sottoveste di nylon che si era incendiata. L'infortunata, Natalia Baldassi vedova Cavallari, di 77 anni, abitante in via San Giacomo in Monte 7, è stata trasportata all'Ospedale maggiore e ricoverata nella divisione dermatologica con prognosi di un mese.

## CALENDARIETTO

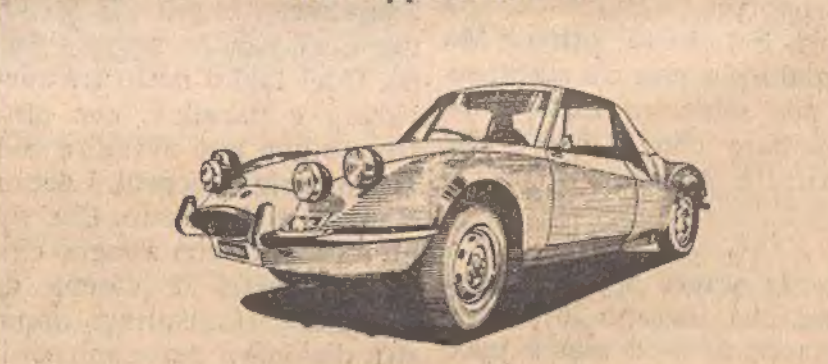
Oggi: San Teodoro — Il sole sorge alle 6.24 e tramonta alle 18.06, la luna nasce alle 23.19 e cala alle 5.57.  
Ieri: temperatura massima 10, minima 4.3; pressione mb. 1028.2 in aumento; umidità 46 per cento; temperatura del mare 9.2.  
Mare — OGGI: alla alle 11.35 con cm 22 e alle 23.30 con cm 40 sopra l.m.; bassa alle 5.30 con cm 39 e alle 17.05 con cm 23 sotto il l.m. — DOMANI: alla alle 12.15 con cm 12 e alle 23.45 con cm 33 sopra il l.m.; bassa alle 6.05 con cm 33 e alle 17.10 con cm 13 sotto il l.m.  
Farmacie in servizio diurno (scale 13 alle 16): Godina-Patrucco, campo San Giacomo 1, tel. 780212; Grigutti-Ala Minerva, piazza V. Giotti 1 (ex piazza S. Francesco), tel. 761952; Al duca Mori, piazza Unità d'Italia 4, tel. 35478.  
Farmacie in servizio notturno (scale 13 alle 16): Rossetti-Emili, «la Combi» 19, tel. 794654; Al Samaritano, piazza Ospedale 8, tel. 783006; Tamaro-Neri, via Dante 7, tel. 76223.

## STATO CIVILE

MORTI: Bertogna Fabio, anni 31, Valenta Antonio, anni 71, Muran ved. Donda Regina, anni 75, Mariak Miriano, anni 23, Gobbi Giovanni, anni 78, Pozar ved. Skerbec Antonia, anni 81, Brana in Sigelli Amelia, anni 63, Vesnaver Giacomo, anni 69, Jerse Giovanna, anni 81, Milhoch ved. Canciani Giovanna, anni 79, Carletti ved. Bratos Consuela, anni 73, Lanza ved. Sambo Nicoletta, anni 82, Serdov ved. Masutti Maria, anni 83, Della Valle Stanislas, anni 78, Sedmach Marco, gg. 18, Dapit Tatiana, 2 mesi, Luzzi Mauro, 1 mese, Draseck Boris, gg. 30, Giannetta Francesco, anni 48, Carpinetti Teo, anni 52, Medani ved. Rubini Mariella, anni 66, Lakondov ved. Senai Angela, anni 86, Avian Elisabetta, anni 88, Bertoli ved. Lenzo Rosa, anni 80, Toppan ved. Barbanti Giovanna, anni 87, Jerseletti Iolanda, anni 69, Martin Flavia, anni 55, Nardoni ved. Pasinati Clelia, anni 66, Uini Pietro, anni 80, Zessar Renato, anni 65.  
NATI: 12

## CONCESSIONARIA CHRYSLER - SIMCA - SUNBEAM - MATRA

## DUPLICA



Viale Ippodromo 2  
PRONTA CONSEGNA 28 VERSIONI  
VASTO ASSORTIMENTO  
vetture d'occasione targhe pari e dispari  
FACILITAZIONI DI PAGAMENTO ANCHE  
SENZA ANTICIPO E SENZA CAMBIALI  
Aperto festivi

## la ditta moncini

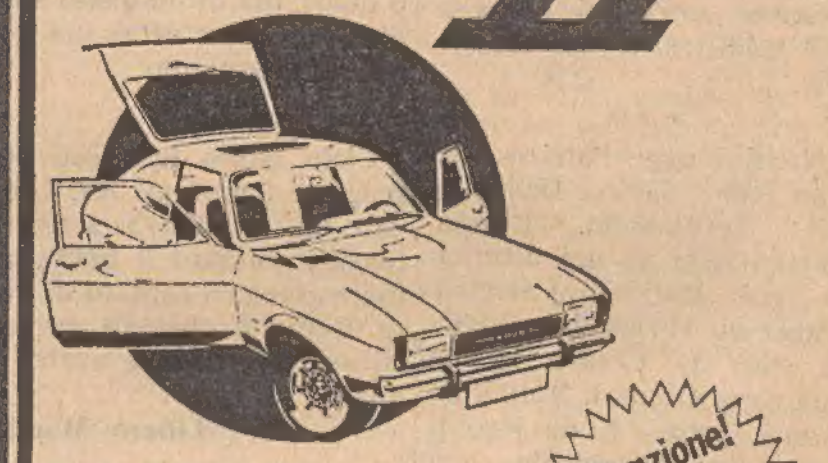
offre ai visitatori del  
**FORD MOTOR SHOW**  
che ha luogo presso la Stazione Marittima

## BUONI SCONTO

per l'acquisto di pneumatici ed accessori presso i suoi negozi di VIA MIRAMARE 9, PIAZZA LIBERTA' 3, VIA FLAVIA 22; richiedeteli tempestivamente allo Stand Ford perché il loro numero è limitato: approfittatene

## FORD MOTOR SHOW

IN OCCASIONE DEL LANCIO DELLA NUOVA **CAPRI**



ECCEZIONALE PRESENTAZIONE DI TUTTA LA GAMMA FORD 1974

La NUOVA CONCESSIONARIA vi invita alla STAZIONE MARITTIMA dal 10 al 17 marzo



ORARIO: tutti i giorni dalle 9 alle 13 e dalle 16 alle 20 — Ingresso libero.

Oggi dalle 18.30 alle 19.30 proiezioni dei seguenti film: «PRESTAZIONI VETTURE FORD», «TUTTI PER LA LUNA», «COMICHE DI CHARLOT».







LA NUOVA LEGGE SCATTATA NEL GENNAIO SCORSO

# Termini e prescrizioni nel contenzioso fiscale

Sono sempre articolate su tre gradi le competenze dei «collegi giudicanti» - Presentazione dei ricorsi

Il 31 dicembre 1973 sono state insediate a Trieste - e in altre sedi - le commissioni tributarie di primo e di secondo grado. Dal 1.º gennaio si sono quindi rese applicabili le nuove norme sul contenzioso tributario (D.P.R. 26.10.1972, n. 636) che pur non avendo sostituito integralmente quelle del R.D.L. 7.8.1936, n. 1539, convertito nella legge 7.6.1937, n. 1016, hanno tuttavia profondamente innovato alla maggior parte di esse.

Il servizio P.R. dell'intendenza di Finanza di Trieste ritiene, pertanto, opportuno precisare per sommi capi quanto segue: Appartengono alla competenza delle nuove commissioni tributarie oltre alle controversie relative a tributi soppressi, gli atti di competenza delle commissioni tributarie provinciali e centrali, le controversie in materia di: a) imposta sul reddito delle persone fisiche; b) imposta sul reddito delle persone giuridiche; c) imposta locale sui redditi; d) imposta sul valore aggiunto; e) imposta comunale sull'incremento di valore degli immobili; f) imposta di registro; g) imposta sulle successioni e donazioni; h) imposte ipotecarie; i) imposta sulle assicurazioni; nonché le controversie promosse da singoli possessori concernenti l'instaurazione, la delimitazione, la figura, l'estensione, il classamento dei terreni e la ripartizione dell'estimo fra i comproprietari a titolo di promiscuità di una particella, ed altresì le controversie concernenti la consistenza, il classamento degli immobili, la delimitazione della rendita catastale.

Il primo atto del processo tributario consiste sempre ed unicamente nel ricorso del contribuente alla commissione tributaria di primo grado. L'ipotesi più frequente è quella del ricorso contro l'avviso di accertamento, l'ingiunzione o il ruolo e contro il provvedimento che irroga la pena pecuniaria, laddove le singole leggi d'imposta prevedono l'irrogazione di dette sanzioni ad opera dello stesso ufficio accertatore del tributo.

Pertanto, quale che sia l'occasione per l'instaurazione della vertenza nelle materie di cui innanzi, dovrà essere necessariamente esperito il ricorso alla competente commissione tributaria; la competenza della commissione di primo grado è uniformemente piana per tutte le imposte: diritto, fatto, estimazione; contro la decisione della commissione di primo grado, l'unico rimedio è l'appello alla commissione di secondo grado, pure dotata di competenza piena; avverso la decisione della Commissione di secondo grado è esperibile il ricorso alla commissione centrale, per motivi di legittimità, oppure in alternativa e dopo l'utile decorso del termine per il ricorso alla commissione centrale alla Corte d'Appello, esclusa la questione di semplice estimazione; contro le decisioni della commissione centrale o contro quelle della Corte d'Appello è - infine - esperibile il ricorso in Cassazione.

Il termine per ricorrere alla commissione di primo grado è di 60 giorni; a decorrere dalla notifica dell'avviso di accertamento, dell'ingiunzione del ruolo, del provvedimento che irroga le sanzioni pecuniarie. Per notificazione del ruolo si intende la notificazione della cartella esattoriale.

Il ricorso, insieme ad una copia in carta semplice, deve essere presentato alla segreteria della commissione che ne rilascia ricevuta, ovvero mediante raccomandata con avviso di ricevimento, l'appello alla commissione di secondo grado può essere proposto nel termine di 60 giorni decorrenti dalla notifica del provvedimento impugnato, dalla notificazione o dalla comunicazione del dispositivo della decisione impugnata. L'atto di appello, con allegata una copia in carta semplice, deve essere presentato alla segreteria della commissione che ha emesso la decisione impugnata. Decorso inutilmente per tutte le parti il termine per ricorrere alla commissione centrale, la decisione della commissione di secondo grado può essere impugnata entro novanta giorni avanti la Corte d'Appello. L'impugnazione si propone mediante atto di citazione. Si richiama inoltre l'attenzione degli interessati sulle disposi-

zioni transitorie del D.P.R. 6.10.1972, n. 636, e, in particolare, degli art. 43 e 44, in base ai quali: se alla data di insediamento delle commissioni non siano decorsi i termini previsti dalle leggi vigenti per proporre ricorso alla commissione tributaria o per l'impugnazione della decisione della commissione distrettuale o provinciale, i termini per il ricorso o per l'impugnazione secondo le nuove norme sul contenzioso decorrono dalla data stessa dell'insediamento; entro sei mesi dalla data di insediamento, il contribuente deve richiedere la trattazione del ricorso o dell'impugnazione da lui proposta, con istanza diretta alla commissione competente e presentata all'ufficio finanziario competente. In difetto di tale istanza il processo è dichiarato estinto con ordinanza del presidente da notificare alle parti. Dintorno alla notificazione decorrono o riprendono a decorrere i termini di decadenza e di prescrizione.

Si precisa infine, in relazione ad ipotesi più frequentemente riscontrate in questo scorcio del 1974, che il ricorso alla commissione di primo grado non soppone alcun rischio di contenzioso tributario, in quanto, in caso di infondatezza del ricorso, non comporta alcun pregiudizio per il contribuente, che abbia già proposto ricorso alla competente commissione tributaria di primo grado, produce apposta e distinta istanza in carta legale all'intendenza di Finanza.

A Trieste, le commissioni tributarie di primo e di secondo grado hanno sede in via San Francesco n. 9.

## Reunioni per divorzio della LID e dei radicali

MOZIONE DEI GIOVANI LIBERALI  
Sabato e domenica scorsi si sono svolte a Pordenone e Udine manifestazioni della LID e del partito radicale in difesa del divorzio. Sono intervenuti nei dibattiti l'on. Castiglione (PSI), il vice presidente alla Regione De Carli (PSI) e il vice sindaco di Udine, Clemente. Il primo segretario nazionale del partito radicale, Giulio Ercolessi, ha annunciato che col prossimo 20 marzo sarà aperta la raccolta delle firme per un referendum di otto referendum contro al-

trecento leggi autoritarie in contrasto con la Costituzione. Del canto suo la direzione della Gioventù liberale di Trieste ha approvato una mozione in cui si decide di porre come obiettivo primario della sua attività politica la campagna per la difesa del divorzio e l'abolizione dell'importanza di una attiva collaborazione con tutte le altre forze laiche disponibili sulla base di una comune piattaforma di difesa della libertà civile.

Entro il 1.º aprile devono essere presentate alla sede provinciale dell'ENPAS le domande del concorso relativo all'ammissione dei figli e degli orfani dei dipendenti statali alle colonie estive 1974, per un totale di novemila posti al mare e di altri cinquecento in montagna.

Nuova disciplina del traffico, da ieri mattina, in piazza Garibaldi: la novità interessa soprattutto quanti si trovano a scendere lungo il viale D'Annunzio perché, giunti in largo Sonnino, devono abituarsi a deviare dal tradizionale percorso e ad imboccare via Raffiniera. Per quanti salgono dal centro, nessuna novità, in pratica, ma soltanto maggior spazio nella piazza

# GIOVANI IN GIUDIZIO PER AVER PROVOCATO INCIDENTI DURANTE UNO SCIOPERO CONDANNE ASSOLUZIONI E MONITI A UN GRUPPO DI ESTREMA DESTRA

Quindici giorni con la condizionale a uno degli imputati e due mesi a un altro  
«La prossima volta - ha avvertito il P.M. - la magistratura sarà inflessibile»

Incidenti provocati l'anno scorso da un gruppo di giovani di estrema destra durante uno sciopero generale sono stati rievocati ieri al Tribunale penale presieduto dal dott. Egone Corsi (giudici dottori D'Amato e Franca Griddelli, P.M. dott. Claudio Coassin; cancelliere, Liliana Mastromaro), nel processo a carico di sei persone, e cioè: Simone Costanzo, 23 anni, via dei Fabbrini 10; Lucio Bonetta, 20 anni, via Sant'Anastasio 6; Arcangelo Silvestro, 20 anni, via dei Mili 4; Elvio Marani, 20 anni, via Giulia 55; Dario Stoch, 19 anni, via Pitagora 25, e Gianfranco Sussich, 26 anni, strada per Lungera 22.

Ad eccezione del Sussich, che è stato dichiarato contumace, tutti sono compariti a piede li-

bero all'udienza. Il Marani era difeso dall'avv. Giovanni Sblattero, il quale, a richiesta del presidente del Tribunale, si è assunto, anche il patrocinio d'ufficio del Sussich; gli altri quattro erano assistiti dall'avv. Sergio Giacomelli.

I fatti. La mattina del 12 gennaio dello scorso anno (quel giorno era in atto uno sciopero generale su base nazionale per la rivendicazione delle riforme), un corteo di scioperanti transitava per la via Carducci, e imboccata la via Battisti per raggiungere la sala del cinema «Gratiae», dove per la 10.ª in programma un comizio. Del corteo facevano parte anche studenti, e all'altezza dei portici di Chiesa ci fu uno scambio di parole fra questi ed un gruppo di giovani appartenenti al movimento di estrema destra «Avanguardia nazionale» dal quale uscì un certo momento, partì un petardo, sparato con una pistola lanciata.

Gli studenti si lanciavano contro gli avversari i quali davano alla fuga, disperdendosi in parte lungo le strade laterali, mentre il grosso del gruppo si rifugiava nel bar «Eridania» in viale Venezia. Il 12 gennaio scorso, alle ore 15, circa cento studenti si raccolsero davanti al locale, pronti a sfidare gli assediati. Costoro se la videro brutta, ed in loro soccorso intervenne la polizia, la quale li accompagnò tutti in questura. Si trattava di 19 giovani, nove dei quali minorenni. Mentre questi ultimi furono denunciati a piede libero, gli altri vennero dichiarati in arresto. Nel pomeriggio, mentre venivano trasferiti nelle carceri del Coroneo, uno dei essi, cioè il Sussich, riuscì a fuggire, e per quasi due mesi rimase latitante. Fu infatti trovato da una pattuglia la sera dell'8 marzo scorso in via Ruggero Manna. Nel frattempo, però, tutti venivano rilasciati.

In sede istruttoria, il 13 dei 19 giovani furono prosciolti con varia formula, e così furono rinviati in giudizio gli attuali sei imputati. Siccome ad alcuni di loro erano state sequestrate pistole lanciarazzi e relative petardi, ed al Sussich, inoltre, una nocciola (pugno di ferro), le accuse erano: 1) per tutti, di avere fatto parte di un gruppo imprecisato di persone, dal quale al fine di suscitare pubblico disordine, veniva fatto esplodere un petardo contro un corteo di scioperanti; 2) per Silvestro, Marani, Bonetta, Costanzo e Stoch, della contravvenzione relativa al fatto di avere portato fuori dell'abitazione pistole a salve di tipo lanciarazzi e relative cartucce, nonché, il Sussich, una nocciola; 3) per il Sussich, di evasione.

All'udienza il Costanzo ha ammesso soltanto il possesso delle pistole lanciarazzi sequestrate e lui ed il Sussich, che al Sussich ha limitato l'ammmissione della propria responsabilità al possesso di quattro petardi e di una pistola lanciarazzi che - ha detto - si poteva acquistare in qualsiasi negozio di giocattoli; il Marani ha riconosciuto di avere detenuto una pistola lanciarazzi con supporto lanciarazzi, affermando però di non averla mai usata; lo Stoch ha sostenuto di non avere nemmeno avuto la pistola, mentre il Silvestro si è richiamato alle precedenti dichiarazioni, nelle quali escludeva di avere sparato contro il corteo.

A dimostrazione che le pistole lanciarazzi si possono effettivamente acquistare senza alcuna formalità nei negozi di giocattoli, non essendo considerate armi, l'avv. Sblattero ha esibito al Tribunale una pubblicazione.

Il P.M. ha chiesto l'assoluzione di tutti gli imputati dal-

l'accusa di aver fatto esplodere il petardo, per insufficienza di prove; per la contravvenzione contestata a Silvestro, Marani, Bonetta, Costanzo e Stoch, ha proposto la condanna di ciascuno di essi a 3 mesi di arresto; infine ha chiesto per Sussich 6 mesi di reclusione in ordine al reato di evasione. «La prossima volta la magistratura sarà inflessibile», ha concluso il dott. Coassin.

I difensori, avvocati Sblattero e Giacomelli, hanno invocato l'assoluzione piena da tutte le accuse, ad eccezione per quello di evasione contestato al Sussich, per il quale l'avv. Sblattero ha chiesto il minimo della pena.

Il Tribunale ha dichiarato il Sussich colpevole soltanto del possesso della nocciola ed il

Sussich di evasione, condannando, il Sussich a 15 giorni di arresto con la condizionale, ed il Sussich a 2 mesi di reclusione ed alle spese di giudizio. Ha ordinato poi la confisca del «pugno di ferro». Infine, ha assolto tutti gli imputati della prima imputazione perché il fatto non costituisce reato, e dalla contravvenzione relativa al possesso delle pistole lanciarazzi e dei petardi, perché il fatto non costituisce reato.

L'INAM ricorda che nella sede provinciale di Trieste si svolgeranno il 26 e il 31 marzo le prove pubbliche di esame per il concorso pubblico a 1500 posti di distillatore, di cui al bando apparso sulla Gazzetta ufficiale n. 308 del 30 novembre 1973.

## ELARGIZIONI VARIE

In memoria di Gianni Nicolais, nel XIII anniv. da Rita Bon 2000 pro Domus Luce.

In memoria del figlio Mario Novelli e del suo amico Giuliano Petelin nel XIII anniv. dalla mamma e dalla sua Antonietta 10.000 pro ANPFA (Recupero ragazzi subnormali).

In memoria del rag. Vittorio Chini nel I anniv. dalla mamma e da sua Maria 5000 pro Centro tumori. In memoria di Bruno Kimenz nel VI anniv. dal marito Guido 5000 pro Centro tumori; da Germania e Nordio 2000 pro Istituto Rittmeyer e 2500 pro Unione degli italiani.

In memoria di Viola Ghirlandini ved. Bonini da Annina e Amelia Silvestro 4000 pro Lega contro i tumori; da Giuseppe e Maria Klumpmann 5000 pro Centro tumori; da Teresa Deangeli ved. De Bortoli 1000 pro Istituto Terezianno Casa di cura; da Silvestro 5000 pro Scuola materna L. Deangeli (Tesi di Vi-

In memoria di Ugo Pasiani (Venezia) da Rita Serri Nordio e Mario Nordio 5000 pro CRI (Pronto soccorso).

In memoria di Bruno Zepi dei colleghi del Fido Bruto (ACEA) Officina centrale Broletto 25.000 pro Istituto infanzia Burlo Garofolo (Riparto cardiologico).

In memoria di Stanislao Vitri nel I anniv. dalla moglie e figlia 5000 pro Assoc. assistenze spastici; da Silvana Bellen e consorte 5000 pro Rifugio anitra ASTASD.

In memoria di Augusta Bonassini nel I anniv. dal marito e dalle figlie 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Angelina Zucco per il compleanno (13-3) dalla figlia Stefania 5000 assistenze spastici (Bambini).

In memoria di Ugo Contino nel I anniv. dalla sorella Italia 10.000 pro Centro tumori.

L'elargizione in memoria di Angelo Tomon ved. del Fanciullo, pubblicato in data 9 corr., è stata fatta da Carmen Belsari.

In memoria di Giorgio Polani dalla famiglia Vidimari 5000, da Milla e Nunzio Marli 5000 pro Villaggio del Fanciullo; da Piccola; Bellini; Estella Vinciguerra 5000 pro Unione italiana lotta distrofia muscolare.

In memoria del dott. Paolo Bertoni dalla famiglia Vidimari 5000, da Milla e Nunzio Marli 5000 pro Villaggio del Fanciullo; da Piccola; Bellini; Estella Vinciguerra 5000 pro Unione italiana lotta distrofia muscolare.

In memoria di Rosina Calner ved. Negri da Pulvio e Bruna Negri 2000, da Palmira Fancini 2000, da Maria Radini e consorte 2000, da Lippi 5000, da Ada e Rodolfo Carlini 20.000 pro Centro tumori; da Cornelia Derossi 3000 pro CRI (Pronto soccorso); da Carlo e Ida Luttini 5000 pro Unione italiana lotta distrofia muscolare; da Concetta Pavanelli 5000 pro Domus Luce (na e Giorgio Sangineti).

In memoria di Ida Rossi nata Miazzi dalle famiglie: Teresa Rossi 5000, dalla famiglia Guido Rossi 5000, dalla famiglia Franco Iustini 5000, dalla famiglia Mario Iustini 5000, dalla famiglia Luigi Zorini 5000 pro Centro tumori.

In memoria del capitano Antonio Schwarz dalle famiglie Gruden-Viachi 5000 pro Istituto infanzia Burlo Garofolo.

In memoria di Oscar Bauer Bardi dalle sorelle 6000, da Ada, Nives e Ignazio Sere 10.000, da Gianna Catta 5000 pro Istituto Rittmeyer; dalla cognata Stefania 10.000, dai colleghi della famiglia 10.000 pro Assoc. Amici Villaggi S.O.S. e restavano dalla cucina Maria Tomasi 5000 pro Centro cardiologico Ospedale Maggiore.

## LO SPECCHIO DEI PREZZI

RIEPILOGO dei prezzi praticati alla peschiera centrale e nelle rivendite filiali di pesce il giorno 11 MARZO 1974

Specie	mercato libero prezzi d'asta		6 rivendite di pesce		peschiera centrale	
	min	max	min	max	min	max
Asini	1400	1700	—	—	1980	2400 3600
Barboni	—	—	—	—	—	—
Bobo	—	—	—	—	—	—
Branzini	3833	6208	6880	7600	5600	7800
Cefali	—	1200	1390	1753	—	1680
Girai	800	1800	955	1240	—	1200
Guati gialli	800	1600	1240	2310	—	2600
Merlucci	500	1000	963	1400	960	1680
Molli	—	2500	3600	9800	1400	1680
Mormori	—	2500	3413	4880	—	3200
Orate	—	—	3680	7980	—	7800
Passere Imp.	—	—	1373	1980	1800	1880
Passere nostrane	—	—	—	—	—	—
Riboni	—	—	—	—	—	—
Rospi coda	1800	2000	2933	3640	2800	3800
Sardelle	—	—	—	680	—	680
Sardoni	—	500	890	1005	880	1080
Sgombri	500	800	986	1080	1200	1280
Sogliole	—	—	—	4980	—	4800
Turco	—	—	—	—	—	—
Triglie (scoglio)	—	—	—	—	—	—
Trote	—	1100	1400	1496	—	1680
Volpine	—	—	1980	2400	1980	2400
Molluschi:	—	—	—	—	—	—
Calamari freschi	—	1600	1400	2880	—	1980
Calamari congelati	—	800	1000	1280	1490	1400
Calamarozzi	—	—	250	—	360	—
Pedoci (Mitili)	—	250	280	400	480	500
Seppie	—	1000	1100	1352	1620	1680
Crostacei:	—	—	—	—	—	—
Canocchie	—	—	2000	1240	2400	—
Scampi	—	—	—	—	—	6000

L'ING. SILVANO MAIZZAN AL LIONS SULLA «FINE DI UN'ERA»

# DURA REALTÀ DI UN'EUROPA A CORTO DI ENERGIA FACILE

Risalto alla necessità di una coerente politica comunitaria per fronteggiare i problemi aperti dalla crisi del petrolio

«Energia facile: fine di un'era», su questo assunto si è aperto un problema di purtoppo vitale attualità, ha intrattenuto i soci del Lions Club il vicepresidente dello stesso sodalizio, l'ing. Silvano Maizzen, direttore della raffineria «Aquila». E' stata, la sua, una esposizione precisa ed esauriente, che in un susseguirsi di autentici colpi di scena ha delineato il quadro di una situazione quanto mai drammatica: nell'autunno del '73, improvvisamente, i paesi produttori del Medio Oriente imposero l'embargo sul petrolio, decidendo di ridurre immediatamente del 20% le consegne di greggio a Stati Uniti, Europa e Giappone. Ulteriori restrizioni sono preannunciate per i mesi futuri.

Il prezzo, già in tensione da parecchio tempo, cominciò a salire vertiginosamente, raggiungendo in pochi mesi valori cinque, sei volte più elevati di quelli del 1971. Ad esempio, il greggio «Iranian light», che nel '71 costava 9.700 lire per tonnellata, sale a 24.000 nell'ottobre del 1973, e a ben 51.000 nel gennaio del '74. La quotazione del «libico», nello stesso arco di tempo, passa da 15.000 per tonnellata a 41.000 e 73.000 rispettivamente. L'occasione di questa rivoluzione economica è data dalla guerra del Kippur. Le ragioni che muovono i paesi produttori possono essere riassunte nello slogan «Il petrolio come arma di pressione politica».

Le conseguenze di questi avvenimenti sono note a tutti. Oggi, passati un paio di mesi, superata in parte l'impressione del primo urto con la «tempesta», si può tentare di fare un primo consuntivo e di azzeccare (prudentemente) qualche previsione. Il petrolio, probabilmente, non mancherà; eventuali limitazioni non dovrebbero incidere sensibilmente sulle necessità dei paesi consumatori. Costerà però enormemente più caro, e ciò avrà importanti conseguenze di natura politica, economica, sociale.

Alcuni interrogativi comunque sorgono inevitabilmente: l'azione dei paesi produttori è stata realmente improvvisa e inaspettata come sembra, oppure poteva essere facilmente prevista? Se si poteva prevedere, c'era un modo per prevenirla? Quali sono i paesi consumatori che ne risentiranno maggiormente, e quali sono

le soluzioni possibili a breve e lungo termine? L'embargo e il balzo dei prezzi sono l'inevitabile e prevedibile conseguenza della forte domanda di petrolio e del fatto che essa continua a crescere abbastanza rapidamente. Il consumo mondiale di petrolio, nel 1973, ha superato i 2 miliardi e 600 milioni di tonnellate; si calcola che il tasso annuale d'incremento sarà del 7% (dati del '73, prima della crisi). Il petrolio del Medio Oriente copre una quota molto importante della produzione mondiale; ciò vale soprattutto per l'Europa che deve al petrolio i due terzi del proprio fabbisogno energetico. Ancora, i due terzi del greggio importato in Europa provengono dal Medio Oriente.

Assistenze dell'ECA nel mese di febbraio

Nello scorso mese di febbraio l'ECA con l'istituto dei poveri e le altre istituzioni dipendenti ha erogato assistenze dirette e delegate per complessive lire 135 milioni 761.688 e nove sussidi d'assistenza invernale per altre 184.103 lire.

In particolare l'Ente comunale di assistenza ha provveduto a ricoveri in istituti direttamente dipendenti dall'ECA o in altri istituti con retta di ricovero a suo carico: di 729 persone, di cui 488 adulti e 241 minori, per la spesa complessiva di L. 49.233.917; a versare 191 sussidi di assistenza a persone comuni L. 14.010.878; visto giornaliero a 262 famiglie con 11.915 razioni per L. 6.142.712 compreso il pane; buoni viveri a 181 famiglie per L. 392.000; sussidi di assistenza gratuita negli alloggi popolari di 178 persone con 4.689 presenze per L. 3.591.774; ricoveri in alloggi collettivi di 42 persone con 1.176 presenze per L. 245.916; sussidi di assistenza, letti, corredi da letto, oggetti casalinghi a 78 famiglie per la spesa di L. 479.316.

Passaggio di carriera di personale non docente  
La segreteria provinciale del Sindacato nazionale scuola media (largo papa Giovanni XXIII) 6) ha presentato alla Commissione applicativa, degli articoli 18 e 19 della legge 174 integrati dall'art. 21 della legge 477, riguardante il passaggio alla carriera superiore dei bidelli e degli altri personale non insegnante, dei titoli di studio specifici, di titolo inviati alla Corte dei conti per la registrazione.

La circolare applicativa dell'art. 17 della legge 477 è in fase di predisposizione al Ministero. Nel testo sono state accolte le richieste del S.N.S.M., presentate a suo tempo: immissione in ruolo a tutti i personale non insegnante di tutto il personale non insegnante delle carriere ausiliarie, esecutive e di concetto, in servizio al 30 settembre 1973 con nomina in un posto vacante dal 1.º ottobre 1972.

Il ministero ha predisposto una bozza di ordinanza relativa all'art. 17 della legge 1074, concernente l'immissione nel ruolo di personale non insegnante non di ruolo appartenente alle carriere esecutive e ausiliarie, che abbia prestato servizio per almeno tre anni (un anno per gli ex combattenti e cinque per gli equiparati). Questa bozza dovrà essere discussa con le organizzazioni sindacali.

Un altro fattore ha recentemente contribuito all'aumento dei prezzi dei prodotti petroliferi: la produzione di petrolio verso i paesi industrializzati, favorendo parzialmente di riflesso l'aumento di domanda di petrolio mediorientale; gli Stati Uniti, che restavano solo il sfruttamento delle risorse petrolifere indigene e di soddisfare il consumo importando quantità sempre maggiori.

La crisi del petrolio, quindi, era, nella sostanza, un problema di natura politica, che doveva essere risolto: quando e come sarebbe scoppiata. Ora è stato fugato anche quest'ultimo dubbio.

I cavalli perdenti in questa gara sono due: Europa occidentale e Giappone. A questo punto l'oratore ha fornito all'uditorio una serie di cifre riguardanti la produzione di consumi e il relativo tasso d'espansione previsto per i vari paesi del mondo, arrivando alla conclusione che, a differenza dell'Unione Sovietica e degli Stati Uniti, l'Europa occidentale e il Giappone, sono e saranno costretti a importare tutto, o quasi, il petrolio di cui hanno bisogno.

«Allora - si è domandato l'ing. Maizzen - l'Europa è destinata a diventare una colonia dei produttori di materie prime?»

Soluzioni diverse sono state studiate, ma siamo ancora ben lontani dalla realizzazione pratica per vari motivi, fra i quali due fanno spicco: l'Europa non è ancora un'unità politica omogenea, e probabilmente non lo sarà mai; il basso prezzo del petrolio ha finora scoraggiato l'utilizzazione di altre fonti di energia.

Forse l'aspetto più drammatico dell'attuale situazione è che, mentre la crisi ha agito rapidamente e con effetto immediato, gli effetti di una qualsiasi azione di difesa, sia essa politica, economica, finanziaria, tecnologica, ecc., potranno farsi sentire solo a lunga scadenza.

L'oratore ha quindi passato in rassegna le altre forme e fonti d'energia alle quali l'Europa può o potrà ricorrere: i giacimenti di petrolio nel Mare del Nord, il gas naturale, il carbone, l'energia nucleare, quella idroelettrica e quella solare. A proposito dell'ultima, l'ing. Maizzen ha rilevato con realismo che, fra dieci anni, il suo costo sarà ancora doppio di quello dell'elettricità ottenuta oggi con i metodi tradizionali: pare che l'energia solare potrà venir sfruttata su larga scala non prima dell'anno 2000.

L'oratore, la cui esposizione

è stata seguita con vivo interesse, così concluse: «Appare purtroppo abbastanza evidente che l'Europa sta entrando in una fase quanto mai difficile e problematica. L'era dell'energia facile è finita. È scoppio anzitutto di coloro che non dispongono di materie prime in quantità sufficiente. Senza una coerente politica comunitaria non basteranno le risorse del lavoro, dell'ingegno e della tecnologia per garantire un equilibrato sviluppo sociale ed economico».

Assistenze dell'ECA nel mese di febbraio

Nello scorso mese di febbraio l'ECA con l'istituto dei poveri e le altre istituzioni dipendenti ha erogato assistenze dirette e delegate per complessive lire 135 milioni 761.688 e nove sussidi d'assistenza invernale per altre 184.103 lire.

In particolare l'Ente comunale di assistenza ha provveduto a ricoveri in istituti direttamente dipendenti dall'ECA o in altri istituti con retta di ricovero a suo carico: di 729 persone, di cui 488 adulti e 241 minori, per la spesa complessiva di L. 49.233.917; a versare 191 sussidi di assistenza a persone comuni L. 14.010.878; visto giornaliero a 262 famiglie con 11.915 razioni per L. 6.142.712 compreso il pane; buoni viveri a 181 famiglie per L. 392.000; sussidi di assistenza gratuita negli alloggi popolari di 178 persone con 4.689 presenze per L. 3.591.774; ricoveri in alloggi collettivi di 42 persone con 1.176 presenze per L. 245.916; sussidi di assistenza, letti, corredi da letto, oggetti casalinghi a 78 famiglie per la spesa di L. 479.316.

Passaggio di carriera di personale non docente  
La segreteria provinciale del Sindacato nazionale scuola media (largo papa Giovanni XXIII) 6) ha presentato alla Commissione applicativa, degli articoli 18 e 19 della legge 174 integrati dall'art. 21 della legge 477, riguardante il passaggio alla carriera superiore dei bidelli e degli altri personale non insegnante, dei titoli di studio specifici, di titolo inviati alla Corte dei conti per la registrazione.

La circolare applicativa dell'art. 17 della legge 477 è in fase di predisposizione al Ministero. Nel testo sono state accolte le richieste del S.N.S.M., presentate a suo tempo: immissione in ruolo a tutti i personale non insegnante di tutto il personale non insegnante delle carriere ausiliarie, esecutive e di concetto, in servizio al 30 settembre 1973 con nomina in un posto vacante dal 1.º ottobre 1972.

Il ministero ha predisposto una bozza di ordinanza relativa all'art. 17 della legge 1074, concernente l'immissione nel ruolo di personale non insegnante non di ruolo appartenente alle carriere esecutive e ausiliarie, che abbia prestato servizio per almeno tre anni (un anno per gli ex combattenti e cinque per gli equiparati). Questa bozza dovrà essere discussa con le organizzazioni sindacali.

Un altro fattore ha recentemente contribuito all'aumento dei prezzi dei prodotti petroliferi: la produzione di petrolio verso i paesi industrializzati, favorendo parzialmente di riflesso l'aumento di domanda di petrolio mediorientale; gli Stati Uniti, che restavano solo il sfruttamento delle risorse petrolifere indigene e di soddisfare il consumo importando quantità sempre maggiori.

La crisi del petrolio, quindi, era, nella sostanza, un problema di natura politica, che doveva essere risolto: quando e come sarebbe scoppiata. Ora è stato fugato anche quest'ultimo dubbio.

I cavalli perdenti in questa gara sono due: Europa occidentale e Giappone. A questo punto l'oratore ha fornito all'uditorio una serie di cifre riguardanti



ENTRA IN VIGORE IL DECRETO DEL MINISTRO DEI TRASPORTI

# Più caro fra gli studenti viaggiare in rapido

Le misure dei supplementi e i motivi che hanno portato alla nuova struttura tariffaria - Prestazioni superiori

Viaggiare in rapido costerà di più da sabato prossimo. Il 16 marzo entrano infatti in vigore — in base a decreto del ministro dei Trasporti, riportato sul Bollettino commerciale delle Ferrovie dello Stato — le nuove misure dei supplementi per l'utilizzazione dei treni rapidi. I supplementi, a seconda della classificazione del treno, passeranno dall'attuale 25 per cento del prezzo di un biglietto a tariffa ordinaria n. 1 (a parte il «Settebello», il cui costo è già maggiore) a misure pari al 37 per cento, al 40 per cento e al 50 per cento. Ciò ha comportato un diverso assetto nella classificazione dei rapidi, con passaggio del T.E.E. interi (si tratta attualmente dell'«Adriatico» tra Milano e Bari, del «Vesuvio» tra Milano e Napoli, e del «Cycnus» tra Milano e Ventimiglia, cui se ne aggiungeranno altri due con il prossimo orario estivo) dal settore dei rapidi a prenotazioni obbligatorie a quello complementare a un supplemento speciale. Da sabato pertanto si avranno le seguenti novità: a) un supplemento rapido speciale, applicabile per l'uso dei treni classificati T.E.E. (Trans Europa Express) interni e per l'elettrotreno ETR-300 (Settebello), stabilito nella misura del 50 per cento del prezzo di un biglietto di prima classe a tariffa ordinaria n. 1, con l'aggiunta di una quota fissa di 500 lire (tale quota è rimasta invariata); b) un supplemento, per l'occupazione di posti nella prima classe dei treni rapidi per i quali è prevista la prenotazione obbligatoria, stabilito nella misura del 40 per cento del prezzo di un biglietto di prima classe a tariffa ordinaria n. 1, con l'aggiunta della quota fissa di 500 lire; c) un supplemento, per l'uso dei treni classificati «rapidi» (ordinari e quindi comprendenti sia della prima, sia della seconda classe) effettuati con carrozze o con automotrici, stabilito nella misura del 37 per cento del prezzo di un biglietto a tariffa ordinaria n. 1.

In conseguenza del nuovo assetto, il prezzo dei biglietti di abbonamento ai supplementi per treni rapidi è stato stabilito nella misura del 40 per cento (contro l'attuale 25 per cento) dell'importo di un abbonamento ordinario della stessa classe, decorrenza e durata, per la percorrenza delle linee servite dai treni rapidi. Ciò allo scopo di consentire l'utilizzazione di qualsiasi tipo di treno rapido.

I motivi che hanno portato a questa nuova struttura tariffaria sono numerosi. A parte la notevole lievitazione dei costi, il deficit aziendale e il fermo delle tariffe da una decina di anni, da sottolineare che le F.S. hanno immesso in circolazione un certo numero di carrozze «gran confort» che hanno portato all'istituzione dei T.E.E. interni, incorporati nel sistema di treni facenti capo all'organizzazione internazionale «Trans-Europa-Express». Ciò ha portato alla creazione di nuovi rapidi inquadriati fra quelli a prenotazione obbligatoria, nonostante l'allineamento delle prestazioni dei T.E.E. stessi ai treni della categoria «lusso», cioè al «Settebello».

Il nuovo materiale — si sottolinea in ambienti tecnici — è particolarmente costoso e richiede un onere di manutenzione elevato. Anche di qui la necessità di un riordinamento dei

supplementi in materia di rapidi di lusso, rapidi «T.E.E. interni», rapidi a prenotazione obbligatoria e rapidi ordinari. Il viaggiatore, in pratica, dovrà pagare di più per usufruire di prestazioni superiori, con una diversa gradualità. La nuova tariffazione si allinea a quella adottata per i T.E.E. internazionali.

Sempre a partire dal 16 marzo, i prezzi di trasporto in treno dei rottami di ferro subiscono un aumento oscillante tra il 13 e il 14 per cento. E' infatti stato pubblicato il decreto interministeriale (Tesoro-Trasporti) concernente modificazioni alla nomenclatura e classificazione delle cose spedite a carico. La maggiorazione tenuto conto del quantitativo annuo dei trasporti in argomento, porterà ad un maggiore introito annuo valutato in un miliardo e 300 milioni di lire.

## Iniziative sindacali di inquilini assegnatari

Con la partecipazione dei dirigenti di Trieste, Udine, Gorizia e Pordenone e di un'associazione della direzione nazionale, si è riunita la segreteria regionale del Sui (Sindacato unitario nazionale inquilini assegnatari) per discutere la regolamentazione organica dei canoni di locazione nell'edilizia privata.

Il Sui regionale di fronte alla nuova eventualità di una ennesima proroga semestrale del blocco dei fitti e degli sfratti, ha riaffermato la propria posizione, denunciando il persistere di un metodo fondato sul rinvio e messo in risalto «la responsabilità del governo che aveva assunto un preciso impegno nel momento in cui varava la proroga (legge 22.12.1973 n. 841) diretta a predisporre entro il 30 giugno 1974 una nuova disciplina organica delle locazioni anche per quanto riguarda i canoni».

Il Sui regionale convocherà quanto prima conferenze stampa e assemblee di inquilini e proprietari per discutere la proposta formulata precisando la propria posizione sull'introduzione dell'equo canone.

## Improvvisa scomparsa della pittrice Pinguetini

Stroncata da improvvisa malattia, è morta all'età di 54 anni la pittrice Primavera Lo Grasso Pinguetini. Era ancora giovane, e non soltanto per l'età, di più per l'entusiasmo, per la convinzione profonda che la propria arte era un mezzo per esprimere le sue idee e le sue aspirazioni. Aveva studiato sotto la guida di Giuseppe Furlani e di Renato Brilli. Nel 1937 aveva conseguito la maturità artistica presso l'Accademia di belle arti di Venezia; il suo genere preferito era il paesaggio. Nei paesaggi le lagune venete, le Alpi, la Sicilia, la Spagna — esprimeva la sintesi delle due passioni della sua vita: viaggiare e dipingere.

## Nel gruppo ANLA delle «Generali»

Si è svolta l'altra sera, in una sala del palazzo storico, l'assemblea generale del gruppo ANLA delle Generali sotto la presidenza del dott. Guido Salvi. Nella sua relazione il presidente ha tracciato un consuntivo della vita del gruppo, ed ha illustrato le finalità sempre attuali dell'Associazione. Il dott. Salvi ha affermato che accanto

al perseguimento dei fini umani e sociali, permane il concetto ideologico: gli anziani d'azienda che reggono la faccenda della vita attiva sanno che i passi in mano degne; essi sanno che soltanto nel lavoro sono le speranze della nostra Patria, che soltanto il lavoro distoglie i giovani dalle false strade.

Il nuovo consiglio direttivo risulta composto come segue: presidente il vicedirettore dott. Jurevic, vicepresidente il sig. Livio Chersi, segretario il sig. Speranza, tesoriere la signora Speranza, e consiglieri dott. Guido Salvi ed Elvino Terzon. A conclusione dei lavori sono stati inviati telegrammi di saluto al presidente nazionale dell'ANLA on. Andreotti e al presidente onorario del gruppo senatore Cesare Merzagora.

Giovani liberali — Nella carica di segretario provinciale è stato confermato Gennaro D. Meglio; Gennaro D. Meglio è stato eletto presidente. Aureliano Redivo vicepresidente. Panno inoltre parte della direzione della G.I. Walter Cusumini, Sergio Omario, Nicola Novelli, Fulvio Fumero, Maurizio Colautti e Aldo Franzese.

RELAZIONE DI DON RAGAZZONI AL ROTARY CARSO-MUGGIA

# Altamente benemerita l'opera svolta al Villaggio del Fanciullo

Essa si propone di inserire nella società ragazzi che non conoscono il calore della famiglia, ed ha bisogno che la comunità la sostenga

Publichiamo un riassunto della relazione tenuta al Rotary Carso-Muggia dal direttore del Villaggio del Fanciullo, don Pier Giorgio Ragazzoni.

Il Villaggio del Fanciullo, sorto nel 1959, ha avuto il compito di rispondere ai bisogni dei ragazzi della vita alle esigenze sociali di Trieste e della regione. E' naturale quindi che ci sia stato un continuo sviluppo e una ricerca di cogliere le necessità che le diverse esigenze presentavano e ristrutturare la propria vita secondo schemi in continua evoluzione.

Si era chiamato «Città dei ragazzi» e, secondo i canoni pedagogici innovatori, aveva avuto una vita interna riproduttrice della vita di una piccola amministrazione comunale adatta a giovani abbandonati e spesso associati degli anni Cinquanta. Il problema dei profughi che aveva investito la nostra città trovò il Villaggio pronto a rispondere alle esigenze di quei ragazzi e presentarsi come un punto di riferimento per la vita sociale e culturale.

Le costruzioni che sorsero tra il 1950 ed il 1957 cercarono di articolare la vita degli ospiti in piccole comunità abitate in diverse villette. I gruppi di base (composti da 10 ragazzi e seguiti da due educatori nel corso di tutte le attività di studio, extra scolastiche, del tempo libero) formarono ora due sezioni: quella degli allievi che frequentano le tre classi della scuola media di Opicina e quella dei giovani che apprendono il mestiere nei corsi del Centro di formazione professionale del Villaggio aperto anche ai ragazzi della provincia triestina e di cui il Villaggio non ha per scopo di accogliere ragazzi per i quali le famiglie possono provvedere. Non si vuole togliere ai ragazzi il diritto di essere cresciuti ed educati nella propria famiglia, né ostacolare i genitori dal loro dovere.

Quando invece la famiglia non è in grado di dare ai figli una adeguata educazione (famiglia disgregata, morte di un genitore e difficoltà dell'altro, genitori non capaci di responsabilità, gravi carenze ambientali) o quando esistesse il bisogno di provvedere con regime familiare alla loro preparazione professionale, il Villaggio può intervenire, perché le soluzioni alternative come le adozioni, affidate a famiglie ed altre eventuali che è giusto favorire in tutti i modi, non sono per ora sufficienti a rispondere alle esigenze di tutti i minori in situazione di carenza familiare.

Alla luce di quanto detto prima, oggi non si può concepire un «collegio autosufficiente» che possa dare in modo autonomo e chiuso tutto ciò di cui un ragazzo abbandonato potrebbe aver bisogno. Sarebbe un errore pensare che priverebbe quel ragazzo dell'esperienza importante: essere come gli altri e con gli altri. L'interno è quindi necessario fattore di crescita e di maturazione. Il proprio bestario da acquistare personalmente, nella scelta del

## E' stata insediata la nuova commissione per la cultura e l'arte

L'assessore Dal Mas ha insediato a Trieste la nuova commissione regionale per la cultura e l'arte, costituita da sei membri: dott. Michele Zanetti, presidente dell'Amministrazione provinciale di Trieste; avv. Danilo Favan, presidente dell'Amministrazione provinciale di Pordenone; Mario Corbato, assessore provinciale di Gorizia; ing. Diego Carpenedo, assessore provinciale di Udine; prof. Gianpaolo de Ferrara, rettore dell'Università degli studi di Trieste; arch. Alessandro Degani, soprintendente ai monumenti e alle gallerie del Friuli-Venezia Giulia; prof. Giulia Fogolari, soprintendente alle antichità della Venezia; dott. Guido Botteri, dott. Aldo Rizzi, prof. Guido Porro, prof. Adriano Roccaforte, prof. Stefano Vincenzotto, Renzo Vazzoler, Rinaldo Rizzi, prof. Luigi Rebulia, dott. Filiberto Benedetti e Gabriella Cherber, esperti della cultura e dell'arte eletti dal Consiglio regionale (gli ultimi tre sono appartenenti alla minoranza slovena); Giovanni Padovan, rappresentante regionale della Federazione unitaria sindacale dei lavoratori; dott. Alfredo Vernier.

Nel corso della riunione sono stati preliminarmente discussi i criteri che dovranno informare l'assunto del piano di ripartizione dei contributi triennali di cui sono stati approvati i criteri di distribuzione, l'acquisto, il riassetto e l'attrezzatura di sale teatrali.

STASERA ALLE ORE 20 AL TEATRO VERDI

## Ultima di «Rigoletto»



Il famoso duetto fra Gilda (Maddalena Bonifacio) e il duca di Mantova (Beniamino Prior) nel secondo atto del «Rigoletto»

Questa sera, alle ore 20, «Rigoletto» di G. Verdi andrà in scena per l'ultima volta con gli acclamati interpreti Piero Capucilli, Maddalena Bonifacio, Beniamino Prior.

Nelle altre parti canteranno gli stessi cantanti delle precedenti esecuzioni: Alessandro Maddalena, Maria Maddalena, Gianna Jenco, Giovanni Sanchi, Lucio Rolli, Raimondo Botteghelli, Dario Zerai, Enzo Vioro, Maria Loredana.

Dirigeva il mo Fernando Previtali. Orchestra, coro e corpo di ballo del Teatro Verdi. Regia di Carlo Piccinato. Coreografia di Anna Brilli. Scene di Tito Varisco realizzate dal Teatro Verdi. Maestro del coro Gaetano Riccietti.

## Cinema jugoslavo al Cineforum Triestino

Da giovedì prossimo un nuovo interessante ciclo cinematografico verrà presentato dal Cineforum Triestino nella sala del cinema di Serravalle. Si tratta di una rassegna di dieci film jugoslavi che costituiscono la prima parte di un ciclo cinematografico di cui la seconda parte sarà presentata da giovedì 17, alle 19 e alle 21. L'abbonamento a tutto il ciclo (per chi non possiede già la tessera del Cineforum) è di lire 2000, ridotto a lire 1000 per gli studenti medi.

I dieci film verranno proiettati in ordine cronologico. Il primo film del ciclo, «L'isola di S. Pietro» (1967) di Aleksandar Petrovic; 18 aprile «Un affare di cuore» (1967) di Dusan Makavejev; 2 maggio «Verginità indiana» (1967) di Dusan Makavejev; 9 maggio «Sesso e pazzia» (1970) di Misa Radojevic (in anteprima); 16 maggio «Donne, sogni, femmine» (1971) di Boris Draskovic; 30 maggio «Il ruolo della mia famiglia nella rivoluzione mondiale» (1971) di Bato Cengic (anteprima); 6 giugno, il maestro e Margherita» (1972) di Aleksandar Petrovic.

## PER L'ITALO-AUSTRIACO. Proiezioni al C.C.A. su Adalberto Stifter

Oggi, alle ore 19, a iniziativa del Circolo di cui l'italo-austriaco e del C.C.A., si svolgerà nella sala minore di quest'ultimo una manifestazione artistica-letteraria d'insolito interesse: la proiezione di un film a colori sui dipinti d'altissimi paesaggi austriaci del pittore Adalberto Stifter e sulle poesie composte dal geniale artista.

# LA VITA NEL PORTO

Nel Lloyd Triestino. La motonave «Aquileia» per la linea Africa occ. - Zaire - Angola dopo aver imbarcato carichi, macchinario, frigoriferi, acciaio e merci varie. Per il giorno 18 è prevista la partenza della motonave «S. Oltor» la nave, che è adibita alla linea Africa occ. - Zaire - Angola, imbarcherà macchinario, acciaio, carichi e merci varie.

Nella «Adriatica». L'Agemart, che rappresenta nel nostro porto la «Adriatica» di Fiume, che è la massima impresa marittima della vicina repubblica, ci comunica i seguenti spostamenti: 1) linea per il Nord America: arriva oggi il «Edele» con merci varie; carichi prodotti finiti e contenitori per Boston, New York e Baltimore. La linea è mensile; 2) linea per il Sud America (mensile): atteso per il 25 il «Kavara» che imbarcherà 600 t. di varie per Rio, Santos e Buenos Aires; 3) linea del Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 4) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 5) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 6) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 7) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 8) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 9) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 10) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 11) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 12) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 13) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 14) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 15) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 16) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 17) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 18) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 19) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 20) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 21) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 22) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 23) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 24) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 25) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 26) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 27) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 28) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 29) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 30) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 31) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 32) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 33) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 34) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 35) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 36) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 37) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 38) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 39) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 40) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 41) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 42) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 43) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 44) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 45) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 46) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 47) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 48) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 49) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 50) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 51) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 52) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 53) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 54) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 55) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 56) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 57) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 58) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 59) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 60) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 61) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 62) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 63) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 64) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 65) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 66) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 67) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 68) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 69) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 70) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 71) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 72) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 73) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 74) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 75) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 76) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 77) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 78) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 79) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 80) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 81) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 82) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 83) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 84) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 85) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 86) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 87) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 88) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 89) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 90) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 91) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 92) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 93) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 94) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 95) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 96) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 97) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 98) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 99) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 100) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 101) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 102) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 103) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 104) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 105) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 106) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 107) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 108) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 109) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 110) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 111) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 112) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 113) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 114) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 115) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 116) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 117) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 118) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 119) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 120) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 121) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 122) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 123) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 124) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 125) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 126) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 127) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 128) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 129) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 130) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 131) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 132) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 133) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 134) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 135) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 136) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 137) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 138) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 139) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 140) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 141) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 142) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 143) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 144) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 145) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 146) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 147) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 148) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 149) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 150) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 151) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 152) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 153) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 154) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 155) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 156) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 157) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 158) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 159) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 160) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 161) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 162) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 163) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 164) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 165) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 166) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 167) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 168) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 169) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 170) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 171) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 172) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 173) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 174) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 175) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 176) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 177) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 178) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 179) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 180) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 181) linea per il Nord America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 182) linea per il Sud America (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 183) linea per il Golfo Persico (mensile): arriva al 20 p.v. il «Goran Kovacic» (in sostituzione del «Sibila»); 184) linea per il Medio Oriente (mensile): arriva al 20 p.v. il «G











UN ALTRO DISSIDENTE

## Lo scrittore Viktor Nekrasov espulso dal PCUS

Mosca, 11

Un tempo celebre in patria e all'estero per il suo romanzo "Il paese dei contadini", lo scrittore sovietico Viktor Nekrasov è stato espulso dal Partito comunista sovietico per essersi permesso di avere opinioni non coincidenti con la linea del partito.

Il suo appartamento è stato oggetto di una minuziosa perquisizione, protrattasi per due giorni, ed egli stesso è stato sottoposto ad interrogatori intensi e ad un'ispezione minuziosa che potrebbero indurlo a cercare di lasciare il paese, come già hanno fatto numerosi suoi amici.

E' stato lo stesso scrittore — che ha attualmente 62 anni e vive a Kiev, in Ucraina — a denunciare, in un lungo documento pervenuto ai giornalisti occidentali di Mosca, la drammatica situazione in cui è venuto a trovarsi dopo il sequestro di gran parte dei suoi archivi, il divieto di pubblicare le proprie opere e le minacce da parte della polizia politica (la tristemente nota «K.G.B.»), ai lettori sovietici e all'estero. Nekrasov — hanno bisogno della verità e non di menzogne e calunnie. E io non credo che il modo in cui le autorità stanno trattando la personalità di cui invece dovrebbero essere orgogliose — sia agli interessi del nostro paese, del nostro stato e del nostro popolo.

Nekrasov, che combatté e rimase ferito nella battaglia di Stalingrado — divenne celebre subito dopo la guerra pubblicando il romanzo "Nelle trincee di Stalingrado", per il quale ottenne il "Premio Stalin", e quell'epoca il maggiore riconoscimento letterario esistente nell'URSS. Negli anni successivi pubblicò in patria (e furono poi tradotti in una trentina di lingue anche all'estero) numerosi altri scritti tra cui "Nella città natale" e "Kira Gheorghievna", fino a quando il diario di un suo viaggio in America dal titolo "Dalle due parti dell'Oceano" gli attirò le ire di Kruscev, che lo accusò di essere stato troppo indulgente nel descrivere la società americana.

Come lo scrittore stesso racconta, per tre volte furono perche contro di lui inchieste a livello di partito, due delle quali si conclusero con un severo biasimo e l'ultima, infine, con la sua espulsione dal PCUS. La sua "cancellazione" dalla vita letteraria ufficiale ed il bando alle sue opere, anche precedenti. «Significativamente — rileva Nekrasov — mi hanno espulso dal partito proprio nel trentesimo anniversario della mia adesione al Pcus, avvenuta nei giorni in cui combattevo a Stalingrado».

Il 17 gennaio scorso, infine, l'appartamento di Nekrasov a Kiev venne letteralmente invaso da nove agenti della «K.G.B.», che procedettero a un'accurata perquisizione anche delle persone le quali vi si trovavano o vi capitavano per caso durante le quarantadue ore dell'operazione. Dall'appartamento vennero sequestrate sette borse di documenti, materiali d'archivio, libri, giornali e altri oggetti, in parte poi restituiti. Ma la polizia tratteneva tuttora la parte più importante delle carte di Nekrasov: i manoscritti (tra cui uno incompiuto, dedicato a Stalin, la località dove nel 1941 i tedeschi portarono a termine la strage di oltre cinquantamila ebrei, strage di cui le autorità sovietiche hanno poi praticamente cercato di cancellare le tracce) ed una grande quantità di materiali d'archivio indispensabili allo scrittore.

Nel lungo documento lo scrittore cita esplicitamente i casi numerosi dei suoi amici e colleghi, i quali, trovandosi in condizioni analoghe alle sue, hanno tentato — e alcuni sono riusciti — a lasciare il paese. Fa, in particolare, i nomi dello scrittore Vladimir Mayakovsky, partito la settimana scorsa per la Francia, di Andrei Sinavski, del poeta Naum Korzhavin e del matematico Aleksander Esenin-Volpin. Nekrasov condannava poi l'espulsione dall'URSS di Aleksander Solgenitsin.

A proposito di Solgenitsin, lo scrittore afferma in particolare: «Non si può pretendere che una persona onesta si unisca al vengano corso delle persone di maggior valore del nostro paese, Sakharov e Solgenitsin. Certo non è un prezzo che si possa pagare per avere in cambio il permesso di scrivere e di essere pubblicati».

(Ansa)

## AVVISTATI I RESTI del pallone di Gatch?

Londra, 11

Una nave britannica, l'«Anglo», diretta da Glasgow a Bangkok, ha riferito di aver avvistato, giovedì scorso, al largo della costa liberiana, un «gavillone bianco» di ampie dimensioni, cosa che ha fatto nuovamente pensare di poter ritrovare le tracce dell'americano Thomas Gatch, partito dalla Pennsylvania il 18 febbraio scorso a bordo di un aerostato, con l'intento di compiere la traversata dell'Atlantico da Ovest a Est. L'aerostato era stato progettato in modo da essere inaffondabile.

D'altra parte, una nave indiana in navigazione anch'essa nella stessa zona, al largo della costa liberiana, ha comunicato di aver avvistato, sabato scorso, un oggetto bianco e arancione. L'aerostato era stato visto per l'ultima volta, il 21 febbraio scorso, a occidente delle Isole Canarie. Le ricerche fatte successivamente per rintracciarlo non avevano approdato a nulla, ed erano state sospese.

(Ansa - Reuters)

## SCONVOLGENTE E ASSURDA TRAGEDIA SCOPPIATA IN UNA CASA NEL CUORE DELLA NOTTE

# Il fuoco fa strage a Dublino di dodici membri di una famiglia

Le vittime sono un edicolante, la moglie incinta e dieci dei loro figli - Tre sono ancora vivi ma in condizioni disperate - Impossibile aprire le doppie finestre - Il cane ha rovesciato una stufa?

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Dublino, 11

Sconvolgente tragedia del fuoco stanotte a Dublino: una donna incinta, suo marito e 10 loro figli in età tra i 12 mesi e i 18 anni sono morti nella loro casa trasformata in una trappola infernale a causa delle finestre a doppio vetro installate per difendere gli occupanti dal freddo. Altri tre figli, tra i quali la primogenita di 19 anni si sono salvati, ma le loro condizioni sono disperate.

La scaguna, che — come ha sottolineato la polizia — è la più grave del genere avvenuta in Inghilterra e in Irlanda dall'epoca della seconda guerra mondiale, ha avuto per teatro un immobile di due piani situato nel quartiere Deakley di Dublino. La casa era occupata da Derek Howard, un giornalista di 41 anni, e la moglie Stella di 37, e i loro tredici figli. La signora Howard era per giunta in attesa di un altro bambino.

Il dramma è esploso improvvisamente durante la notte, mentre la famiglia era sprofondata nel sonno. Il fuoco, focolaio dell'incendio, stando alle osservazioni preliminari dei vigili del fuoco, si è sviluppato al pianoterra. Alimentato dai mobili e da altre strutture in legno della casa, le fiamme si sono rapidamente estese, avventandosi in direzione del piano superiore. Quando il fumo ha svegliato i dormienti, praticamente ogni strada di salvezza era sbarrata. Ad aggravare la situazione si è aggiunto il dispositivo dei doppi vetri alle finestre.

Tra i vicini, la prima a essere svegliata dalle urla disperate della signora Howard è stata Florence Kelly, «finco», una aiuto e la sua urla provenivano dalla parte della casa da letto», ha raccontato la donna, «ma ormai tutta la casa era un rogo». La Kelly e gli altri vicini, accorsi immediatamente, hanno cercato di far qualcosa mentre si attendeva l'arrivo dei vigili del fuoco ma nulla hanno potuto. La porta era sbarrata dalle fiamme e le finestre al pianoterra resistevano.

Gli abitanti hanno dovuto limitarsi, impotenti e atterriti, a osservare scene raccapriccianti: le ombre degli Howard che si muovevano freneticamente, mani che spingevano disperatamente contro i pannelli alle finestre senza riuscire a sfondarli. Le urla delle vittime, a poco a poco, sono diventate sempre più fioche.

Uno dei vicini ha visto la donna mentre si trovava in piedi vicino a una finestra con tutto il gruppo dei bambini che si aggrappava a lei: «La signora gridava, chiedeva aiuto, e loro piangevano». Il vicino ha aggiunto: «Improvvisamente si è sentito un fragore enorme, come un'esplosione. Tutti i doppi vetri, che avevano trasformato tutta la casa in altrettante trappole, si erano disintegrati, e la famiglia è scomparsa davanti ai miei occhi».

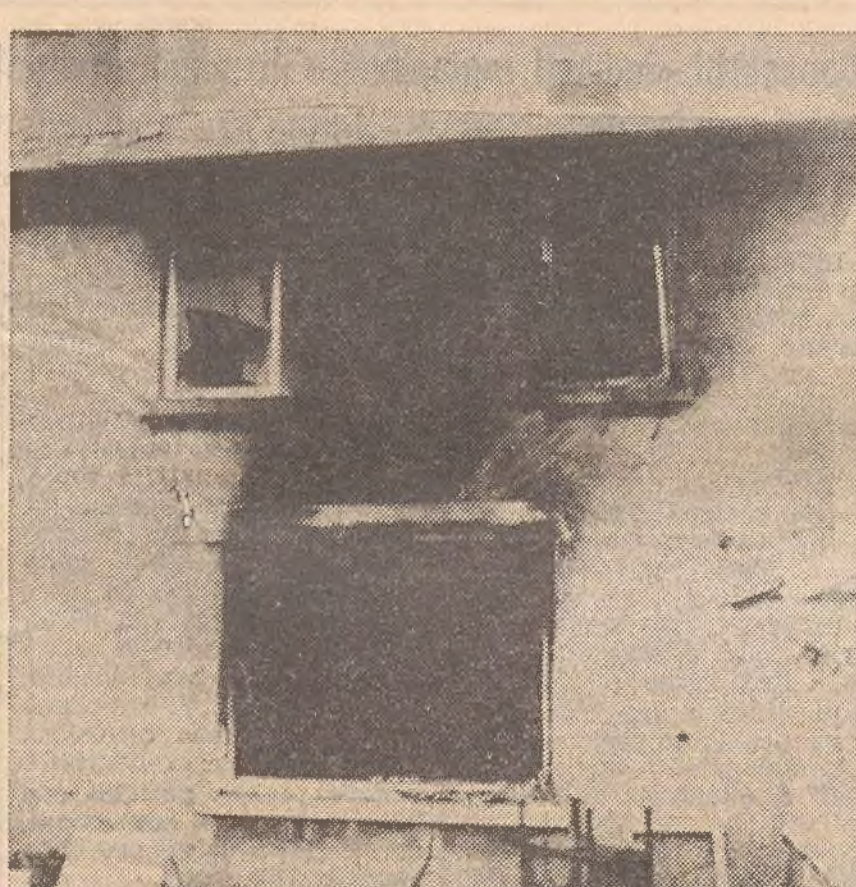
I mezzi antincendio, rispetto al momento in cui è stato dato l'allarme, sono giunti con sollecitudine, ma il fuoco ormai aveva quasi completamente compiuto la sua opera mortale. Solo tre ragazzi erano riusciti a scendere al pianoterra e i pompieri, servendosi di asce, hanno sfondato le finestre portando fuori i corpi carbonizzati dei cani sono stati trovati nel locale, «ma è solo una teoria» ha precisato un portavoce. Ad alimentare le fiamme è stato un cumulo di giornali che Howard aveva deposto nella stanza. La porta sul retro della casa era stata chiusa con mattoni. La maggior parte dei ragazzi è stata trovata attorno al letto dei genitori: si pensa che i figli degli Howard fossero corsi lì nel tentativo di sottrarsi alle fiamme che avanzavano.

Ed Blanche

Mentre sono in corso le indagini di rito per accertare le cause del sinistro, le autorità sottolineano come l'elemento dei doppi vetri abbia avuto un ruolo determinante nel con-

fronto alla tragedia le dimensioni di una strage assurda. «La famiglia — ha commentato un portavoce — avrebbe potuto scappare alla morte, almeno in parte, se la casa avesse avuto finestre di tipo convenzionale». In tal caso, evidentemente, sarebbe stato più facile aprirle, e per i disgraziati occupanti cercare la salvezza saltando a terra con l'aiuto dei vicini.

In serata, la polizia ha avanzato l'ipotesi che sia stato il cane degli Howard, Lassie, a dare inizio alla tragedia, rovesciando la stufa a petrolio nel soggiorno. I resti carbonizzati del cane sono stati trovati nel locale, «ma è solo una teoria» ha precisato un portavoce. Ad alimentare le fiamme è stato un cumulo di giornali che Howard aveva deposto nella stanza. La porta sul retro della casa era stata chiusa con mattoni. La maggior parte dei ragazzi è stata trovata attorno al letto dei genitori: si pensa che i figli degli Howard fossero corsi lì nel tentativo di sottrarsi alle fiamme che avanzavano.



Dublino — La facciata della casa dopo la tremenda disgrazia

## Drammatica attesa



Hillsborough — Continua la drammatica attesa dei genitori di Patricia Hearst. Qui vediamo il fidanzato, Steven Weed, che ha appena ascoltato l'ultima registrazione inviata dai rapitori

## SI RIFA' VIVO CON UN ALTRO NASTRO L'«ESERCITO DI LIBERAZIONE SIMBIONESE»

# NUOVE ACCUSE ALLA POLIZIA DAI RAPITORI DI PATRICIA

Nella registrazione si afferma che l'FBI vuole il suo assassinio per gettare il discredito sui gruppi rivoluzionari - La voce della ragazza rinnova il disperato appello ai genitori

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Los Angeles, 11

Nell'ultimo messaggio registrato fatto pervenire dai rapitori a una stazione radio ieri sera, Patricia Hearst afferma che è l'FBI a volere il suo assassinio, mentre i rapitori stessi accusano la polizia federale di tentare di sopprimere le loro comunicazioni.

Il nastro è praticamente un duplicato di quello ricevuto sabato da un'altra stazione radiofonica, ma l'ascolto è più chiaro e l'incisione contiene in aggiunta un nuovo messaggio dell'«Esercito di liberazione simboiese» (SLA), l'organizzazione terroristica che ha rivendicato la responsabilità del rapimento della ragazza.

Con i due messaggi, i rapitori della figlia del magnate dell'editoria giornalistica Randolph Hearst hanno rotto un silenzio che durava da diciotto giorni. Il commento della madre di Patricia, Catherine Hearst, è stato: «So che mentre Patty è prigioniera, esse è costretta a dire tutto quanto le dettano i rapitori». Nella comunicazione aggiunta al messaggio di Patricia, lo SLA sostiene che sabato fece recapitare a due stazioni radio altrettante copie del primo messaggio, ma una di esse sarebbe stata intercettata e soppressa dall'FBI.

Sia nella registrazione di sabato sia in quella di ieri sera, Patricia Hearst dice di avere la sensazione di essere stata abbandonata dai genitori. «Non credo — affermava sabato la ragazza — che stiate facendo tutto il possibile. Credo anzi che non stiate facendo nulla».

La «spinta» dei rapitori è stata incisa da una donna, qualificata per membro di un gruppo informativo dello SLA. La donna dice che lo SLA, per ingannare l'FBI, ha fatto ricorso sabato e una doppia copia, mandando i nastri uno alla stazione Kdia di Oakland e l'altro alla Ksan di San Francisco. La Ksan ha reso pubblico il nastro, men-

tre la Kdia ha comunicato di non avere affatto ricevuto la copia.

«O la Kdia, senza dirlo al pubblico e alla famiglia Hearst, l'ha consegnata all'FBI, che a sua volta l'ha soppressa», dice la voce femminile nel messaggio giunto alla stazione Kpia-Fm di Berkeley — o l'FBI l'ha intercettata prima che la Kdia la ricevesse e l'ha soppressa prima che raggiungesse la famiglia».

L'FBI ha precisato intanto che il nastro che i rapitori di Patricia Hearst sostengono che era stato preso da agenti per sopprimerlo, è stato trovato nella toilette di un ristorante. L'FBI ha detto inoltre che sembra che la Hearst abbia formulato le accuse contro la famiglia e l'FBI costretta dai suoi rapitori.

All'agente incaricato del ca-

## E' ANDATA DELUSA L'ATTESA DAVANTI AL TRIBUNALE DI MILANO

# L'AGA KHAN HA DISERTATO I PROCESSI AI GIORNALISTI

Ha preferito non presentarsi - Fra gli imputati Bocca, Cederna e Bassani querelati per averlo accusato nel '71 di speculazione edilizia in Sardegna

Milano, 11

E' andata delusa l'attesa di quanti stamam attendevano davanti alla prima sezione penale del tribunale di Milano di veder comparire il principe Karim Aga Khan, querelatosi contro il «Corriere della Sera» e contro il settimanale «Tempo illustrato» per alcuni articoli dedicati alla speculazione edilizia in Sardegna. Il principe non si è presentato; ha preferito rilasciare un mandato speciale al professor Alberto Candian.

Nel primo processo figura come imputato il giornalista Giorgio Bocca per aver scritto in un articolo pubblicato sul settimanale «Tempo illustrato» del 21 novembre 1971 dal titolo «Che paura ci fa il Karim» che l'Aga Khan è uno speculatore arrogante e erede di una famiglia che da secoli campa sulle superstizioni dei morti di fame, un principe da roccaforte, un «spite insolente». Con Bocca è stato citato naturalmente anche l'ex direttore responsabile del settimanale Nicola Catella.

Imputati nel secondo processo il giornalista del «Corriere della Sera» Antonio Cederna (difeso dall'avvocato

Giovanni Bovo) e lo scrittore Giorgio Bassani (difeso dal professor Alberto Dall'Orta), presidente dell'associazione nazionale per la salvaguardia del patrimonio artistico e paesaggistico «Italia Nostra». Nel novembre del 1971 Antonio Cederna aveva pubblicato due articoli in cui, sotto il titolo «Già perduti per il turismo 400 chilometri di costa», affermava tra l'altro che «l'Aga Khan è il presidente del consorzio Costa Smeralda che dopo aver largamente beneficiato dell'ossessivo e delle agevolazioni dell'ente pubblico, minaccia ora incredibilmente di chiudere bottega e gettare sul lastrico alcune migliaia di persone se la regione non gli permetterà di costruire decine di migliaia di posti letto».

Successivamente, il 12 dicembre dello stesso anno sempre il «Corriere» riportava una dichiarazione di Giorgio Bassani, il quale, in qualità di presidente di Italia Nostra, riferendosi alle attività turistico-alberghiere del principe in Sardegna affermava che «l'Aga Khan vede con compiacenza la propria sostanziale vocazione di speculatore e di mercante di terreni».

(Italia)

PER TRIPLICE OMICIDIO

## L'assalto a Oberriet: ricercati tre italiani

Più di sei milioni di lire è la somma offerta a chiunque potrà dare indicazioni suscettibili di portare all'arresto di tre italiani, presunti responsabili del triplice delitto di Oberriet. I tre contadini ricercati, appartenenti alla «banda dell'Alfa-Romeo», sono: Sergio Bernini di 24 anni, Carlo Bernini di 29 anni e Carlo Gritti di 29 anni.

Il 6 gennaio scorso un gruppo d'uomini, nel tentativo di fuggire in Austria, avevano assalito il posto di frontiera di Oberriet, nel cantone di San Gallo, uccidendo due doganieri e ferendo gravemente un operaio austriaco, morto qualche tempo dopo il suo ricovero in ospedale. Fallito il loro tentativo di raggiungere l'Austria, i banditi erano fuggiti, facendo perdere le loro tracce. Le autorità inquisitive svizzere ritengono che il gruppo di uomini, responsabili del triplice delitto di Oberriet siano gli stessi che il giorno precedente alla sparatoria avevano compiuto una rapina in una banca di Buchs (San Gallo). Nel luogo era stato fruito un bottino di circa 50 milioni di lire.

Nelle mani della polizia si trova per il momento soltanto un certo Giuliano Zani, che si era a suo tempo presentato spontaneamente alla polizia per giustificare la presenza della sua automobile — un'Alfa-Romeo — accanto a quella dei banditi il giorno dell'assalto alla banca di Buchs. Dagli interrogatori sarebbe tuttavia risultato che Zani non era estraneo alle attività dei banditi in Svizzera. La polizia avrebbe inoltre raccolto numerosi indizi, dai quali risulterebbe che i responsabili del triplice delitto sono i due fratelli Bernini e Carlo Gritti. Quest'ultimo è un pregiudicato.

(Ansa)

## APPELLO AI LADRI per restituire il Vermeer

Londra, 11. Dolours e Marian Price, le due giovani sorelle di Belfast condannate all'ergastolo per aver preso parte ad attentati terroristici a Londra, hanno fatto un appello ai ladri per la restituzione del capolavoro del pittore fiammingo Vermeer «La suonatrice di chitarra», rubato per ottenere il loro trasferimento in un carcere dell'Ulster. Albert Price, il loro padre, ha dichiarato ieri in pubblico — prendendo la parola a Hyde Park — che le figlie lo hanno incaricato di sapere che desiderano la restituzione del quadro al museo da cui è stato tolto.

Il quadro fu rubato da una banda del museo della Kenwood House, nel Nord di Londra, il 23 febbraio. Giovedì scorso il Times pubblicò una lettera anonima con allegato un pezzo di stoffa e la richiesta di rimandare le due sorelle nell'Irlanda del Nord per finire di scontare la loro condanna.

Le sorelle Price stanno cominciando lo sciopero della fame nel carcere londinese di Brixton a sostegno della loro richiesta di essere trasferite in una prigione dell'Irlanda del Nord. Furono condannate perché riconosciute colpevoli in relazione ad una serie di attentati che provocarono il ferimento di oltre 300 persone a Londra.

(Ap)

## Giornale «teletampato» da Parigi a Londra

Parigi, 11. Da oggi la «International Herald Tribune» è «teletampato» a Londra a partire dalla sede parigina del quotidiano. Si tratta della prima trasmissione internazionale di un quotidiano sotto forma di facsimile. Il procedimento consiste nella trasmissione fotografica delle pagine del giornale attraverso circuiti telefonici, che utilizzano un cavo sotto la Manica, dai locali di Parigi fino ad una tipografia situata nei pressi di Londra. In tal modo l'International Herald Tribune viene messa in vendita a Londra contemporaneamente ai giornali britannici.

Il procedimento utilizzato è quello di «Muirhead-Dacom Pagefax», che impiega un elaboratore digitale il quale «comprime» mediante il sistema binario dei dati il linguaggio del materiale da trasmettere. A Parigi le bozze sono fissate su un cilindro che ruota alla velocità di 3.600 giri al minuto e che viene «letto» da un fascio luminoso collegato all'elaboratore. Le pagine così trasmesse a Londra vengono registrate su pellicola dalla quale si ricava una lastra offset. Il giornale è pronto per la stampa 20 minuti dopo la trasmissione dell'ultima pagina.

(Ansa - Afp)

## SPINETTA «ESECUZIONE» DAVANTI ALLA FOLLA NEL CENTRO DI SALERNO

# Travolgono un giovane e gli sparano uccidendolo

Due persone sono scese dalla macchina dopo averlo investito: una di loro gli ha esploso due colpi alla nuca - La polizia non esclude una vendetta

Salerno, 11

Un giovane pescivendolo, Enzo Savastano di 26 anni, è stato investito da un'automobile e quindi ucciso con due colpi di pistola sparati alla testa da uno dei due passeggeri della stessa vettura investitrice. L'omicidio è avvenuto stamam in via Portacenera, nel centro di Salerno.

Savastano stava attraversando la strada, quando una «Fiat 125 special» ha accelerato all'improvviso e lo ha travolto. Mentre alcuni passanti stavano per soccorrere il ferito, i due passeggeri della vettura hanno lanciato contro agenti e carabinieri sassi e due bottiglie incendiarie.

(Ansa)

## «STREAK» MILITARE in California

Van Nuys, 11

«Attenti!», era stato l'urlo stentoreo dell'ufficiale. Un istante dopo, tra i ranghi dei circa 700 uomini, è stato visto un uomo completamente nudo che, portatosi di fronte al colonnello James Cutler, gli ha fatto il saluto militare. Altonandandosi poi a tutta velocità. Superato il primo ostacolo di sbalordimento, qualcuno ha cercato di dar la caccia all'intruso, ma questi era ormai lontanissimo.

(Ap)

## RIPRENDE CONTATTO CON IL MONDO IL GIAPPONESE NASCOSTO PER TRENT'ANNI NELLE FILIPPINE

# Cerimonia di «resa» per il tenente Onoda

Ha voluto consegnare la sua spada di samurai

Isola di Lubang, 11

Il tenente giapponese Hiroo Onoda, «dimenticato» per 30 anni nella giungla delle Filippine e arrestato ieri alle autorità locali dietro ingiunzione del suo ex comandante, maggiore Yoshino Taniuchi, che lo ha informato che la guerra era terminata, ha tenuto una conferenza stampa in una base radar dell'aviazione filippina.

Onoda ha partecipato ieri a una vera e propria cerimonia di resa. Insieme all'ambasciatore giapponese nelle Filippine Toshio Urabe, il tenente Onoda, mentre un reparto filippino rendeva gli onori militari, si è avvicinato al comandante in capo dell'aviazione filippina generale Jose Rancudo, recatosi nell'isola per il «soldato dimenticato», lo ha salutato militarmente e gli ha

consegnato la sua spada da samurai, con il manico avvolto in un drappo bianco. Il generale Rancudo ha quindi reso ad Onoda la spada, quale gesto indicante la sua liberazione. «Un perfetto esempio di soldato», ha poi commentato il generale Rancudo. Onoda ha detto che se il suo superiore diretto non gli avesse dato l'ordine di arrendersi, egli avrebbe continuato a combattere.

Onoda è stato ricevuto oggi dal presidente filippino Ferdinand Marcos, il quale ha dichiarato di averlo completamente e pienamente perdonato per qualsiasi violazione potesse aver commesso durante la guerra fino a quando si è arreso alle autorità militari la scorsa notte.

(Ansa - Upi - Afp)



Lubang — Hiroo Onoda impugna la sua spada da samurai che ha consegnato in segno di «resa»

## ROMA, 11

Tre banditi, armati di pistola e con il volto coperto, hanno rapinato stamam un vigile notturno che portava dieci milioni di lire appartenenti alla Società generale supermercati. La rapina è avvenuta in via Germania, al Villaggio olimpico, ed è stata seguita da una sparatoria.

Poco dopo le 8.30, un furgone portavalori di un istituto di vigilanza cittadino si è fermato davanti al magazzino della «Romana Supermarket» e uno dei vigili che erano a bordo, il vicebrigadiere Ferrero Giannini, è entrato negli

## uffici del supermercato per prendere l'incasso di sabato scorso.

Dopo aver messo il danaro (circa dieci milioni di lire) in una borsa di pelle, il vigile si è diretto verso il furgone, ma è stato aggredito da due giovani che gli hanno dato una spinta e gli hanno strappato di mano la borsa contenente il danaro. Un altro vigile notturno, l'appuntato Angelo Sperati, è sceso dal furgone portavalori e ha cercato di aiutare il collega, ma i banditi hanno sparato alcuni colpi di pistola contro di lui e contro il terzo vigile, il vicebrigadiere Ennio Desideri.

## GENOVA: 30 milioni

Genova, 11. Rapina in pieno centro, questo pomeriggio alle 16, a Genova. Tre banditi armati, con il volto mascherato, hanno assalito l'autista di una vettura portavalori del Banco di Napoli e sono quindi fuggiti con la stessa auto. A bordo vi erano sacchetti con oltre trenta milioni di lire.

La rapina è avvenuta di fronte al Banco di Napoli, nella centralissima via XX Settembre, all'angolo con via Piccola. Sull'auto della banca erano inizialmente l'autista e due fattorini. Questi ultimi sono allontanati per ritirare del denaro nell'istituto bancario. Non appena è rimasto solo, l'autista è stato aggredito. I tre rapinatori lo hanno costretto alla testa e scaraventato per terra. Poi sono subito ripartiti verso piazza De Ferrari. L'auto del Banco di Napoli è stata ritrovata poco dopo (naturalmente vuota) nel vicino quartiere di Carignano. Oltre al danaro contenuto nell'auto portavalori vi erano anche assegni per 365 milioni.

(Italia)

## BARI: buste di plastica

Bari, 11. Un milione di buste di plastica, quelle che la massaia usa per la spesa, sono il bottino di un furto perpetrato ai danni di una fabbrica marchiata «Cesca» di oggetti di plastica. Valore stimato del bottino, circa 7 milioni.

(Ansa)

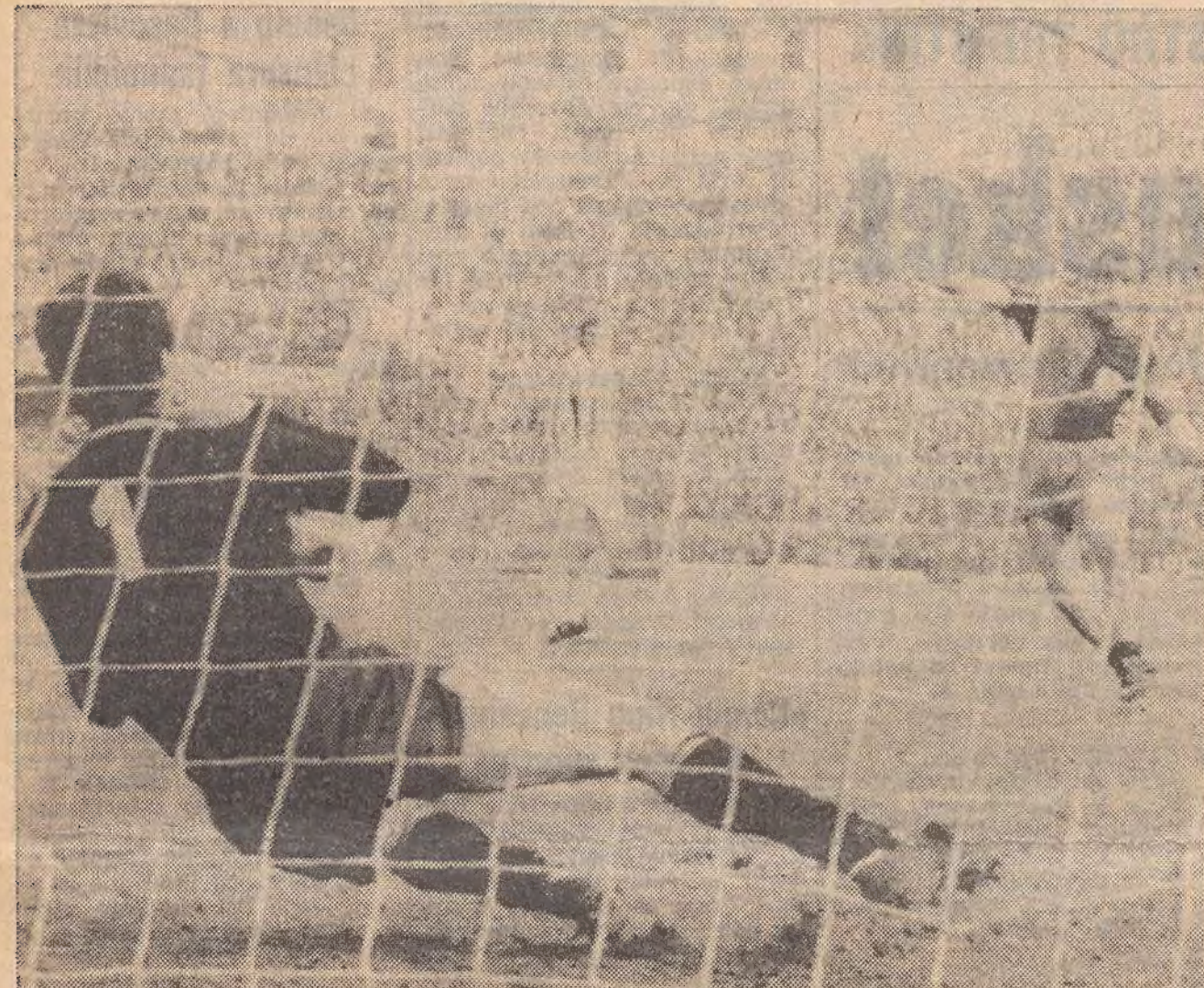


# CRONACHE SPORTIVE

## GIANNI FA CILECCA...



## ...MARIOLINO LO IMITA



Nella sagra dei rigori mancanti, ecco le immagini dei due episodi forse più clamorosi. In alto il portiere vicentino sta per respingere la massima punizione battuta dal rossonerio Rivera; sotto, a Genova, il bravo Zoff «attaglia» la sfera calciata da Mariolino Corso

## Molti elogi all'Arc Linea Ma i punti?...

Da varie giornate l'Arc Linea rincorre freneticamente il primo successo esterno ma senza fortuna. Tempe addosso lo ha sfiorato nella palestra del Baby Brummel, sabato sera lo ha mancato nella «cassa» del CUS Torino. Per vincere, agli arcologi si sono resi necessari ben cinque set, altrettanti ne hanno dovuti giocare i torinesi. A Torino tuttavia i triestini hanno perso dopo oltre due ore e quaranta minuti di gioco e dopo aver lottato nell'ultimo set per oltre trenta minuti.

La capacità combattiva dell'Arc Linea sta diventando proverbiale, in trasferta però i risultati positivi non maturano. Ovunque va, il sestetto triestino riceve applausi. Purtroppo di osanna non si vive, poiché non apportano linfa vitale alla classifica in cui non sembra possibile modificare. «La classifica dell'Arc Linea — così si ha dichiarato telefonicamente l'allenatore del torinese Franco Leone, tra l'altro autore di un'apprizzata pubblicazione sulla pallavolo — è del tutto sbilanciata. A Torino la squadra della vostra città ha dato uno spettacolo meraviglioso di vitalità e tecnica. A lungo ci ha tenuti col fiato sospeso».

Le dice che l'Arc Linea è un sestetto in salute, che lotta, che rimonta, eppure alla fine di due punti che potrebbero essere tanta manna per la classifica, non giungono. Perché mai?

«La squadra ha tantissimi pregi che però contro una squadra più forte, tipo la nostra, che può vantare tra l'altro la presenza del maestro internazionale di pallavolo, il bulgaro Karov, non possono dimostrarsi determinanti al fine del risultato finale. Peraltro non va dimenticato che vincere in trasferta è difficile per chiunque».

Per l'Arc Linea, allora, potrebbe darsi che si tratti di tempo, che si tratti cioè di aver pazienza e attendere gli incontri esterni meno impegnativi?

«Proprio, è soltanto una questione di tempo. Su campi meno muniti del nostro l'Arc Linea farà senz'altro risultato. Manzi, magnifico a Torino, Sgambra, espressi a corrente, Andriani, Walter e Claudio Velasco e tutti gli altri non meritano il declassamento. A Torino mi sono apparso molto diversi di quelli visti all'opera a Trieste. Hanno temperamento, vivacità, vitalità, anche convinzione nei propri mezzi e nello stesso dalla panchina sono ben guidati. A mio avviso sono attrezzati ottimamente per guadagnarsi la salvezza».

V. F.

## L'INIZIATIVA PATROCINATA DALLA CASSA DI RISPARMIO

## La «panchina dell'anno» a Frontali del Rosandra

Gli altri premi: Covacich, Pescatori, Giovannini e Ventura

Si è svolta ieri sera nella sala del Circolo della Stampa l'attesa cerimonia per la proclamazione e la consegna della «panchina dell'anno per il 1973», premio istituito dal gruppo allenatori triestini e patrocinato dalla Cassa di Risparmio. Ospiti illustri della manifestazione, che ha radunato moltissimi tecnici della regione, il commissario tecnico azzurro Ferruccio Valcareggi, Nereo Rocco, il nuovo assessore allo sport del Comune prof. Lanza, il presidente del Comitato regionale della Lega Calcio cav. Merol, il presidente del Comitato regionale del settore giovanile calcio Sergio Magris e il presidente della Cassa di Risparmio di Trieste avv. Terpin.

Dopo alcune brevi parole di saluto ha preso la parola il presidente del Gruppo allenatori triestini, Potasso, il quale ha precisato che il simpatico riconoscimento premia quei colleghi che si sono distinti per il valore umano ed educativo della loro opera, a prescindere dai risultati numerici ottenuti dalla squadra allenata.

E' seguita quindi la proclamazione dei tecnici vincitori, scelti da una commissione di giornalisti e tecnici del comitato regionale. L'ambito trofeo è stato assegnato a Flavio Frontali, allenatore del Rosandra Zerial, «per aver messo tutto il suo impegno e capacità a servizio dei giocatori, un lavoro oscuro ed entusiasmante che l'hanno fatto diventare l'anima e il cuore del Rosandra Zerial». Ferruccio Valcareggi ha consegnato il premio tra gli scroscianti applausi.

Sono seguite quindi le altre premiazioni. Nereo Rocco ha consegnato il premio a Marino Covacich per essersi distinto nel campionato di Promozione quale uomo che è entrato nella storia del calcio triestino. Per la categoria di Promozione il riconoscimento è andato a Quintino Giovannini, animatore dell'Inter San Sabba, mentre per la Terza categoria è stato scelto Giorgio Pescatori, che sta facendo gran figura nel campionato di Terza categoria. Spartaco Ventura è stato premiato per l'attività giovanile. Infine Gino Colussi e Piero Pasinati hanno offerto a nome del Gruppo allenatori due trofei: ricordo a Valcareggi e Rocco.

## CHI E' FRONTALI

Flavio Frontali ha 37 anni, essendo nato il 5 ottobre 1936. Ha mosso i primi passi nel calcio da debuttando giovanissimo in prima squadra. Un anno nel campionato di Promozione, quindi due stagioni (56-57 e 57-58) in IV serie. L'anno scorso ha giocato in serie B, quindi al Catanzaro dove sotto la guida di Pasinati, contribuiva alla promozione della squadra. Rientra i suoi ex compagni Gheraschi e Florio.

Tre anni nella serie cadetta quindi a Lecce nel 63-64. Frontali ritorna a Trieste dove rimane fermo due anni; inizia quindi a fare l'allenatore con la Muggera (la società verdese) giungendo quinta nel campionato di prima categoria e lanciando numerosissimi giovani. Un breve ritorno in qualità di giocatore nel 67-68 con il Ponziana, poi come allenatore si mette a costruire il Rosandra Zerial che porta dalla seconda alla prima categoria nel 70-71.



## DOPO IL MEZZO PASSO CON LA TRIESTINA DOMENICA I BIANCONERI VANNO A PADOVA

## L'Udinese sembra non gradire i derby

Udine, 11. Domani si «Moretti» si ritroveranno tutti i giocatori dell'Udinese dopo una settimana di riposo: Zannier, Sgrazutti, Politi e Pellizzari sono rimasti in Friuli e precisamente a Tarvisio, gli altri hanno preferito «ossigenarsi» a Tai di Cadore; soltanto Farina e Stevan sono andati in famiglia per motivi urgenti, che non hanno permesso loro una vacanza sulle nevi. Peressin, invece, si è recato ad Abano per rimettersi in sesto muscoli e ossa con una serie di cure di fanghi.

Dal mezzo passo falso della squadra bianconera con la Triestina si dovrà ritrovare la forza di continuare l'inseguimento all'Alessandria, perché in casa friulana le speranze sono ultime a morire. Tuttavia il pareggio imposto dal «cugin» alabardato ha, senz'altro, smorzato gli entusiasmi, anche perché cinque

punti di distacco in classifica dalla prima sembrano insuperabili: da una parte si deve aspettare l'insospettata dell'Alessandria, dall'altra si deve mantenere una tabella di marcia da vero e proprio insegnamento senza cadere in altre trappole tipo quelle tese al «Moretti» dal Derthona e della stessa Triestina.

Nella corrente settimana Manente e Giacomini dovranno preparare la squadra che affronterà un altro derby, all'«Appiano» di Padova e, purtroppo, si sa che nel derby l'Udinese non ha saputo trovare quest'anno l'impegnativa di classe (se si esclude l'ultimo confronto con il Belluno); è sperabile che sul terreno padovano la migliore condizione delle «zebre» abbia più facile compito e maggiore fortuna di quanto ne abbiano avuta a Venezia. A Padova l'Udinese deve andare a vincere, altrimenti le speranze di

aggiungere l'Alessandria si ridurranno proprio al lumicino. Manente ha intenzione di valutare la forza della prima linea con un gioco maggiormente vivace nelle fasce d'ala, soprattutto per aggirare qualsiasi tentativo difensivo degli avversari.

L. P.

## Auguri di Petagna ai tifosi alabardati

«Ciccio» Petagna e la sua Sangiovese sono usciti allo scoperto: la squadra alabardata dell'ex alabardato (perché a Trieste nessuno riesce ad essere profeta in patria?) ha, preso decisamente il largo e comanda la classifica del girone «B» della serie D con due lunghezze di vantaggio su un terzetto comprendente Carrarese, Poggibonsi e Valdinievole. Domenica, pa-

reggiando sul campo di Città di Castello, la Sangiovese ha approfittato del passo falso casalingo della Carrarese per aumentare il suo vantaggio.

«Sarebbe stato meglio — dice Petagna — rimanere mimetizzati ancora per un po' e come due anni fa con la Triestina prendere decisamente il comando nell'ultimo scorcio di campionato. Il nostro compito si annuncia molto difficile perché ci sono almeno quattro squadre che tecnicamente sono più forti: la Valdinievole, composta da elementi che hanno quasi tutti giocato in categorie superiori, il Siena, la Carrarese e il Poggibonsi. Vincere il campionato quindi sarà molto difficile, anche se per carattere non sono il tipo che si arrende».

La Sangiovese imbattuta da quattordici domeniche, ha nelle sue file due ex giocatori alabardati: Macchia e Rizzato.

«Si stanno veramente facendo onore — dice ancora Petagna — tanto il difensore quanto l'attaccante. Il merito di questa lunga serie positiva è anche loro che ricordano sempre con molta nostalgia il periodo trascorso a Trieste».

Parlando della Triestina Petagna ha voluto aggiungere: «Mi auguro con tutto il cuore che riesca a salvarsi. E' una città questa che non può vivere con l'assillo della retrocessione ogni fine di stagione; se assillo deve esserci questo deve semmai riguardare la promozione. La Triestina ha un pubblico meraviglioso, che merita tante soddisfazioni. Certo che per fare ciò bisogna operare bene in luglio, quando cioè si tratta di formare la nuova squadra. La Triestina non può accontentarsi di vivacchiare in coda a un campionato di serie C».

## DOPO IL VITTORIOSO ESORDIO A DAYTONA CON LA «YAMAHA»

## Entusiasmo per «Ago»



Daytona — Agostini con l'immane miss di turno, dopo il clamoroso esordio in America, con la giapponese «Yamaha»

Imola, 11. La brillante affermazione di Giacomo Agostini a Daytona, che ha tenuto a battesimo la nuova «Yamaha 700», ha provocato i più entusiasti commenti da parte dei tecnici del motociclismo e in modo particolare degli organizzatori delle prossime gare che apriranno in Emilia e Romagna la stagione agonistica nazionale. Il dott. Checco Costa, organizzatore della «220 miglia» di Imola ha messo in evidenza come la prestigiosa vittoria ottenuta dal campione italiano, per la prima volta impegnato nella gara americana in sella all'inedita «Yamaha 700», non potrà che giovare alla manifestazione del 7 aprile prossimo quando «Mino» presenterà il gioiello giapponese sulla pista del «Dino Ferrari».

Ma la presenza di Agostini non stimolerà soltanto l'interesse del pubblico, bensì sarà il motivo principale delle gare di velocità che da domenica prossima prenderanno il via negli autodromi emiliani e romagnoli. Toccherà proprio all'autodromo UISP di Modena inaugurare la stagione nazionale con la prima gara di campionato seniores. E viva l'entusiasmo per vedere Agostini e Lussuori con le «Yamaha 350» e «500» in gara con la «MV» di Phil Read e Giancarlo Bonera e con l'«Ariele Davidson» di Walter Villa.

Giacomo Agostini, che giungerà in Italia domani, proverà a Milano le sue macchine prima di recarsi all'autodromo modenese in vista della prima di campionato. Ma gli appuntamenti con gli sportivi italiani non si limiteranno a Modena e a Imola (per la «200 miglia»); domenica 24 marzo i centauri si daranno la replica a Milano nel gran premio internazionale organizzato dal M.C. Rizzione e nuovamente a Imola il lunedì di Pasqua nella seconda prova di campionato. A questa gara che porta il nome di «casco d'oro AGV», al posto dell'ex «Conchiglia d'oro Shells», saranno presenti oltre agli altri anche il campione del mondo (delle 125) Anderson e l'irlandese del 250, il tedesco Dieter Braun.

## IN UN TURNO RELATIVAMENTE TRANQUILLO HA FATTO RUMORE IL CAPITOMBOLO MILANISTA

## Buticchi arrabbiato: «Adesso è proprio Corea!»

Disappunto per la prova incolore dei giocatori più attesi - Domenica il «diavolo» va a Torino

Il Milan, uscito dalla porta di servizio dopo essere stato costretto a digerire... il baccalà vicentino, esce anche definitivamente dalla scena del campionato. E' ancora «Corea» dunque, come ha detto il presidente del Milan, Buticchi. La contestazione dei tifosi, questa volta si è diretta prima nei confronti della squadra, che alla fine della partita è stata «salutata» con fischi e insulti, lancio di oggetti di ogni genere, e quindi ha preso di mira lo stesso presidente.

Buticchi, incurante dei suggerimenti, avrebbe affrontato a piè fermo i contestatori ma è stato dissuaso da questo infelice proposito dalla forza pubblica che lo ha poi messo in salvo dalla rabbia di una tifoseria esasperata. L'ennesimo colpo inferto alle speranze di un rilancio ha inventito anche gli «esclamatori» del Milan i quali hanno visto scappare sotto gli occhi l'ultima «coincidenza» che avrebbe potuto portare alla stazione scudetto.

Il rigore sbagliato da Rivera c'entra fino ad un certo punto: «Non avevo la giusta concentrazione» ha spiegato il capitano rossoneri. In questa frase è racchiusa la spiegazione dei mali del Milan: le vittorie su Roma (in casa) e sul Cagliari (in trasferta) sono stati episodi piacevoli che non hanno cancellato i mali di un Milan ammalato da diatribe sorte intorno alla compagine, dell'insicurezza tecnica e agonistica di troppi uomini determinanti.

Domenica prossima questo «diavolo» che non fa più paura alla Lazio è atteso dalla Juventus e l'orgoglio, a questo punto, non potrà bastare. Una «vecchia signora» senza... Capello è riuscita a superare indenne l'ostacolo del Genoa pur senza il suo bastone. Non ha convinto ma ha vinto la squadra di Vycpalek e in definitiva è questo che conta, per il momento.

E' sempre più comunque il campionato dei rigori: nella quinta giornata ne sono stati tirati sei: tre sbagliati e tutti decisivi con Rivera, Corso e Maddè mentre gli altri

tre sono stati messi a segno da Maraschi, Savoldi del Bologna e da De Sisti. Torneo dei rigori ma che sta purtroppo diventando anche della contestazione, di una contestazione incivile e teppistica che poco ha da spartire con lo sport.

## PUGILATO

## Puddu - Buchanan storia tormentata

Cagliari, 11

Contraddittorie le dichiarazioni in merito all'effettuazione dell'incontro tra Buchanan e Puddu, che doveva disputarsi a Cagliari con il titolo europeo dei pesi leggeri in palio. A Londra il pugile scozzese ha dichiarato che ritiene ormai annullato il match e che ha già sospeso

gli allenamenti. A fargli prendere questa decisione sarebbe stato un ulteriore telegramma degli organizzatori della riunione che lo informavano di aver spostato per la terza volta la data di effettuazione dell'incontro.

Da Cagliari invece è arrivata la notizia che l'organizzatore Cuboni ha dichiarato che il segretario dell'Unione Pugilistica Europea gli ha comunicato la disponibilità di Buchanan ad affrontare Puddu in data da fissare tra il 27 ed il 31 marzo.

## S'inizia oggi la Tirreno-Adriatico

Roma, 11

Inizia oggi la nona edizione della Tirreno-Adriatico, la tradizionale gara ciclistica che precede di poco la «classica»

sima di primavera» Milano - Sanremo. La corsa, che prenderà il via da Santa Marinella, si concluderà dopo cinque tappe a San Benedetto del Tronto. Favorito alla vittoria finale il belga Roger De Vlaeminck, vincitore delle due ultime edizioni, ben deciso a fare il tris: tra i suoi diretti rivali, considerata l'assenza dei numerosi assi impegnati nella Parigi - Nizza (Merckx e Gimondi per tutti), vanno segnalati gli altri belgi Verbeeck e Maertens mentre sono attesi alla prova gli italiani Zilioli, Motta, Bitossi.

● CALCIO. L'incontro Italia - Spagna juniores valido per il torneo UEFA in programma domani a Roma avrà inizio alle 15.30 anziché alle 15 come fissato in un primo tempo.



Milano — L'arrivo della comitiva italiana all'aeroporto di Linate: Piero Gros, portato sulle spalle da Erwin Stricker, alza la prestigiosa Coppa del Mondo

## RIENTRATI IN ITALIA I «GIGANTI» AZZURRI: OGGI SI RIPARTE PER GLI STATI UNITI

## Gros: «L'amico Gustavo stava vincendo troppo...»

Pierino confessa di aver avuto paura fino all'ultimo - Cotelli: «Sarà duro restare i primi»

Milano, 11. Sono rientrati in Italia, all'aeroporto di Linate, provenienti da Vysoké Tatry in Cecoslovacchia, gli azzurri dello sci alpino, capeggiati da Piero Gros vincitore della classifica individuale della Coppa del mondo. Erano ad attendere Gros e gli altri componenti della squadra italiana, il presidente della FISL Vaghi, i genitori di Gros e una folla rappresentata da abitanti di Sestri d'Oulz (Torino), un piccolo paese del Piemonte dove Gros è nato ed ha cominciato a sciare.

Appena si è affacciato allo sportello dell'aereo, Piero Gros ha agitato in alto la sua Coppa del mondo, una sfera di cristallo lavorato del valore commerciale di due milioni. «Penso di essermela meritata, ma finché non è venuta la certezza matematica, ho sempre avuto paura. Prima aver vinto questa coppa equivale al massimo livello che uno sciatore possa raggiungere». Sono state queste le sue prime dichiarazioni.

All'inizio della stagione pensava di poter ottenere una affermazione di questo genere? «Sinceramente no. Sono partito con l'intenzione di vincere più gare possibili, ma non ho pensato assolutamente alla coppa. Ho temuto prima di tutto gli avversari, Thoeni in testa, ma anche la sfortuna. Quando ho capito che avrei potuto vincere la coppa?

«Soltanto quando ho avuto la certezza matematica di averla già vinta. Ho sempre avuto paura che Gustavo ce la facesse, ma non ho neppure sottovalutato l'austriaco Hinterseer, questi sono stati gli unici due rivali fino all'ultimo. Cosa pensa di Gustavo Thoeni?

«Penso che nella sua carriera abbia già avuto molto: ha vinto un olimpico, tre coppe del mondo e due titoli mondiali. Penso che un po' per uno non faccia male a nessuno».

Il commissario tecnico della squadra nazionale di sci alpino Mario Cotelli, visibilmente contento, ha detto: «Non posso che essere soddisfatto

di questa situazione. Forse abbiamo vinto di più di quello che avevamo preventivato: ora sarà dura mantenere queste posizioni di prestigio in campo mondiale, ma ho una enorme fiducia nei miei atleti e non solo in Gros e Thoeni, ma anche negli altri».

Domani stesso la squadra italiana partirà per gli Stati Uniti dove sono in programma alcune gare: tre slalom «paralelli», uno speciale, un gigante e una discesa. E' la prima competizione per nazioni alla quale partecipa la nazionale italiana.

L'ultima intervista è del presidente della Federazione sport invernali, Vaghi: «Dopo un'annata di affermazioni nel-

le maggiori gare internazionali, abbiamo avuto una conferenza che i nostri sono i migliori in scala mondiale. Non possiamo dimenticare però l'affermazione globale della squadra. Se queste vittorie sono arrivate, ciò è successo per un lavoro coordinato di tutta la squadra. Gran parte del merito dunque va all'equipe dei nostri allenatori: Cotelli, Pecchi, Panatelli e Messner».

Ora bisogna continuare su questa strada. «E' il problema di sempre. L'evoluzione dello sci e la ricerca scientifica di quei mezzi che possono portare i risultati maggiori sono gli stimoli per farci procedere sulla strada del successo. Le disponibilità

finanziarie della federazione, nonostante gli aiuti tangibili delle industrie, costituiscono pur sempre un problema. Purtroppo non possiamo svolgere tutti quei programmi che riteniamo necessari. Posso dire che l'impostazione dei prossimi anni sarà adeguata alle maggiori esigenze dell'evoluzione dello sci. E' difficile raggiungere traguardi, ma è ancora più difficile mantenerli».

Che cosa c'è dietro Gros e Thoeni? «Ci sono anzitutto i vari Schmalz, Plank, Stricker, Varallo, Besson, Radici e tutti gli altri componenti della squadra di Coppa del mondo e di Coppa Europa».

## Telegrammi SPORT

### Parigi - Nizza: vince Thoenet

Chateau Chillon, 11. Il francese Bernard Thoenet ha vinto la seconda tappa della Parigi - Nizza, la Sully sur Loire - Chateau Chillon di km 202, precedendo il belga Pintens. Al terzo posto si è piazzato Guimard che ha regolato in volata il resto del gruppo. Eddy Merckx ha conservato il primo posto in classifica generale.

### Arc Linea: Schreiber speranze sfumate

Le speranze di potere ammirare il romeno Willi Schreiber nelle file dell'Arc Linea, almeno per quest'anno, sono definitivamente sfumate. La certezza che l'asso romeno non verrà a Trieste si è avuta nella finale della Coppa delle Coppe alla quale ha preso parte giocando per la Dinamo di Bucarest.

Nella rassegna internazionale, la Lubiam di Bologna ha dovuto accontentarsi del quarto posto.

### Monfalcone: ancora pive nel sacco

Monfalcone, 11. Ennesima domenica amara per l'undici della Rocca. I. Monfalcone aveva difeso con il pareggio per 85 minuti, poi una svista della difesa e il viaggio di ritorno dei pive nel sacco. Gli azzurri si sono fermati «squadra-stremita» visto che anche stavolta la sconfitta è scaturita da un'ingenuità incomprensibile: difatti Marchioro, l'autore della rete, si trovava liberissimo al centro dell'area laddove invece sarebbe dovuto essere marcato rigorosamente vista la sua consumata esperienza.

Come di consueto però le note più dolorose sono venute dalla prima linea dove non si riesce a concludere concretamente nulla, ma a non più di cinque metri lo ha graziato. «Mea culpa — ha commentato amaramente il presidente Zelesnich — perché c'erano tutte le condizioni favorevoli per fare risultato, compreso l'arbitraggio che è stato impeccabile».

Rimane la magra consolazione che Malo ed Arc hanno segnato pure il passo e quindi danni gravi in classifica non ne sono derivati. Ora però c'è da rimboccarsi le maniche perché mancano soltanto nove giornate alla fine e il Monfalcone non ha certo un calendario facile.

G. G.

### ALTRO SPORT IN 12.a PAGINA

preso d'assalto il cancello avversario creando scompiglio in area. All'ultimo momento, un minuto al brilo finale, Merluzzi si è trovato a tu per tu con Stefani; ma a non più di cinque metri lo ha graziato. «Mea culpa — ha commentato amaramente il presidente Zelesnich — perché c'erano tutte le condizioni favorevoli per fare risultato, compreso l'arbitraggio che è stato impeccabile».

● TIRO A VOLO. Sabato e domenica si sono svolte nei stand di Muglia due importanti gare di tiro a volo. Nella prova di tiro al piattello fossa si è imposto Bruno Giannella mentre secondi a pari merito si sono classificati Luciano Bulgarelli e Luigi Magaraglia. Nell'attesa gara di tiro skeet, avversata dalle raffiche della bora, è prevalso Antonino Spanu di Nizza e Bruno Giannella. Primo della terza categoria un altro fratello Giannella, Roberto (buon sangue non mente...), secondo Sabino Giannella e terzo Nevio Rumer.



24 ORE DOPO - 24 ORE DOPO - 24 ORE DOPO

MASSIMA INCERTEZZA A NOVECENTO MINUTI DAL TERMINE DEL CAMPIONATO

PRO CERVIGNANO IN VETTA: TUTTO DA FARE IN PROMOZIONE

Zitta zitta, intanto, si sta facendo sotto la Sacilese che ha il calendario dalla sua

Questo campionato di Promozione non finisce di stupire. Sembrava, fino a poche domeniche orsono, che dovesse iniziare la marcia trionfale del Pontiziano, invece tutto è stato rimesso in discussione e ora, quando mancano 900 minuti alla conclusione, almeno quattro squadre si trovano in lizza per il primato finale. Vincerà senza dubbio la compagine che disporrà dei nervi più saldi, ma già adesso si può fare una radiografia abbastanza completa delle pretendenti.

E veniamo alla Pro Cervignano che è riuscita a superare un mai domo Cremasche e con i due punti ottenuti è riuscita nel rendez-vous con il deludente Pontiziano. La forza, la costanza e la capacità dei friulani sta evidentemente venendo fuori, al di là della vittoria contestata da molti. Nardin, giovane allenatore che è sceso umilmente dall'olimpico della serie A per intraprendere la carriera di tecnico iniziando dalla gavetta, ha fatto un ottimo lavoro.

L'ex tazzino partenopeo oltre che a dare la carica ai suoi ragazzi, quella caparbiata e quella grinta che lo contraddistinguono sui campi della maggior serie calcistica, ha costruito un complesso di tutto riguardo nel quale gioco e risultato sono la logica conseguenza di un lavoro serio e coscienzioso. Come tutte le squadre anche questa cervignanese ha avuto il "momento-no", ma ha saputo reagire ed ora, al crusc conclusivo, è pronta per lo sforzo decisivo. Particolare non meno importante: sta per essere recuperato in pieno anche Di Zorzi, una pedana che mancava da parecchio tempo nello scacchiere gialloblù. Si fa sempre più evidente dunque il pericolo Cervignano, dove, ora, alla solidità della retroguardia imperniata sui validi Prez, Tonit e Tibaldi, fa riscontro un efficiente centrocampo e un prolifico attacco dove il barbut Benotto sta dando la sponda alla classifica dei cannonieri.

La delusione-bis del Pontiziano ha sollevato numerose perplessità sulle capacità di reazione, sulle difficoltà incontrate soprattutto in fase d'attacco dove il solo Jannuzzi è apparso incisivo anche se alquanto demoralizzato. La squadra di Russo attraverso la senza dubbio un momento delicato, il rientro di Fabio Gerin, però, che è determinante ai fini della propulsione delle manovre, potrebbe risolvere diversi problemi, ma c'è da aggiungere ancora che a centrocampo si dovranno abbandonare i preziosismi tanto belli a vedersi quanto poco utili per l'economia del gioco.

Anche la squadra riserparmi, cioè il Maniago, sta pagando a caro prezzo la fama di insuperabile che bene o male l'ha condizionata specialmente nel reparto avanzato. La magnifica quarta è la Sacilese che zitta zitta si è portata a tre punti dal tandem di testa. Il calendario offre ai sacilese gli scontri diretti con Pontiziano, Cervignano e Maniago, tutti di fronte al pubblico amico. Se il fattore campo dovesse dar ragione ai biancorossi allora si assisterebbe alla più grossa sorpresa.

Continuano intanto nella serie utile sia San Giovanni sia Circolo Marina Mercantile; dopo la sosta di quindici giorni non hanno impressionato, ma hanno raggiunto egualmente il risultato che si prefiggevano a dimostrazione del fatto che sono sempre in grado di recitare ancora una parte importante in questo torneo. Sul capitolo retrocessione c'è da registrare la fuga verso zona più tranquilla della Torviscosa di Renosto, mentre anche la Sangiorgina è sempre più in progresso.

Ha perso il Cremasche, ma l'opinione generale è che la squadra di Bonini non abbia sfigurato anzi, la Pro Cervignano ha dovuto far muro per arginare Braida e compagni che sono andati vicino al pareggio in molte occasioni, e che si sono visti iniziare per la seconda volta da una segnatura non proprio olimpica.

bandonare i preziosismi tanto belli a vedersi quanto poco utili per l'economia del gioco. Anche la squadra riserparmi, cioè il Maniago, sta pagando a caro prezzo la fama di insuperabile che bene o male l'ha condizionata specialmente nel reparto avanzato. La magnifica quarta è la Sacilese che zitta zitta si è portata a tre punti dal tandem di testa. Il calendario offre ai sacilese gli scontri diretti con Pontiziano, Cervignano e Maniago, tutti di fronte al pubblico amico. Se il fattore campo dovesse dar ragione ai biancorossi allora si assisterebbe alla più grossa sorpresa.

Continuano intanto nella serie utile sia San Giovanni sia Circolo Marina Mercantile; dopo la sosta di quindici giorni non hanno impressionato, ma hanno raggiunto egualmente il risultato che si prefiggevano a dimostrazione del fatto che sono sempre in grado di recitare ancora una parte importante in questo torneo. Sul capitolo retrocessione c'è da registrare la fuga verso zona più tranquilla della Torviscosa di Renosto, mentre anche la Sangiorgina è sempre più in progresso.

Ha perso il Cremasche, ma l'opinione generale è che la squadra di Bonini non abbia sfigurato anzi, la Pro Cervignano ha dovuto far muro per arginare Braida e compagni che sono andati vicino al pareggio in molte occasioni, e che si sono visti iniziare per la seconda volta da una segnatura non proprio olimpica.

PROMOZIONE Due anticipi sabato a Trieste

Il comitato regionale della Federcalcio ha autorizzato l'anticipo a sabato di due partite del campionato dilettanti di promozione. Sul campo di viale Sanzio il Circolo Marina Mercantile ospiterà la Torviscosa; in piazza Venezia si disputerà il derby Cremasche-Pontiziano.

CALCIO TERZA CATEGORIA Trofeo «R. Ronchi»

Il comitato provinciale di Trieste della Federcalcio organizza prossimamente un torneo per i campionati riservati alle squadre di terza categoria. La manifestazione sarà intitolata alla memoria di Roberto Ronchi e il trofeo da assegnare alla società prima classificata sarà la coppa «R. Ronchi». Sedici squadre hanno aderito.

Poli, Cechet, Polacco, Franzelli, Parisi, Bonetta e Comisso, sulla soglia della nazionale giovanile. Fra l'altro va rilevato che il secondo posto conseguito nel campionato juniores e il terzo nei quarti di finale del campionato allievi, per buona parte è merito loro.

In chiusura, cenno particolarmente elogiativo nei confronti della squadra di salvamento, che sorta per iniziativa di Annalisa Clementi cui si sono unite Miriam Tinelli e la sorella Lorella, ai suoi primi passi nella specifica categoria, è svenata nel campionato italiano grazie anche agli insegnamenti del signor Porro.

Di pari passo all'intensa attività corrisponde un bilancio denso di cifre, veramente da orgoglio, tanto nelle entrate quanto nelle uscite. Vi si nota anche un pesante passivo maturato negli ultimi anni. Purtroppo

La speranza è del resto confortata dalla rapida crescita fisica e atletica dei vari Fabio Easiani, Roberto Calvani, Laura Sterni e Paola Martinuzzi in questo momento «spuldrini» di razza della società, cui dovrebbero aggiungersi i miglioramenti di tutta l'imponente schiera che li affianca composta da Marina Mari, Maurizio Leonardoni, Marina Dragogna, Barbara Pozar, Alessandro Catalani, Luciano Martinuzzi, Maurizio Corisio, Turk, Moliterni, Sgorbissa, Caproni, Petesner, Belleli, Frangipani, Visintin, Burla, Violini, Delise, Parisi, Ferro, Bertazzoli e tanti altri ancora che da soli occuperebbero una colonna di pen-

Messo in evidenza l'ottimo comportamento dei nuotatori, Toribolo ha sottolineato poi il quarto posto ottenuto dal pallanuotisti nella serie B per merito di Alessandrini, ormai passato nella schiera degli ex. Ma, poi, Fischetta, Buile, Brazzachi, Vassili, Caproni, Bruno Cerni,

al torneo. Le partecipanti sono state suddivise in due raggruppamenti che risultano così formati: Girone «A»: Bar Veneto, Campi Elisi, De Macori, Domio, Don Bosco, Giarzole, Virtus, Zaula. Girone «B»: Baxter, Costalunga, Fiamma, Grandi, Montori, Libertas Opicina, Opicina Supercarpe, Portuale, Roianese.

68.º anniversario al «Parlotti»

Può vantarsi di essere il più anziano Moto Club italiano il «Parlotti» che proprio in questi giorni ha festeggiato il suo 68.º anno di vita. Infatti, risale al 1906 la data della sua nascita, dovuta all'iniziativa di alcuni appassionati, giustamente riconosciuti quali pionieri nel corso della relazione tenuta dal presidente del Moto Club, Attilio Kornfeid.

Lo stesso presidente, riferendosi all'attività competitiva attuale, non ha mancato di sottolineare la precarietà della stessa dovuta, in grossa percentuale, allo scarso interesse delle autorità sportive locali, e di conseguenza delle difficoltà che si frappongono alla ricezione di circuiti e piste in zona.

L'assemblea ha poi conferito al signor Anelli, più anziano socio del club, il titolo di presidente onorario, essendosi egli guadagnato, nei lunghi anni di fedele militanza presso il sodalizio, stima e meriti non indifferenti.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

lineare la precarietà della stessa dovuta, in grossa percentuale, allo scarso interesse delle autorità sportive locali, e di conseguenza delle difficoltà che si frappongono alla ricezione di circuiti e piste in zona.

L'assemblea ha poi conferito al signor Anelli, più anziano socio del club, il titolo di presidente onorario, essendosi egli guadagnato, nei lunghi anni di fedele militanza presso il sodalizio, stima e meriti non indifferenti.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

● CALCIO. Violenze anche nella «Bemmatica» Inghilterra; nell'incontro tra il Newcastle ed il Nottingham, i tifosi della prima hanno invaso il terreno di gioco quando la loro squadra era in svantaggio di due reti. Ristabilito dalla polizia l'ordine, la partita è ripresa ed il Newcastle ha rimontato lo svantaggio e vinto. Si attende comunque un comunicato della federazione inglese sulla regolarità della gara.

ASPETTANDO GERIN



Aspettando il ritorno di Fabio Gerin, gli attaccanti del Pontiziano non riescono a conquistare i loro «forzi». Domenica scorsa, infatti, Jannuzzi (nella foto) ci ha provato con scarsa fortuna

DOPO UNA STAGIONE DI DELUSIONI PER LE «REGIONALI»

«Operazione ricambio» per rilanciare il rugby

Alle spalle dei «senatori» stanno già emergendo numerose speranze

Il campo di San Luigi ha costituito domenica mattina una ideale passerella per le tre maggiori squadre di rugby della regione. In quasi tre ore di gioco si sono potute passare in rassegna le forze della pallanuotica del Friuli-Venezia Giulia che stanno vivacchiando da alcuni anni nei campionati di serie B e C senza riuscire a trovare quella spinta necessaria per un rilancio in grande stile.

Nella prossima stagione, a meno di un miracolo, la nostra regione non sarà rappresentata nemmeno tra i «cadetti»: la Fiamma infatti dovrà retrocedere in «C» mentre la Edilmoquette difficilmente riuscirà a ritornare in serie B. Forse la lunga crisi comunque si risolverà il prossimo anno: le società infatti hanno imposto una seria politica giovanile e alle spalle dei «senatori» stanno mettendosi in bella mostra alcuni ottimi elementi che dovrebbero, in un futuro speriamo non molto lontano, contribuire al rilancio del rugby di casa nostra.

La Fiamma, gettata in malo modo alle orliche l'occasione di proseguire nella sua disperata rincorsa alla salvezza (il Bacigalupo di domenica era battibilissimo) non ha più alcuna speranza. «In effetti», ha detto Tegnini — a questo punto dobbiamo rassegnarci e pensare sin d'ora alla serie C. Abbiamo commesso troppi errori nel corso di questo sfornato campionato, che siamo stati costretti a disputare privi di alcune pedine-base, per cui la retrocessione è la logica conseguenza di una stagione nata male e terminata ancora peggio.

Luciano Fornasir, una delle «bandiere» del rugby bianconero, non ha nascosto le sue perplessità circa la possibilità di agganciare il Cus Padova, che comanda la classifica del girone triestino con un punto di vantaggio sull'Edilmoquette. «Abbiamo regalato alcuni punti nelle prime giornate — dice Fornasir — che ora paghiamo a caro prezzo. Sono cose che purtroppo accadono. Il Cus Padova, nelle restanti domeniche di campionato, non dovrà superare ostacoli molto difficili per cui dovrebbe conservare nei nostri confronti quel punticino che lo porterà in serie B. Riteniamo nella prossima stagione con maggiore probabilità, il fatto di aver disputato un campionato così entusiasmante è servito a far riavvicinare il pubblico che ora ci segue sempre più numeroso».

Batig, allenatore del Cus Trieste, è abbastanza soddisfatto dei risultati ottenuti dalla sua squadra. «Abbiamo compiuto un buon lavoro — osserva — anche se i risultati, con un po' di maggior fortuna, avrebbero potuto essere migliori. In troppe occasioni abbiamo dovuto rinunciare ad elementi preziosi per l'economia della squadra».

Batig, allenatore del Cus Trieste, è abbastanza soddisfatto dei risultati ottenuti dalla sua squadra. «Abbiamo compiuto un buon lavoro — osserva — anche se i risultati, con un po' di maggior fortuna, avrebbero potuto essere migliori. In troppe occasioni abbiamo dovuto rinunciare ad elementi preziosi per l'economia della squadra».

«Coppa Nino Benvenuti» di pesca sportiva

La seconda «Coppa Nino Benvenuti» di pesca sportiva è stata quest'anno inserita nel calendario nazionale diurno della Fips. Come si ricorderà, la prima edizione dell'anno ottenne un eccezionale successo di adesioni, superando la cifra record di 250 «lenze» allenate lungo la diga «Luigi Rizzio».

La diga «Rizzio» sarà anche quest'anno il campo di gara della manifestazione patrocinata dall'ex campionissimo della box, che è in calendario per la prima domenica di maggio e che sarà valida come prova settativa del campionato italiano di canna per società. Il campionato si disputerà successivamente, sempre a Trieste, il 9 giugno.

Quest'anno, essendo tale gara valida come prova unica di selezione per la settima zona, si prevede un nuovo record di presenze, considerato anche il valore dei premi posti in palio dagli organizzatori. Memore del successo ottenuto dall'edizione del '73, la sezione provinciale della Fips, guidata da Del Castello e Gattegno, ha delegato il Cral Ente autonomo del porto a curare l'organizzazione della manifestazione.

«Trofeo Saini di corsa campestre» Sabato a Basovizza chiusura femminile

Si concluderà sabato prossimo con la terza prova femminile di corsa campestre il «Trofeo Saini», manifestazione che ha destato un notevole interesse e che ha visto in gara migliaia di studenti delle scuole medie inferiori.

L'ultima prova, alla quale si prevede un'affluenza di circa 800 giovani, sarà organizzata dal G. S. San Giacomo e prenderà il via da Basovizza. Dopo le cinque prove disputate, la classifica vede in testa il Saurò di Muggia seguito dalle scuole «Bergamas» e «Brunner».

Il comitato regionale della Federazione Italiana tennis tavolo riaprirà ai primi di aprile il centro di addestramento nella provincia di Trieste presso l'Anicaf di piazzale Valmaura 5. L'attività del centro sarà curata dal presidente della commissione tecnica regionale Sergio Birs. Per informazioni e iscrizioni gli interessati possono rivolgersi ogni lunedì dalle ore 18.30 alle 20 alla sede del comitato regionale di via del Teatro 2.

PRO GORIZIA RITROVATA

Quello che sembrava essere un triste destino è stato sfatato dalla Pro Gorizia, che sabato è tornata a vincere ed a conquistare. Di fronte ad un avversario della consistenza del Lignano, i biancorossi con una prova di volontà collettiva hanno conquistato due punti importanti che permettono loro di mantenere il terzo posto in classifica. La Pro, inoltre, è riuscita finalmente a trovare il suo giusto assetto a centrocampo con Barile e Comuzzi. Quest'ultimo, sempre presente dovunque si è distinto sia in fase d'appoggio che di difesa. Alla fine però stremato, e colto da crampi, ha dovuto abbandonare il campo.

Con lui in evidenza Monesso, sempre pronto in attacco a sfruttare le occasioni. E' da sottolineare inoltre che il centroavanti goriziano ha finalmente dimostrato di avere un perfetto grado d'intesa con Omizoglio. In difesa, la palma del migliore spetta, senza ombra di dubbio, a Tomirovi, che, opposto a Ciclitira, lo ha completamente neutralizzato per tutto l'arco dei novanta minuti.

La Pro era partita subito molto bene. Sin dalle prime battute i goriziani avevano costretto i lagunari nella loro metà campo. Ma ciò non bastava. Infatti per i primi quarantacinque minuti, nonostante la continua pressione, la porta del Lignano rimaneva integra. Tra i giocatori della Pro cominciava allora a serpeggiare un po' di nervosismo, e sugli spalti la preoccupazione. Ma tutto svaniva con la rete di Monesso: una rete veramente pregevole per fattura. Pienamente giustificata la gioia sua e dei suoi compagni.

Valentinuzzi, subito dopo, ha dato alla panchina l'ordine di stringere le maglie della difesa in attesa della reazione degli ospiti. Infatti Ciclitira e compagni si sbilanciavano alla ricerca del pareggio e la Pro ne approfittava per mettere al sicuro il risultato in contropiede con Furlani. Era il tripudio e la fine. I tifosi avevano ritrovato finalmente i loro beniamini.

Antonio Galer

● AUTO. La Ferrari è pronta per partecipare alla «Corsa dei Campioni» che si disputerà sul circuito di Brands Hatch in Inghilterra: la squadra modenese schiererà due vetture ufficiali affidate ai piloti Clay Regazzoni e Niki Lauda.

BILANCI CONSUNTIVI ALLA VIGILIA DI UN'INTENSA STAGIONE

NEI GIOVANI LA FORZA DELLA TRIESTINA NUOTO

Alla vigilia della piena ripresa agonistica delle proprie sezioni — nuoto, pallanuoto, salvamento — l'Unione Sportiva Triestina Nuoto ha riunito le proprie forze per valutare il consuntivo della passata stagione, per procedere al rinnovo del consiglio direttivo e per distribuire trofei e medaglie agli atleti. Una volta tanto, staccandosi dal copione tradizionale, l'operazione è avvenuta in due tempi. Nel corso di una riunione serale si è svolta l'assemblea dei soci, all'indomani, in un locale cittadino, si è dato corso ai festeggiamenti precedenti dal pranzo sociale che, fra genitori, dirigenti e atleti, ha riunito oltre centotanta persone.

Dai dati posti in risalto dal presidente Toribolo si è avuta così la riconferma che la Triestina Nuoto, vessillifera della regione, è una società in piena salute, in continua e inarrestabile espansione. Primo in campionato nazionale nel settore femminile esordienti, secondo nel settore maschile della stessa categoria, il sodalizio alabardato brilla un po' meno negli assoluti, ove ha dovuto accontentarsi del 12.º posto riportato dalle ondine e del 14.º realizzato dai nuotatori. Col tempo, se si vorranno seguire gli indirizzi metodologici e nello stesso tempo un po' severi di Toribolo, anche in quest'ultima categoria si dovrebbe riuscire a fare meglio.

La speranza è del resto confortata dalla rapida crescita fisica e atletica dei vari Fabio Easiani, Roberto Calvani, Laura Sterni e Paola Martinuzzi in questo momento «spuldrini» di razza della società, cui dovrebbero aggiungersi i miglioramenti di tutta l'imponente schiera che li affianca composta da Marina Mari, Maurizio Leonardoni, Marina Dragogna, Barbara Pozar, Alessandro Catalani, Luciano Martinuzzi, Maurizio Corisio, Turk, Moliterni, Sgorbissa, Caproni, Petesner, Belleli, Frangipani, Visintin, Burla, Violini, Delise, Parisi, Ferro, Bertazzoli e tanti altri ancora che da soli occuperebbero una colonna di pen-

Messo in evidenza l'ottimo comportamento dei nuotatori, Toribolo ha sottolineato poi il quarto posto ottenuto dal pallanuotisti nella serie B per merito di Alessandrini, ormai passato nella schiera degli ex. Ma, poi, Fischetta, Buile, Brazzachi, Vassili, Caproni, Bruno Cerni,

Una veduta della sala del Circolo della stampa durante la cerimonia della consegna della «panchina dell'anno». In primo piano da sinistra, il presidente della Cassa di Risparmio di Trieste, avv. Torpin. Il presidente della Lega regionale calcistica, Nervi. Il commissario tecnico nazionale Ferruccio Valcareggi e il nuovo assessore del Comune allo sport, prof. Lanza

Personaggi per la «panchina»



Una veduta della sala del Circolo della stampa durante la cerimonia della consegna della «panchina dell'anno». In primo piano da sinistra, il presidente della Cassa di Risparmio di Trieste, avv. Torpin. Il presidente della Lega regionale calcistica, Nervi. Il commissario tecnico nazionale Ferruccio Valcareggi e il nuovo assessore del Comune allo sport, prof. Lanza

(interessa chi deve acquistare un televisore, una radio, un impianto ad alta fedeltà, o qualsiasi apparecchio per la casa)

prezzi «stravaganti»

Tutto tende al rincaro in modo impressionante: purtroppo i prezzi che salgono rappresentano la norma e non l'eccezione. L'importante è guardarsi intorno, e cercare di scoprire dove sono ancora a quote accessibili. All'Universaltecnica sono rimasti immutati da lungo tempo: ciò significa che all'Universaltecnica i prezzi sono ancora convenienti, che gli aumenti sono stati, nei limiti del possibile (ed anche oltre) ignorati. L'Universaltecnica ha un pubblico vastissimo: mai più essa potrebbe deluderlo, e per questo si sente fortemente impegnata a seguire una politica di vendita i cui vantaggi sono semplici ed immediati: prezzi più bassi. Prezzi tanto bassi... da sembrare stravaganti. Sono queste le sole «stravaganze» di cui oggi si sente il bisogno.

UNIVERSALTECNICA

Corso Saba 18 Piazza Goldoni 1 Via Zudecche 1



## SERVIZI DALL'INTERNO E DALL'ESTERO

LE TRATTATIVE A WASHINGTON PER IL GOLAN

## Rinvio dei negoziati fra Siria e Israele?

Possibile un ritardo di 14 giorni - Eban negli S.U. incontrerà Kissinger e preparerà i nuovi colloqui

Tel Aviv, 11. Il ministro degli Esteri israeliano Eban è partito oggi da Tel Aviv diretto a Washington dove giovedì si incontrerà con il segretario di Stato Kissinger. I colloqui, ha detto Eban parlando con i giornalisti all'aeroporto, riguarderanno il problema della separazione delle forze tra Siria e Israele e le trattative indirette che si dovranno svolgere a tale proposito a Washington tra una delegazione israeliana ed una siriana, tramite Kissinger. Questi colloqui indiretti sono stati uno dei risultati dell'ultima missione del segretario di Stato in Israele.

Eban ha precisato che il rappresentante israeliano a questi negoziati non è stato ancora designato e ha aggiunto che non è stato ancora deciso se il ministro della Difesa Moshe Dayan parteciperà a questi colloqui. Ciò dipende, ha spiegato, dal livello al quale i siriani vogliono far svolgere i negoziati. Eban ha sottolineato che le sue conversazioni a Washington non riguarderanno i particolari di uno «sganciamento» siriano-israeliano ma saranno centrati sulla preparazione tecnica e procedurale dei negoziati indiretti con la Siria.

Il ministro degli Esteri israeliano ha aggiunto che chiederà a Kissinger una sua valutazione sulla politica sovietica in Medio Oriente. Si tratta, ha osservato, di un argomento importante alla luce di una diversità di toni delle dichiarazioni non solo di Mosca ma fatto negli ultimi tempi e specialmente in considerazione del fatto che l'Unione Sovietica è co-presidente della conferenza di pace ginevrina.

Proprio in merito alla politica sovietica in Medio Oriente, il ministro della Difesa israeliano Dayan ha dichiarato stasera che i sovietici sapevano dei piani arabi di attacco verso il Golan prima dell'attacco del 1967, ma non fecero nulla per impedire l'azione. Non si preoccuparono nemmeno di informare gli Stati Uniti. Il ministro della Difesa ha fatto queste dichiarazioni in occasione della apertura del nuovo istituto di relazioni internazionali alla università ebraica di Gerusalemme.

Circa le trattative siriano-israeliane a Washington il sottosegretario di Stato Sisco, depennando dinanzi alla commissione affari esteri del Senato, ha lasciato intendere che i colloqui sul disimpegno nella zona del Golan subiranno un rinvio di almeno due settimane e probabilmente, non comporteranno contatti diretti tra i negoziatori. Sisco ha fatto presente che il governo siriano ha detto di non volere inviare un proprio rappresentante a Washington per i colloqui con Israele fino a quando un negoziatore israeliano, ancora non designato come si è detto, non si sia incontrato con il segretario di Stato Kissinger.

Quest'ultimo, d'altra parte, ha dichiarato, lunedì scorso, di prevedere che i delegati dei due paesi medio-orientali giungeranno a Washington entro due settimane, il che significa una settimana a partire da oggi. Ma Sisco ha sottolineato anche il fatto che, ieri, il primo ministro israeliano Golda Meir ha dichiarato che il rappresentante di Israele al colloquio sarà a Washington entro 15 giorni circa. Il sottosegretario di Stato ha rivelato infine che gli Stati Uniti sono d'accordo con il Presidente siriano Assad nel senso che un delegato della Siria arriverà negli Stati Uniti dopo che il governo di Washington avrà parlato con il rappresentante di Israele.

La situazione militare fra Israele e la Siria, intanto, resta stazionaria. La calma registrata nelle ultime 48 ore nel Golan, dove non è stato sparato da sabato un solo colpo d'arma da fuoco, ha contribuito a far diminuire la tensione che regnava nella zona della scorsa settimana. Tuttavia lo stato di allarme è sempre in vigore tra le unità israeliane, e i corrispondenti militari israeliani sono convinti che questo stato di allarme possa prolungarsi ancora per molto tempo.

Tuttavia continuano le normali attività degli agricoltori israeliani nella regione, in particolare nei nuovi villaggi creati nel Golan dopo la guerra di ottobre, ma la circolazione stradale è vietata ai turisti.

D'altra parte, il giornale israeliano «Haaretz» sostiene che gli Stati Uniti hanno espresso il loro malcontento per le dichiarazioni fatte la scorsa settimana dal ministro dell'Informazione israeliano Shimon Peres, secondo le quali le fonti di informazione che parlavano di un imminente attacco siriano erano d'origine americana.

(Ansa - Afp - Upi - Reuter)

SENZA PROSPETTIVE DI DURATA IL GOVERNO INGLESE DI MINORANZA

## Wilson già si prepara a ritornare alle urne

Forse a breve scadenza nuove elezioni - I liberali non appoggeranno i laburisti. Attesa per il discorso della Corona - Abrogato lo stato d'emergenza dopo 4 mesi

Londra, 11. Il primo ministro incaricato Harold Wilson ha formalmente abrogato, oggi, lo stato di emergenza proclamato in Gran Bretagna quasi quattro mesi fa, a seguito della vertenza sindacale dei minatori di carbone. Lo stato d'emergenza è stato revocato con la lettura di una proclamazione, firmata dalla Regina Elisabetta, nel corso di una sessione del consiglio della corona a Buckingham Palace.

Alcune misure straordinarie adottate per far fronte alle difficoltà derivanti dalla crisi energetica restano tuttavia ancora in vigore. Fra le altre restrizioni non abrogate spiccano il limite di velocità sulle strade, fermo a 80 chilometri l'ora, e la riduzione dell'illuminazione stradale. La fine dello stato d'emergenza è coincisa con il ritorno al lavoro dei minatori in quasi tutte le miniere del paese.

Nel frattempo il consiglio nazionale del carbone, da cui dipende l'industria di stato, ha annunciato un aumento dei prezzi del carbone ad uso industriale. Il consiglio ha comunicato anche che i futuri aumenti dei prezzi del carbone ad uso domestico verranno annunciati prossimamente. Il consiglio dell'elettricità a sua volta ha chiesto al governo di elevare i prezzi per far fronte al più alto costo del combustibile. Si prevede che l'industria siderurgica ne seguirà l'esempio a breve scadenza.

Sul piano squisitamente politico, la reazione che John Paine, membro della direzione del partito liberale ha

affermato, ieri, nel corso di una trasmissione radio, che i liberali alla Camera dei Comuni non esiteranno a rovesciare il governo laburista se questo annuncerà martedì, nel discorso alla Corona, provvedimenti estremisti. «Se questo discorso contiene soltanto un decimo delle proposte contenute nel manifesto laburista, che soltanto il 37 per cento degli elettori hanno votato, non gli daremo 24 ore. Nel corso del fine settimana, varie personalità liberali in grado di esprimere opinioni del genere: fa costoro anche l'ex presidente del partito, e il deputato Cyril Smith, il quale ha detto che il suo partito rovescerebbe il governo laburista al più presto possibile».

A parere degli osservatori, peraltro, i deputati liberali sono

troppo pochi per provocare una crisi di governo e nuove elezioni, anche nel caso possano contare sull'appoggio dei deputati unionisti dell'Irlanda e di quelli nazionalisti, con i quali, secondo Smith, verranno presi contatti.

Ma i laburisti hanno già messo le mani avanti. Proprio alla vigilia dell'atteso discorso della Corona che, servirà come prima verifica delle intenzioni del nuovo governo di Wilson, il partito laburista ha fatto sapere che sta predisponendo la sua organizzazione ad affrontare nuove elezioni anticipate a breve scadenza. Quel che fin dai primi giorni successivi alle elezioni del 28 febbraio scorso appariva inevitabile, è cioè che l'attuale governo avrebbe dovuto, prima o poi, fare ricorso a nuove elezioni per superare la sua posizione minoritaria, ha quindi avuto oggi la conferma autorevole, anche se non definitiva.

E' stato frantumato costituito il governo ombra del partito conservatore, diretto da Edward Heath, ora capo dell'opposizione. La principale novità consiste nel ritiro dalla vita politica, per motivi personali, dell'ex cancelliere dello scacchiere Anthony Barber. Barber, comunque, lascerà la vita politica soltanto alle prossime elezioni.

(Ap - Ansa - Afp - Reuter - Upi)

«INVIATA» DAL MARITO PAT NIXON a Caracas e Brasilia

Caracas, 11. La signora Pat Nixon è giunta oggi a Caracas, dove domani rappresenterà il Presidente Nixon all'insediamento del nuovo Presidente del Venezuela Carlos Andrés Pérez. Giovedì la signora Nixon si recerà a Brasilia per l'insediamento del nuovo Presidente del Brasile Ernesto Geisel.

(Ansa)

SCONTRO E ROGO: 17 morti in Brasile

Rio de Janeiro, 11. Diciassette persone sono rimaste uccise e tredici ferite (molte gravemente) in un incidente stradale avvenuto nell'interno dello stato di Goiás (Brasile centrale), quando un autobus si è scontrato con un'autocisterna che trasportava combustibili. La causa dell'incidente è stata attribuita alla carenza di manutenzione delle strade e alla velocità eccessiva dei veicoli coinvolti. Le autorità locali stanno indagando sulle responsabilità.

(Ansa)

L'arcivescovo di Canterbury SI DIMETTE IL CAPO della Chiesa anglicana

Londra, 11. L'arcivescovo anglicano di Canterbury, dottor Michael Ramsey, lascerà la carica di capo effettivo della Chiesa d'Inghilterra (con 64 milioni di fedeli) il 15 novembre prossimo, cioè il giorno dopo il compimento del settantesimo anno. Né da notizia l'ufficio informazioni della Chiesa d'Inghilterra (anglicana), aggiungendo che il dottor Ramsey lascerà la carica su sua richiesta e che il nome del successore verrà probabilmente reso di pubblica ragione qualche tempo prima del 15 novembre; la nomina avverrà ad opera della Regina Elisabetta II.

Il dottor Ramsey assunse la carica di arcivescovo anglicano di Canterbury nel giugno 1961, dopo essere stato arcivescovo di York e, prima ancora, vescovo di Durham e professore di teologia a Cambridge. E' considerato un fautore dell'unità dei cristiani.

(Ansa)

I RISULTATI DELLE ELEZIONI POLITICHE DI DOMENICA

## GOVERNO IN BELGIO CON CATTOLICI E SOCIALISTI

I liberali sono esclusi dall'area di governo - Tindemans premier?

Bruxelles, 11. Se non accadranno sorprese, il nuovo governo belga sarà formato da cattolici e socialisti. Leo Tindemans, fiammingo, leader del partito cristiano sociale, sarà probabilmente il prossimo primo ministro belga. Sarà, in ogni caso, come predicono gli osservatori, un governo di coalizione, attuato con l'appoggio dei socialisti che hanno ottenuto, stando ai primi risultati ufficiosi, circa 1 milione 280 mila voti, quasi trecentomila in meno del cristiano sociale.

La differenza sostanziale col precedente governo è che verranno esclusi i liberali, in quanto la coalizione riesce a controllare 131 dei 212 seggi del parlamento e questo significa che il nuovo governo sarà spostato più a sinistra, anche se fonti ufficiali assicurano che questo non produrrà ripercussioni di nessun ge-

grado di facilitare il progresso del popolo. Ha aggiunto che i problemi che stanno di fronte all'Europa sono in parte trasversali all'estero e sostanzialmente non sono diversi da quelli di altri paesi in via di sviluppo. Chiaro accenno alla inflazione e all'aumento del prezzo del greggio.

Dopo l'intervista il ministro Messias ha affermato che l'imperatore è arrivato alla conclusione sull'opportunità di un regime basato sul partito unico alla luce dell'esperienza fatta al riguardo da altri paesi.

Andrew Torchia

Il 10 corrente si è spento improvvisamente

Fulvio Marin d'anni 56

Ne danno il doloroso annuncio la mamma, la moglie ARMANDA, le figlie FULVIA col marito TOMMASO ORLANDO e MARINA col fidanzato FRANCO BALLIS, la zia LARI col marito ed i parenti tutti.

I funerali seguiranno domani 13 corr. alle ore 10.45 dalla Cappella dell'ospedale Maggiore.

(I.T. Funebri, via Zonta 3, tel. 38006)

Giuliana e Silvano Pri-  
sori, Luciana e Nino Pi-  
tacco sono vicini al dolore della cara Marina per la scomparsa del suo caro papà

Fulvio Marin

Partecipano al lutto:

MARIO PARI

NEVO SKUQA

EDI FERROGLIA

CLAUDIO SOSSI

GIORGIO CALDARULO

LINO FELICIAN

ANGELO ROSSI

Si associano CLAUDIA ed ELVIO.

Il 10 corrente si è spento serenamente

Nicola Marocco

lo ricordano con tanto affetto i nipoti:

GINO con ADA e CATE-

RINA

LUCIA con PIERO, ELI-

SABETTA e FABIA

SAURO con LAURA e

SARA

MARIO con NERINA, NI-

COLINA ed ALBERTO

BIAGIO e ROSARIA

La cognata GIOVANNA

JUSSICH con LUCIA e

GINA

Il 9 marzo 1974 dopo lunga malattia si è spenta

Regina Donda nata Muran

Ne danno il triste annuncio le figlie GIORGINA e LISETTA e i parenti tutti.

I funerali seguiranno oggi 12 corr. alle ore 15.45 dalla Cappella dell'ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

Il DIRETTORE ed il PERSONALE della Banca Cattolica del Veneto sede di Trieste partecipano con profondo cordoglio al dolore del dott. Ferruccio Bertogna per la scomparsa del figlio

Fabio

Trieste, 11 marzo 1974

Ringrazio sentitamente i colleghi della GMT, le ex colleghe dell'italcanaria e tutte le gentili persone che hanno partecipato al mio profondo dolore.

ETI - ANGELA ROSANC

Nel XIII anniversario di ci ha lasciati la nostra adorata

Gianna Nicolauic

12.3.1973 - 12.3.1974

con il dolore d'allora e sempre maggior rimpianto mamma e papà La ricordano a zii, cugini e quanti Le vollero bene.

Gianfranco Viola

La mamma e la sorella VIVI Lo ricordano ai parenti ed amici con amore e struggente rimpianto.

12-3-1954 - 12-3-1974

Ricorre oggi il XX anniversario della tragica scomparsa di

CHINO ALESSI

Direttore responsabile Editore S. E. T.

Stab. Tip. Triestino - Via S. Felice 1

Il Piccolo è iscritto alla FIEG - Federazione Italiana Editori Giornali

Il 11 marzo ci ha lasciati la nostra cara mamma e nonna

Maria Blasin ved. Viscovich

Lo annunciano con dolore i figli LUCIANO e ALBINO con la moglie VALERIA ed i figli GIANCARLO, SERGIO e ROBERTO unitamente ai parenti tutti.

I funerali avranno luogo domani 13 corrente alle ore 15.30 dalla Cappella dell'ospedale Maggiore.

(I.T. Funebri, via Zonta 3, tel. 38006)

Si associano al lutto GRAZIANO e GRAZIELLA SERBAN, famiglia DOMENICO SORCI, famiglia DI VICO e STEFANO DOSRI.

Si associano al lutto le famiglie CHERBASSI e BRESSAN.

Si associa al lutto il COMITATO PROVINCIALE di Gorizia dell'Associazione Nazionale Venezia Giulia e Dalmazia.

Il giorno 10 marzo è mancata improvvisamente all'affetto dei suoi cari

Italia Presel ved. Fabbrovich

Ne danno il doloroso annuncio il figlio FABIO, gli adorati nipotini FRANCESCO e FEDERICO, la sorella ANITA, le cognate OLGA e GISELLA ed i parenti tutti.

La cara Estinta riposa da ieri nella tomba di famiglia a Trieste.

Trieste - Bruxelles, 12.3.1974

(Primaria Impresa Zimolo)

Prendono parte al grave lutto del dott. Fabio i colleghi e il personale dell'Ufficio veterinario provinciale e di porto di Trieste e dell'Ufficio veterinario di confine di Prosecco.

Il giorno 10 marzo è mancata improvvisamente all'affetto dei suoi cari

Angela Semini

Addolorati ne danno il triste annuncio i figli LAURA e MARIO, il genero MARCELLO IUVAN, la nipotina ALESSANDRA, la sorella EMMA (assente) e i parenti tutti.

I funerali seguiranno domani mercoledì 13 corrente alle ore 10 dalla Cappella dell'ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

Il giorno 10 c.m., dopo una vita interamente dedicata al lavoro e all'amore per la famiglia, è mancata all'affetto dei suoi cari

Stanislao Cossutta

Ne danno il doloroso annuncio la moglie MARIA - ALBINA, i figli EDOARDO, ALESSIO e RODOLFO, la sorella ZORA, la nuora MARGHERITA e i parenti tutti.

I funerali avranno luogo mercoledì 13 c.m. alle ore 14.15 dalla Cappella dell'ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

Dopo breve malattia si è spento serenamente il nostro caro

Renato Zessar

Mutilato di guerra

Ne danno il triste annuncio la moglie GIORGINA, la sorella ELVIRA, le cognate i cognati, i nipoti e i parenti tutti.

I funerali avranno luogo oggi 12 marzo, alle ore 15.30, dalla Cappella dell'ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

La RAGIONIERA REGIONALE dello STATO di Trieste si associa al dolore del proprio funzionario dott. Giovanni Paucaglia per la scomparsa del padre

Lorenzo

avvenuto in Napoli.

Trieste, 12 marzo 1974

L'ORDINE DEI MEDICI della provincia di Trieste partecipa con profondo cordoglio la morte del

DOCT.

Armato Picchiotti

Commosi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

Bruno Zeper

ringraziano tutti coloro che presero parte al nostro dolore.

Un particolare grazie alle Società S.C.V. Cottur e S.C. Gentlemen.

I FAMILIARI

I familiari ed i parenti commossi per le attestazioni di cordoglio tributate al nostro caro

Giuseppe Zorn

ringraziano di cuore.

Ringraziamo tutti coloro che hanno preso parte al nostro dolore per la perdita del nostro caro

Francesco

Fam. PAPAGNO

foto FOTO FOTO FOTO

Fotografia industriale • Fotografie di vetrine e di negozi • Pannelli fotografici • Produzioni di stampe e documenti • Fotografie per arredamento e allestimento di stand • Mostre • Fotografie per diettisti • Fotografie a colori e in bianco-nero.

Giornalfoto

Negozio: Piazza della Borsa 8

Telex: 38790 - 61515 - 61516



